

# Diario de Burgos



B. Pública

Martes, 2 de Abril de 1985. — N.º 28.779

Fundado en 1891

Medalla de Oro de la Ciudad



45 Ptas.

Recurso contra la Ley del Aborto

## Prórroga h para dicta

Madrid (Europa prorrogado por 30 sentencia sobre e presentado contra to en la Ley Orgá maron a «Europa

Según esas fue bunal Constitucio organismo (en co diente), en relacio se hace ninguna la Ley del Aborto.

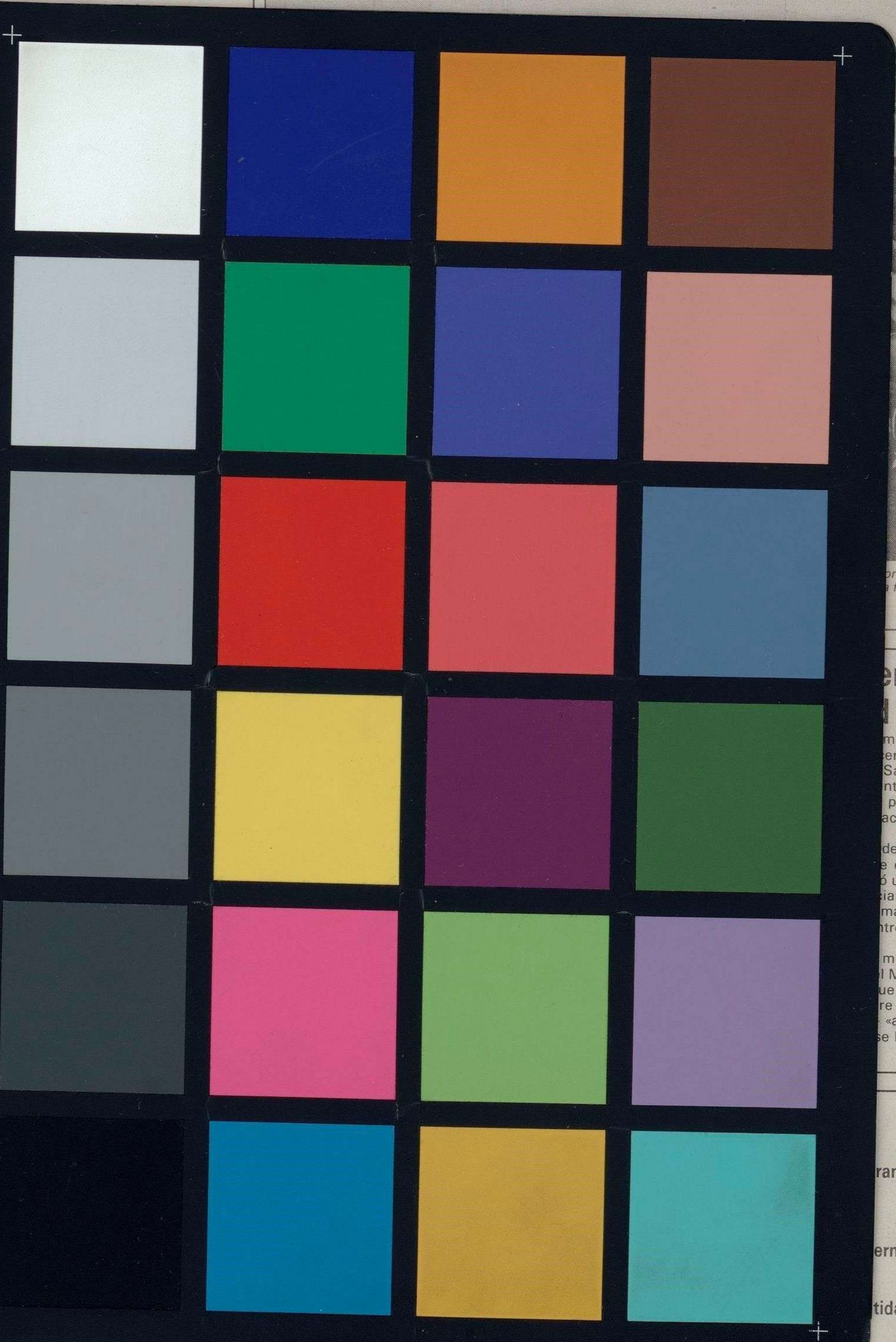
La resolución n forme establece l tes, y lleva fecha

El Pleno del Tr de Marzo, poco d deliberar sobre e promovido por 54 proyecto de Ley C del Código Penal parcial del Aborto

Una vez reuni éste dispone de c mediante resoluc necesario un pla drá exceder de t 34.2 de la Ley Or

En este caso, nal, presidida por ganismo decidió plazo inicial prev

X-rite ColorChecker® Color Rendition Chart



Por las laderas del Castillo, la fotografía recoge un mo-

## Nuevo portavoz del PCE

Madrid.—E tario del Com tral del PCE queado hoy l tas bancaria organización del partido en Se ha produ comunicació ca ni previa rior.

Santiago fue despose sado fin de de su pueste avoz del gr será ocupac catedrático. Pérez Royo.

## Internacional y el Papa

men de Agencias).—El eremonias del Domin San Pedro con un en tud internacional que peregrinos —de ellos aclamado al Vicario de

de los jóvenes que por e entonar canciones y ó una honda impresión ar la misa del Domin mas desde el pedestal ntro de la plaza de San

misa, el Papa expresó el Mundo en los valores ue también subrayó las re los jóvenes y sobre «a pesar de todos los se ha sentido tan ame-

## Programa de la «Semana

Página 5

## Internacional de Teatro

Página 8

## Actividades regionalistas

Página 9

ciudad alemana.

Por otra parte, José Luis de vicente, miembro del equipo de abogados que lleva la defensa de Ruiz Mateos, regresó de la ciudad germana donde se ha entrevistado con su cliente. Ha dicho que «en España los dos delitos por los que se concede la extradición son pequeños y podemos demostrar la inocencia».

Página 13

## Llamazares dice que se ha superado el rechazo autonómico

Página 12

## El 13 de este mes, Hernando II disputará el título nacional

Página 23

## Recurso contra la Ley del Aborto Prórroga hasta los 30 días para dictar sentencia

*La decisión del Tribunal  
Constitucional se conoció ayer*

Madrid (Europa Press). — El Tribunal Constitucional ha prorrogado por 30 días el plazo legal previsto para dictar sentencia sobre el recurso previo de inconstitucionalidad presentado contra la Ley del Aborto, ejercitando lo previsto en la Ley Orgánica de este Alto Tribunal, según informaron a «Europa Press» fuentes jurídicas.

Según esas fuentes, en la resolución dictada por el Tribunal Constitucional se alega el exceso de trabajo de este organismo (en concreto, la acumulación de trabajo pendiente), en relación con éste y otros asuntos, aunque no se hace ninguna referencia a la complejidad del tema de la Ley del Aborto.

La resolución motivada del Tribunal Constitucional, conforme establece la Ley, ya ha sido comunicada a las partes, y lleva fecha de hoy, lunes, día 1 de Abril.

El Pleno del Tribunal Constitucional se reunió el día 26 de Marzo, poco después de las once de la mañana, para deliberar sobre el recurso previo de inconstitucionalidad promovido por 54 diputados del Grupo Popular contra el proyecto de Ley Orgánica de Reforma del artículo 417 bis del Código Penal, conocido por «Ley de Despenalización parcial del Aborto».

Una vez reunidos en Pleno el Tribunal Constitucional, éste dispone de diez días para dictar sentencia, salvo que mediante resolución motivada el propio Tribunal estime necesario un plazo más amplio, «que en ningún caso podrá exceder de treinta días», según establece el artículo 34.2 de la Ley Orgánica del Tribunal Constitucional.

En este caso, y tras la reunión del Pleno del Alto Tribunal, presidida por su titular Manuel García Pelayo, este organismo decidió ejercitar ese derecho legal, y ampliar el plazo inicial previsto para dictar sentencia.



VIA CRUCIS EN EL CASTILLO. — Cientos de burgaleses participaron ayer noche en un Vía Crucis por las laderas del Castillo, recorriendo el calvario de este lugar burgalés, constituyendo una manifestación de fervor religioso. La fotografía recoge un momento del acto.

### Nuevo portavoz del PCE

Madrid.—El secretario del Comité Central del PCE ha bloqueado hoy las cuentas bancarias de la organización regional del partido en Madrid. Se ha producido, sin comunicación orgánica ni previa ni posterior.

Santiago Carrillo fue desposeído el pasado fin de semana de su puesto de portavoz del grupo, que será ocupado por el catedrático Fernando Pérez Royo.

Página 15

## Gratitud por el ingreso de España

*Reunión de Felipe González con los embajadores de la C.E.E.*

El presidente del Gobierno, Felipe González, ha recibido esta tarde en el Palacio de la Moncloa a los embajadores en España de los diez países de la Comunidad Económica Europea y al de Portugal, Fernando J. Reino para agradecerles las gestiones realizadas ante sus Gobiernos durante el proceso de negociación de España con la CEE.

Los representantes diplomáticos han coincidido en afirmar que no existirá en sus respectivos países problema alguno para la ratificación parlamentaria de

la adhesión española. En este sentido se ha pronunciado el embajador de Italia, Rainiero Vanni, quien ha mostrado su satisfacción

Felipe González ha explicado así el motivo del encuentro: «En muchas ocasiones hemos llamado a todos los embajadores de los países de la Comunidad (con la excepción hecha del representante de Portugal que obviamente hoy está presente) para darles un poco la lata en el impulso de la negociación, para pedirles o hacerles sugerencias sobre cuál debería ser la

operación ante sus Gobiernos para ir acelerando el proceso negociador».

«Pero alguna vez —ha continuado el presidente— uno tiene que tener la satisfacción en política, sea cual sea la parcela que uno ha ido dejando a lo largo del recorrido de la negociación, y una de las satisfacciones es poder invitar a todos los representantes de los países de la CEE y Portugal a tomar un café en una época de enhorabuena y no sólo para plantear problemas sino para felicitarnos por la nueva situación».

### Declaraciones de Ruiz Mateos

**«Me gustaría volver a España, pero el tema está muy politizado»**

Franckfurt. (Europa Press). — «Me gustaría volver a España, pero es imprevisible la reacción del Gobierno, habida cuenta que el tema está muy politizado», ha dicho el presidente Ruiz Mateos en esta ciudad alemana.

Por otra parte, José Luis de vicente, miembro del equipo de abogados que lleva la defensa de Ruiz Mateos, regresó de la ciudad germana donde se ha entrevistado con su cliente. Ha dicho que «en España los dos delitos por los que se concede la extradición son pequeños y podemos demostrar la inocencia».

Página 13

## Encuentro internacional de la juventud y el Papa

Ciudad del Vaticano (Resumen de Agencias).—El Papa Juan Pablo II ofició las ceremonias del Domingo de Ramos, en la plaza de San Pedro con un entusiasta encuentro con la juventud internacional que en número de unos 380.000 peregrinos —de ellos unos 24.000 españoles— ha aclamado al Vicario de Cristo.

La inmensa manifestación de los jóvenes que portaban ramos y no dejaban de entonar canciones y prorrumpir gritos de paz causó una honda impresión al Pontífice que, antes de officiar la misa del Domingo de Ramos, bendijo las palmas desde el pedestal del obelisco situado en el centro de la plaza de San Bernini.

En su homilía, durante la misa, el Papa expresó la esperanza de la Iglesia y del Mundo en los valores positivos de la juventud, aunque también subrayó las interrogantes que pesan sobre los jóvenes y sobre su futuro pues —dijo S. S.— «a pesar de todos los progresos, jamás el hombre se ha sentido tan amenazado».

**Ya está ultimado el programa de la «Semana Verde»**

Página 5

**Terminó el II Festival Internacional de Teatro**

Página 8

**Documento de varias entidades regionalistas**

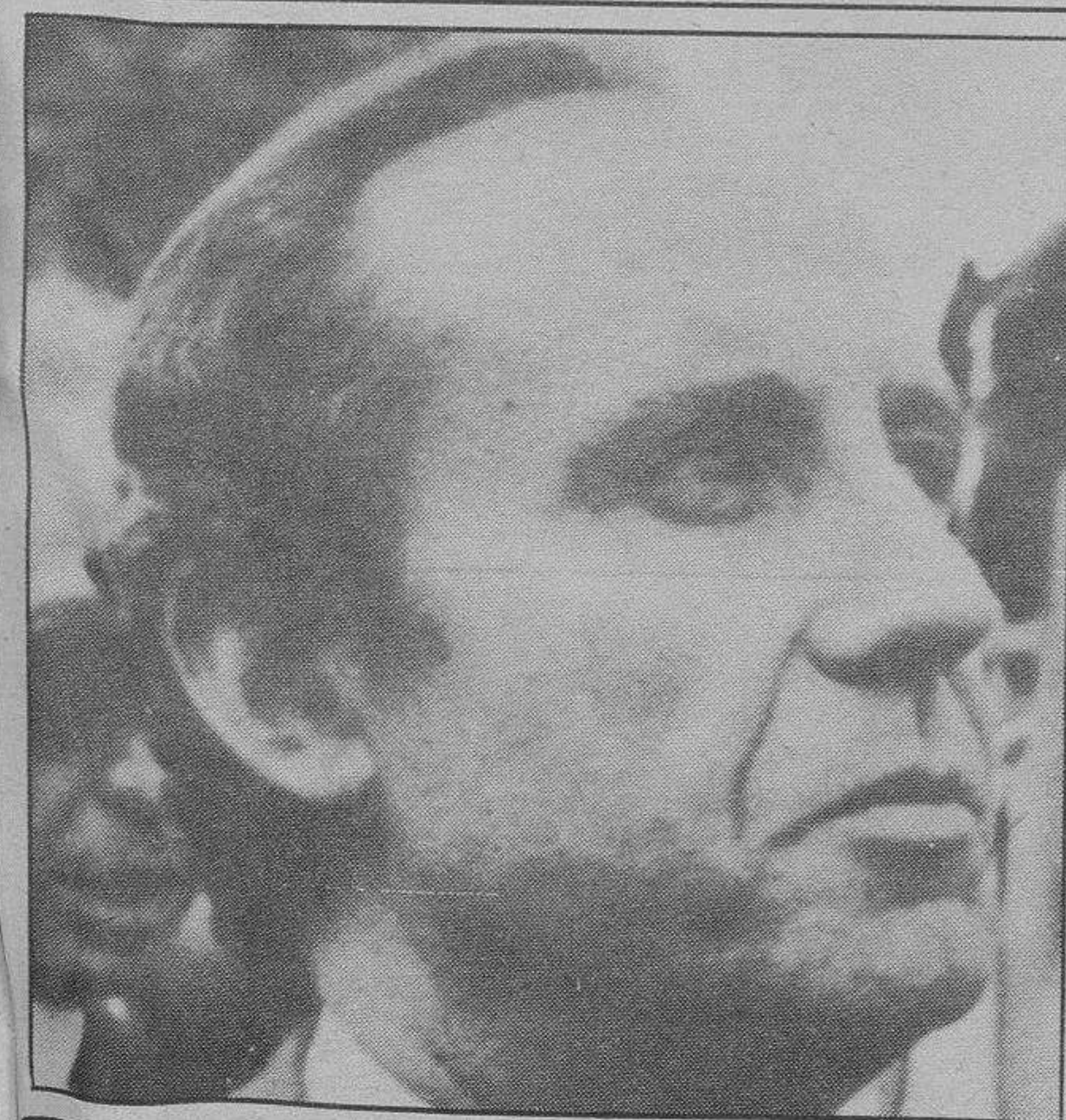
Página 9

**Llamazares dice que se ha superado el rechazo autonómico**

Página 12

**El 13 de este mes, Hernando II disputará el título nacional**

Página 23



## Día a día

## Pendiente del reloj

El reloj es quien provoca los stress más angustiosos al hombre de nuestro tiempo. Ir con «el reloj justo», con los «minutos contados», ir «contra reloj», que es hacerlo de forma más apresurada todavía.

El reloj con sus manecillas ingenuas pero inflexibles ha sido motivo de actualidad en el último fin de semana. De madrugada, cuando unos dormían, otros trabajaban y bastantes se divertían iniciando el largo período vacacional de Semana Santa, el reloj se adelantaba sesenta minutos para imprimir un mayor ritmo a la vida, a la Primavera y al Verano. La luz y la energía son las razones de ese anticipo horario que permite una tarde más larga y una madrugada más ajustada al calendario laboral.

Ese reloj que ha sido motivo de comentarios, pues para unos el adelanto horario es un acierto, para otros da lo mismo por aquello de que, lo que no se va en lágrimas, se pierde en suspiros. Nuestros problemas y carencias energéticas están en otros derroches. También la maquinaria relojera ha constituido blanco de inquietudes y polémicas, a causa de la medida municipal de poner en marcha el Plan de Ordenación del Tráfico de la Zona Centro, más conocido por O. R. A.

La resolución municipal del verano anterior, anunciada a información pública en tiempo de estiaje para que estuviese más carente de reclamaciones y puestas en vigor en Primavera, es discutida estos días en todas partes. Para muchos —hay que decirlo— se trata de un acierto. Se evitará los aparcamientos de por día o durante la jornada laboral de quienes desean tener el vehículo a la puerta de casa, de la oficina o del café. Para otros la O. R. A. es un modo más de presión fiscal, un no dar facilidades para aparcar el coche y una forma de complicarle a uno más la vida con el reloj.

Nosotros creemos que tiene ventajas e inconvenientes, pero debe hacerse con rigor y deben aplicarse esas y otras normas para este y otros artículos del Código. Quizás ello permitirá encontrar lugar de estacionamiento donde ahora no es posible. Con ello nos evitaremos el gasto de gasolina buscando espacio.

El reloj una vez más contará inexorablemente el tiempo y habremos de estar pendientes de esos 10 ó 20 minutos finales del aparcamiento para evitar otras complicaciones.

Palmas, sol, truchas... El Domingo de Ramos estrenó nuevo horario y con él algunas cosas más animaron esta primaveral entrada a la Semana Santa de un día de salmos propios de la festividad de una jornada en la que también cantaron el himno de la alegría las truchas y los pescadores en el río; los paseantes en su éxodo hacia Fuentes Blancas y Fuente del Prior, entre otros muchos parajes; los ciudadanos de actitud sedentaria o relajada, descansando en las primeras terrazas del Espolón, acudiendo a la nueva cafetería del Condestable o dando vueltas y vueltas a nuestra Plaza Mayor donde juegan palomas y niños y donde pregonan sus ideas grupos políticos, sindicalistas y ecologistas.

Salamanca ya tiene nombre en placa que identifica la calle rebautizada por el Ayuntamiento en lo que antes fue vía particular de Las Calzadas.

El «Excelentísimo» ha hecho bien en proceder a colocar los nuevos rótulos de las calles de la ciudad que han experimentado

cambios de titularidad según acuerdos y razones que dio a conocer en su momento.

Entre los consumidores del agua medicinal o casi medicinal de la fuente de la plaza de Calvo Sotelo ha caído bien el hecho de la reaparición, aunque sea un chorrito, del saludable líquido al cabo de largo tiempo del misterioso ocultamiento de esta corriente de manantial.

Los análisis practicados demuestran que el agua de esta fuente burgalesa es potable, como lo fue antes de su interrupción, debida seguramente a la desviación de la corriente del manantial a causa de las obras realizadas en el sector.

Un día como hoy del año 1672 el V. P. Diego Luis de San Vitores, burgalés y primer apóstol de las Islas Marianas sufrió martirio por

## Quisicosas

los indígenas que le destruyeron la cabeza, le atravesaron el pecho de una lanzada y sus restos mortales los arrojaron al mar.

Este misionero jesuita que fue bautizado en la parroquia de San Gil de Burgos será elevado a los altares el próximo Otoño por el Papa Juan Pablo II.

Esto de las glosas históricas es como las cerezas que, por lo menos salen de dos en dos.

La madre de Diego Luis de San Vitores, Francisca Alonso Maluenda, fundó el colegio de la Compañía de Jesús que funcionó en la iglesia de San Lorenzo hasta el tiempo de la expulsión de los jesuitas.

Pues bien, la madre de Diego Luis de San Vitores está enterrada en el presbiterio, al lado del Evangelio, del altar mayor de la iglesia de San Lorenzo el Real de Burgos.

Es un dato no muy conocido del vulgo.

Ayer entró en vigor el aumento de tarifas en los autobuses urbanos, que representa la subida de cinco pesetas en el billete ordinario.

Este reajuste de tarifas obliga a los usuarios a intensificar sus cuidados en proveerse de los billetes bonificados, una de las formas de neutralizar (?) la acción de las subidas.

Radio Nacional de España en Castilla y León anuncia que tiene previsto esta Semana Santa transmitir en directo a través de Radio 2 (FM) la Semana de Música Religiosa de Cuenca.

Nos parece muy bien pero ¿no hubiese sido lógico que nuestro Centro emisor regional transmitiera la Semana de Música Religiosa de Burgos desde la Cabeza de Castilla?

Martinillos

## Retina



UNA MAÑANA DE DOMINGO. — Los burgaleses gustan de aprovechar los días festivos para dar sus buenos paseos, y entre sus lugares preferidos están la zona de la playa artificial, la «Fuente del Prior» y Fuentes Blancas, serpenteados por ese andén reservado al deporte de los ciclistas pero que también usan indebidamente los peatones.

La panorámica corresponde a una reciente mañana de domingo en el paraje de la playa artificial y proximidades de la «Fuente del Prior».

## EL TIEMPO EN BURGOS

MAXIMA 20,2° C.  
MINIMA 8,0° C.

**SUPERMERCADO DEL MUEBLE**  
C/ MADRID, 41 - TLF. 209157

## CELESTINO Torres Ortiz

Vuelve en Semana Santa al Mediterráneo. ¡por favor!, te haré una aclaración.

Ruego a quien lo conozca que le avise.

## CONCURSO - OPOSICION PARA DIPLOMADOS UNIVERSITARIOS

**1.950 PLAZAS**

## CUERPOS DE GESTION DE LA ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO Y DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Ejercicios de la Oposición:

- 79 temas de Derecho.
- Supuestos prácticos.
- Desarrollo escrito de dos temas del programa.

Infórmate hoy, comenzamos el próximo día 8, ya que los ejercicios de la Oposición se iniciarán en la segunda quincena de Junio.

## ACADEMIA CASTILLA SAN COSME, 6

Unico Centro de Burgos con experiencia en la preparación de Oposiciones de Gestión durante tres años.

## IMPORTANTE EMPRESA DE ALIMENTACION ESPECIALIZADA EN LEGUMBRES, HARINA, SAL, ARROZ Y AZUCAR

PRECISA

## DISTRIBUIDORES

Para la introducción de sus productos en las zonas de:

TOLEDO - TALAVERA - BURGOS - GUADALAJARA - LOGROÑO - ZARAGOZA

SE REQUIERE:

- Introducidos en el ramo de alimentación.
- Almacén y vehículo para reparto.

Interesados dirigirse por escrito a:

**MARINO SANCHEZ, S. A.**  
Panizo, 32.  
28039 MADRID.

## AUTOVICAN, S. A. CONCESIONARIO RENAULT

PRECISA:

DEPENDIENTE DE ALMACEN DE RECAMBIOS y PINTOR DE AUTOMOVILES

Se requiere experiencia, Servicio Militar cumplido y carnet de conducir.

Interesados presentarse en C/. A. Martín Cobos, s/n. BURGOS.

INEM-BU-0905915-1690-1691.

## Especial Monográfico

## MODA Primavera - Verano

Previsto un especial dedicado a la Moda Primavera-Verano, por DIARIO DE BURGOS para el próximo día 18 de Abril, las Empresas y personas interesadas en la reserva de espacios publicitarios para el mismo, se pongan en contacto con nuestro Departamento de Publicidad (Teléfono 268375, tardes, de 15 a 21 horas), y Agencias de Publicidad.

El cierre del Monográfico será el 8 de Abril.

**H**E leído no quiero recordar donde, que el ministro de Defensa, señor Serra, ha dado orden de preparar ceremonias conmemorativas para el segundo centenario de nuestra bandera roja y gualda, aprobada por Carlos III en el Decreto del 21 de Mayo de 1785, casi un año después de haber encargado a diversas comisiones el estudio de una enseña que sirviese para la Marina Real, que hasta entonces usaba la blanca flor-delisada —es decir, con flores de lis— que era la de los Borbones, y por tanto en aquel tiempo la bandera de Francia, de Nápoles, de España y de Parma. En el siglo XVIII apenas existían banderas nacionales, con la posible excepción de la inglesa, la holandesa y la sueca, únicas más antiguas que la nuestra. Porque la estrella norteamericana es posterior a 1785, y la tricolor francesa sólo nace después de la revolución de 1789. Alemania como tal aún no tenía bandera,

y Rusia usaba la de sus Zares, cambiada desde 1917. Había tantas banderas alemanas como Estados, y aún no era independiente ninguna nación de Iberoamérica. Lo cierto es que las banderas nacen con los nacionalismos y que España se adelanta entonces a dicho tiempo, estableciendo en el mar una bandera única y bien visible a larga distancia, tomada —no sé si hay que decirlo— de las viejas barras de Aragón, o de la bandera catalana, que era idéntica. Las barras amarillas y rojas fueron también usadas en Nápoles desde muy viejo tiempo, y ni siquiera los cantones suizos tenían bandera reconocida internacionalmente. La de Portugal fue cambiada en el siglo XIX, y se la volvió a mudar en 1910, al proclamarse la República. El gran error de la República española de 1931 fue el cambio de bandera, que el Ejército y medio país jamás aceptaron, y que vino del error de creer que el morado era el

## Nuestra vieja bandera

José Ramón Alonso

color de Castilla, cuando tal color era el carmesí, usado también como banderín real. La tricolor roja, amarilla y morada, fue sencillamente, y en 1873, la bandera del Cantón de Cartagena. Al menos eso cuenta Fernández Duro en sus disquisiciones náuticas, y a tal autoridad me remito para este tema. Sin embargo la bandera de Carlos III no fue exactamente «bandera nacional» hasta mucho más tarde, sino sólo la de la Marina —así lo dice el decreto de Carlos III— porque en tierra no se la introdujo como obligatoria hasta el 13 de Octubre de 1843, con un gobierno de Narváez, que puso así fin a las banderas de los regimientos, las llamadas «banderas coronadas», aunque el propio Narváez excluyese poco después a la bandera del Regimiento

Inmemorial del Rey, que por algún tiempo siguió siendo la carmesí de la Casa Real, hasta que también este regimiento adoptó la de todas las unidades, tal como hoy la tenemos. No se olvide que si España o su Marina tienen la bandera roja y gualda desde 1785, Francia aún cambió varias veces de bandera. Al caer Napoleón, la bandera francesa volvió a ser la blanca con flores de lis de la vieja Monarquía, que se mantuvo hasta 1830, al triunfar la revolución que dio el Trono a Luis Felipe de Orleans el hijo del Príncipe regicida que murió en el cadalso, y que no por declararse republicano a aprobar la muerte de Luis XVI salvó la cabeza en «el Terror» de 1793. En 1848, Lamartine hubo de oponerse a que la revolución de aquella fecha adoptase

para Francia la bandera roja. Su defensa de la tricolor, la impuso como nacional de Francia desde aquella fecha. Entonces, ¿tenemos acaso la más vieja de las banderas? En cierta forma sí, y bueno es que éste segundo centenario se conmemore debidamente. La actual americana no se establece en su forma presente hasta después del decreto de Carlos III, y ésta a su vez es anterior en casi diez años a la bandera de la República francesa, que conserva Napoleón y que hace pasear por Europa entera. (Acaso convenga recordar que Napoleón no fue «Emperador de Francia», sino como decía la correspondiente ley «Emperador de la República francesa». Porque eso de los Emperadores viene de Roma, que jamás dejó de ser una República. El Emperador, desde César, era sencillamente el jefe de los Ejércitos.) ¿De qué manera debe ser conmemorado, en Mayo próximo, el segundo centenario de nuestra

bandera nacional, la establecida por Carlos III, impuesta por Narváez y que no modificó ni siquiera la República de 1873, después de haber sido conservada también por Don Amadeo? Tal celebración debe ser importante, nacional, generalizada y solemne. Ha sido la bandera de Ayacucho, la bandera de la guerra de 1860, la bandera de la guerra con los Estados Unidos, aquella en la cual se ha envuelto a nuestros grandes hombres, a nuestros héroes. La que se abrió en Cavite y en La Habana en 1898, la que se mantuvo en Baler hasta el año siguiente. En este segundo centenario han de estar presente la Corona —porque a la Corona se debe— el Gobierno, el Ejército, la Universidad, las regiones... Es la bandera de todos, esa expresión de la Patria que necesitan los pueblos. ¿Un simple emblema? Muchísimo más que eso. O lo entendemos así, o colectivamente estaríamos perdiendo nuestro tiempo.

(Iberia Press)

### La razón paranóica

## El abismo soy yo

Los abismos son esos agujeros negros que la astronomía se encarga de no definirnos nunca, para hacérsenos más negros aún; pero ya he escrito aquí sobre agujeros negros y la reiteración al escribir es como una muerte repetida (no sé si plagio a alguien; ni siquiera si ese alguien soy yo), y uno no está para estos trotes de una muerte por artículo. Morir siempre cansa, aunque los místicos se han encargado de hacer de la muerte un momento ascético al que Jorge Manrique puso muchos peros.

El despertar de cada día es el abismo más personal, atenuado por un desayuno más o menos apetitoso, pero que cuando se acaba le deja a uno esa sensación de vacío diario: eso es el abismo. Claro que hay abismos para todos los gustos y situaciones. No es lo mismo un gusto de director general que de obrero especializado. O sea, que en esto también está de por medio la clase social, que es lo mismo que decir que los verdaderos abismos se ven a fin de mes, cuando se llega o no se llega.

Las personas tienen estas profundidades infinitas como las tienen los Gobiernos, que para eso están compuestos de personas (espero no haber descubierto ningún secreto al escribir esto), lo que sucede es que la individualización del abismo hace a éste más presente, mientras que los de cualquier Gobierno parecen más distantes. Claro es que la misión de todo poder es alejarse, no fuera a contagiarse de la masa. (Fijense de que manera más a lo tonto he puesto enfrentados al poder y al pueblo. Dios me perdonará este atrevimiento). De cualquier manera la distancia terminó de inventarla Einstein con su teoría de la relatividad, por eso, quizá, siempre nos pareció esa teoría tan abismal.

Estamos llenos de abismos. El mismo vivir, que es un sin vivir, es un ejemplo que absolutiza nuestra existencia. Parece como que tuviéramos prisa por llegar al final del abismo y nos hemos inventado los misiles, que son la manera más rápida y eficaz que uno desconoce —aún— de alcanzar el abismo último y total. La profundidad esotérica del infierno está en el SS-20 y en el Cruise, cada cual de su color, porque aquí los abismos también tienen colores. Que no es lo mismo azul que rojo. Aunque esto ya hay quien lo ha dicho, así que me callo.

Lo más abismal que he visto últimamente ha sido La Vaquilla de Berlanga, donde nos enseña que todo puede morir en la debilidad humana, plural y múltiple. Otro abismo más. Lo que sucede es que llevar consigo el abismo siempre molesta un poco y le hace a uno sentirse cósmico; es como un abrigo que llegado el veran se hace irresistible. Un abrigo pegajoso: uno mismo.

Si el lector me sigue, yo creo que sí, esperanza que no abandono, se habrá enterado de que al menos ya somos dos cosas: cifras y abismos. Creo que con estas revelaciones laicas tenemos el futuro algo más de nuestra parte.

Ángel Arnaiz Maté

## Cartas al DIARIO

### Defensa de San Juan de Ortega

El pasado día de San José tuve el privilegio de visitar de nuevo el conjunto altamente tradicional, sagrado y artístico de San Juan de Ortega. Allí me cupo por unas horas la honra de sentirme otra vez pobre peregrino santiaguero; recordar el último Año Santo cuando, jacobipeta exhausto, tuve allí acogida caritativa y regio acomodado. Regio, claro está, para el peregrino acostumbrado al solo hogar de la luz de las estrellas y a la dureza del suelo.

Celebré, pues, en soledad, el tercer aniversario de aquella ocasión que, entonces, quise hacer coincidir con el equinocio. En efecto, la meritoria obra de divulgación de mis conciudadanos Jaime Cobreros y Juan Cobreros y Juan Pedro Morín («El Camino Inicial de Santiago») ya habían dado a conocer el fenómeno, único en la cristiandad, que hace que un rayo de luz fecunde al vientre de María, según vemos hacia las 18 horas en el capitel de la absidiola norte del crucero. Ello es heraldo del equinocio mismo, que protege para siempre los misterios de la fertilidad.

Recién iniciada mi peregrinación de 1982 pensaba entonces de la estrecha correspondencia entre esta encarnación del Verbo en San Juan de Ortega, y el fin esperado del viaje, en el último occidente de Santiago donde el Sol muere, como gaje de toda resurrección.

Con ello quiero mostrar a V., Sr. Director, mi amor por San Juan de Ortega, joya y corazón de Burgos; la causa por la que, en la relativa proximidad con San Sebastián, año tras año vuelvo allí a embeberme de su espíritu.

Ciertamente, algo cuenta de ello las vigorosas sopas de ajo sabrosísimas, rudas, consoladoras, altamente iniciáticas, con que en cada ocasión me ha regalado el buen párroco D. José María Alonso que a hispanos y a extranjeros peregrinos acoge en el ágape y en la caridad de su ministerio.

Pero no son estas albricias las que me mueven a escribirle, con la intención cierta (no con la vanidad) de que Vd. publique mis palabras. Quiero, mejor, gritar a Burgos y quejarme a su Diputación e instituciones, decir alto que en San Juan de Ortega hay incuria de la que, salvo prueba en contrario, no son inocentes. En efecto, junto a la iglesia románica del siglo XII, última justificación de San Juan de Ortega y gloria de Burgos, se encuentran adosado el monasterio de Jerónimos, antiguamente dotado por Isabel la Católica. Con dos claustros interiores, cabe aún apreciar el refectorio, la bodega, los muros de la antigua capilla que primeramente erigiera el Santo, las altas celdas conventuales, las huertas, en fin, el muy espacioso conjunto.

Salvo la parte reservada actualmente a hospital de peregrinos de acogida benévola (actualmente más de 700 peregrinos de todas las nacionalidades desde el pasado Julio), el resto está casi en ruinas. Digo «casi», pues parece muy factible y asequible la posibilidad de restaurar el conjunto.

Ello es urgente obra, ya que cada año el deterioro crece. ¿Se da cuenta Burgos de su responsabilidad, de la honra alta que le habría de caber en caso de acometer la tarea?

San Juan de Ortega podría constituir un centro de encuentros de arte, historia, cultura, espíritu, estudios; y así recobrar la antigua vitalidad. ¿No cabría, también, pensar en un patronato o asociación de amigos de San Juan de Ortega? Sin duda seríamos muchos, de toda latitud, a ofrecer nuestro óbolo.

Quiera Burgos en todo caso proteger su patrimonio, que antaño cultivó para gozo de todos.

Luis Miguel Martínez Otero

### Otros centros universitarios

Abusando de su amabilidad quisiera hacer llegar a todos los lectores del DIARIO y, en particular, a la asociación Amigos de la Universidad mis opiniones y sugerencias sobre el futuro universitario de Burgos.

Pocas veces hemos recibido en Burgos una noticia tan grata como el anuncio de la creación de la Facultad de Derecho. Por los artículos que he leído, todos estamos de acuerdo en que ahora lo que se necesitan son dotaciones presupuestarias para que la Facultad no carezca de medios y, lo más importante: un edificio propio que la mayoría (y yo estoy con ellos) sitúa en el Hospital del Rey.

Debemos, pues, todos los burgaleses debatir ahora qué otros dos centros superiores conviene ubicar en Burgos. De la naturaleza de estos centros depende, en buena parte, el futuro de nuestra provincia. Pues bien, desde estas líneas, he aquí mi sugerencia: Una Escuela Técnica Superior de Ingenieros de Telecomunicaciones. Y he aquí mis argumentos:

— Castilla, y más concretamente Burgos, no puede permitirse el lujo de perder el tren de las nuevas tecnologías. Por favor, que no se me conteste diciendo aquello de que somos una región eminentemente agrícola, porque el dedicar todo nuestro esfuerzo solamente enfocado a esa actividad puede sumirnos más aún en el tercermundismo en el que ya la «España desarrollada» nos ha encasillado. El Gobierno está a punto de firmar contratos para la instalación de grandes fábricas de equipos electrónicos avanzados con multinacionales como AT&T o Hewlett-Packard, líderes mundiales en el sector. Dentro de unos años los microordenadores o la televisión por cable serán tan comunes en los hogares como hoy puede serlo cualquier electrodoméstico. Mientras tanto, Madrid y Barcelona se preparan para ser «invasadas» por la alta tecnología y otras Comunidades autónomas empiezan a crear programas de desarrollo en el sector electrónico e informático. En el País Vasco se está llevando a cabo un gran esfuerzo para la aplicación de la micro electrónica a la industria y, junto a Cataluña —como siempre—, son las dos Comunidades autónomas que más ventaja llevan en este campo. Mientras tanto, aquí, por lo visto, tenemos suficiente con producir trigo y patatas para el resto de España, y observar desde nuestra impotencia cómo va aumentando aún más el abismo entre nosotros y las regiones «ricas». De ahí el subdesarrollo tecnológico no hay más que un paso.

— Si, además, el objetivo es atraer gente de otras provincias, una E. T. S. de Informática no sería adecuada. En el País Vasco hay dos (San Sebastián y Deusto) a las que sería difícil «quitarles clientela» tanto de allí como de alumnos de nuestra región que estudian allí.

Por otra parte, ¿cuántas E. T. S. de Ingenieros de Telecomunicaciones hay en España? Sólo dos: una en Madrid y otra en Barcelona, y ambas muy masificadas. Si se creara una en Burgos, además de constituir la carrera con más futuro de las existentes, atraería no sólo estudiantes de toda Castilla y todo León sino del País Vasco y, en general, de toda la mitad Norte de España, exceptuando Cataluña.

Espero, con esta carta, contribuir en algo al debate sobre las Facultades que, espero sea provechoso para los intereses de Burgos. Perdón por la extensión y muchas gracias de antemano.

Atentamente:

Jerónimo Bergado Colina

## Así fue la VI Semana de Música Religiosa

Durante cinco días los aficionados burgaleses han podido disfrutar de un variado programa de actuaciones, centradas sobre el no menos variado repertorio de la música religiosa. Básicamente agrupado en conjuntos corales, también tuvieron cabida las formaciones instrumentales y los instrumentos solistas. Todo ello fue posible gracias a una reunión de esfuerzos, evitando las dispersiones, y las valiosas y no menos necesarias colaboraciones; el resultado no es otro que el consolidar esta reunión anual que tiene como fechas la semana anterior a la Semana Santa. Contó con los alicientes de estrenos de obras recién descubiertas, o bien la que —si nos equivocamos, que nos corrijan— la primera interpretación integral en Burgos de la «Pasión según San Mateo» de Juan Sebastián Bach.

Repasaremos cronológicamente los actos celebrados, que dieron comienzo el pasado lunes 25 con la presentación del conjunto inglés «The Tallis Schollars», músicos vocales de prestigio mundial que confirmaron con su actuación los elogios con que venían precedidos; reuniendo sobre los timbres agudos su original sonoridad, con grandeza en el volumen y delicados «pianísimos».

El barrio de Gamonal se vió favorecido con la experiencia de llevar la música a lugares donde estas actividades son menos frecuentes. Fue el «Grupo barroco Gaudeamus» de Madrid, una formación instrumental y vocal, en la que se funden los intérpretes profesionales con los aficionados; su actuación se dividió en dos sectores, el instrumental dirigido por el concertino Rubén Fernández

de gesto acertado y pulcritud expresiva y el mito mixto dirigido por Hartmunt Lindemann, en el que brillaron con altura encomiable cada uno de los registros de las voces, de calidad y selección, fáciles en la vocalización y amplios en la extensión. Pensamos que este concierto dio la oportunidad a muchas personas de asistir por primera vez a un acto de esta clase.

Antonio Baciero actuó como «patrón» del paso del Ecuador de esta Semana, el miércoles 27; donde fuimos testigos de Ika gran clase de este intérprete del teclado, poniendo de manifiesto el buen momento en que se encuentra, y su versatilidad para pasar de un instrumento a otro sin acusar exteriormente las diferencias de técnica y mecánica que hay entre el clave y el piano. Sus paisanos reconocieron estruendosamente sus amplias y variadas virtudes pianísticas.

Con el prólogo del Pregón de la Semana Santa, el viernes 27, actuaron en la Catedral las Corales «San Esteban» y «Polifónica Castilla», ambas de nuestra ciudad; corales de características diferentes tanto en las técnicas como en la calidad de las voces, lo que no quiere decir preferencia por una u otra, sencillamente el que sueñan diferentemente; fueron dirigidas respectivamente por Juan José Rodríguez Villaroel y Juan Gabriel Martínez Martín, y con una feliz intervención conjunta dando una muestra de su preparación al actuar improvisadamente al órgano el maestro Castañeda, salvando un imprevisto de última hora. Un nuevo éxito de ambos conjuntos.

Por fin llegó el deseado sábado para escuchar a los músicos alemanes, y

la obra de que eran portadores: La «Pasión según San Mateo» de Juan Sebastián Bach. Expectación que arrastró público de otras poblaciones, singularmente de Madrid, al estar agotadas las entradas en esta ciudad para presenciar la actuación de la Orquesta Bach y el Coro de Cámara de Colonia. Ambos conjuntos actúan con gran penetración, los instrumentales conjuntos y afinados, conoedores y disciplinados, con grandes individualidades. El coro magnífico, de timbres bien regulados, atentos a las indicaciones de su rector Peter Neumann —valioso y calibrador de sonidos y expresiones— contando siempre con entusiasmo y entrega. Y a todos estos hay que añadir el quinteto solista, verdadera sensación de la noche, voces frescas, nítidas y entonadas, sobresaliendo el barítono Dirk Schorntemeier, en el papel de Jesús, voz preciosa en el timbre, redonda y voluminosa, una de las más apropiadas que hemos escuchado para este rol. El júbilo del público estalló en una estruendosa ovación al finalizar el último número, aclamando a la orquesta, el coro —para el que los «bravos» subieron de volumen— y solistas y director quienes debieron acudir a escena en varias y repetidas ocasiones a recibir el tributo del público. Una espléndida clausura.

No podemos acabar este comentario sin reconocer la progresión que ha adquirido esta celebración, tanto por la calidad como por la cantidad. A organizadores y colaboradores les animamos a continuar en la línea que se han propuesto, buscando el perfeccionamiento, pues no es momento de citar los pequeños puntos oscuros que ha tenido.

## Notas y avisos

### Policía Municipal: sección objetos perdidos

En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios se encuentran depositados los siguientes objetos:

Unos zapatos de niño, un paraguas, una rueda de turismo y dos pares de gafas.

Durante la pasada quincena han sido entregados los siguientes objetos:

Una cartera con dinero, un monedero con dinero, cinco fardos de pieles curtidas, un reloj, una cartera con facturas, un bolso con ropa y unas gafas. Entregados en este centro por D. Justo del Olmo Prias, por persona anónima, don Julián Acha Gutiérrez, Hermana Aurora Lagartos Herreras, don Isidro Barreiro Gutiérrez, persona anónima y don José Luis Martínez Simón.

Han sido entregados a sus dueños don Timoteo Ramón Burgos, don Inocencio Alegre Alegre, don Antonio Miranda Estébanez, doña María Dolores Díez Alonso, don Roque Martín Miguel, doña Ana María Izquierdo Elena y don Jesús Luis García Nieto.

### Suspensión de visitas turísticas en Huelgas

Se hace público para general conocimiento, que, con motivo de los cultos de la Semana Santa, y al igual que en años anteriores, quedan suspendidas las visitas turísticas a este Monasterio el Jueves Santo por la tarde y Viernes Santo durante todo el día.

### Dirección provincial de Educación y Ciencia

En el tablón de anuncios de la Dirección provincial de Educación y Ciencia se halla expuesta la baremación definitiva de las solicitudes y documentaciones presentadas para la provisión de una vacante de Matemáticas y Ciencias de la Naturaleza en el Colegio de prácticas femenino de esta ca-

pital, en régimen de comisión de servicios por un período de tres cursos (1985-86, 1986-87 y 1987-88).

### Renovación de la directiva de Danzas «Estampas Burgalesas»

La Asociación de Danzas «Estampas Burgalesas» ha celebrado asamblea general en la que trató de diferentes asuntos y renovó la Junta directiva, que ha quedado constituida como sigue:

Presidente: Don Juan Luis Villán Camarero.

Vice-presidente: Doña María Rosario Calleja Bayona (reelegida).

Secretario: Don Amador Hierro Pérez (reelegido).

vice-secretaria: Srta. Eufemia Portal Arroyo.

Tesorero: Don Bautista García Serralde.

Vocales: Don Estanislado López Alegre, don José Antonio Villalaín Braceras, don Alejandro Ibáñez Moviello (reelegido) y don Jesús Santamaría Santamaría.

director artístico: Don José Luis Santamaría Charcán.

### Información militar

ARTILLERIA. — Se promueve al empleo de coronel, de Artillería, al teniente-coronel don Isidro Serrano y Mateos, de la subinspección de la VI Región militar.

Se promueve al empleo inmediato superior, por existir vacante al capitán de Artillería don Alfredo Barreguero y García, quedando disponible en la plaza de Burgos.

### Comunicado del Consulado General de Panamá

El Consulado General de Panamá comunica por medio de esta nota a los ciudadanos panameños residentes en la provincia de Burgos que ha sido encargado por las autoridades de la República para atenderles en todos los servicios consulares que precisen.

A tal fin les ruego realicen cuanto antes su inscripción en la oficina consular sita en la calle Alcázar de Toledo número 2, distrito postal 39008 de Santander, con teléfono (942) 371894.

### Hacia la creación del consejo de la Juventud

Con motivo de la creación del Consejo de la Juventud de Burgos, nos hemos reunido los representantes de las asociaciones, movimientos, etc...: SCOUT C.L., J.O.C.-E., Mto. Junior, J.D.E.F., O.J.E., A. O. Félix Rodríguez de la Fuente, C.I.E., Juventudes Socialistas; y han excusado su asistencia, Promoción Gitana y Juventudes del P.D.P.

En ella se han discutido los pasos a dar para su constitución, viendo como prioritario recabar información de otras experiencias, apoyo de las instituciones, etc.

De este trabajo se encargará una comisión que posteriormente remitirá a la asamblea, el día 26 de Abril.

Los grupos, asociaciones, etc..., que deseen información o formar parte del Consejo de la Juventud se pueden dirigir al apartado 108 de Burgos.

### Nota de la Policía Municipal

Con motivo de la celebración del Rosario Penitencial Obrero, que tendrá lugar hoy martes, queda prohibido el aparcamiento de toda clase de vehículos desde las cinco de la tarde a las diez de la noche en los lugares siguientes:

Calles Concepción, Santa Clara, desde calle Miranda a la de Andrés Martínez Zatorre, y San José.

Se advierte que todos aquellos vehículos que se encuentren estacionados en los lugares mencionados a partir de la hora señalada serán retirados de los mismos mediante los servicios de grúa.

## CULTOS

Misa Crismal en la S.I.C. Mañana, Miércoles Santo, a las once de la mañana, tendrá lugar la misa crismal concelebrada que presidirá el Prelado de la archidiócesis, doctor don Teodoro Cardenal Fernández, quien pronunciará la homilía.

Tomarán parte en la so-

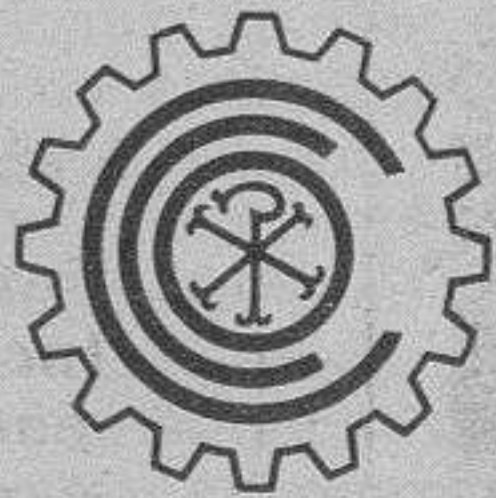
lemne ceremonia representaciones de toda la diócesis.

### Vía Crucis en los PP. Carmelitas

También para mañana, Miércoles Santo, está anunciada la celebración de un Vía Crucis para la juventud, a las nueve de la noche. Será dirigido por el R.P.

Tomás Navajas, O.C.D., con la participación de grupos de jóvenes burgaleses.

Parroquia de San Lesmes. — Esta tarde de Miércoles Santo tendrá lugar un solemne Vía Crucis, a las ocho y media. La celebración de esta liturgia se desarrollará en la plaza de San Juan.



## HOY, MARTES, ROSARIO PENITENCIAL OBRERO

A las ocho y media de la tarde de hoy, saldrá del Círculo Católico de Obreros, el Rosario Penitencial, que organizado por la Cofradía de la Santa Columna, recorrerá diversas calles de nuestra ciudad.

Se convoca, con la debida antelación a dicha hora, a los socios femeninos y masculinos del Círculo, y se invita a cuantos trabajadores, hombres y mujeres, deseen asistir a tan piadoso acto.

En caso de lluvia, se celebrará a la misma hora, en la Parroquia de San Cosme y San Damián.

### Terminaron las representaciones del «Evangelio Pascual»

Con la presencia del presidente de Festejos del Ayuntamiento y la del delegado provincial de Transportes y Comunicaciones y un público que abarrotaba la espaciosa iglesia de Nuestra Señora de Fátima, terminaron las sucesivas representaciones que la Coral Hispana y el grupo de Actores de la citada parroquia han venido haciendo en la semana pasada.



### LA SEÑORA

## DOÑA CECILIA GUTIERREZ PALACIOS

(Viuda de D. Dionisio Ordóñez)

Falleció en el día de ayer, a los 82 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: María de los Angeles, Pablo y Pilar (viuda de Vicente Castro); hijos políticos: Jesús Bueno y Consuelo Peña; nietos; biznietos; hermanos: Enrique; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN UNA ORACION POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán HOY, MARTES a las CUATRO, en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION DE NUESTRA SEÑORA, seguidamente, la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. Melchor Prieto, número 37

Capilla ardiente: Capillas de «Funeraria San José»

Burgos, 2 de Abril de 1985

## Informativo filatélico

Tal y como adelantábamos el pasado domingo, hoy damos las bases para el concurso filatélico escolar, organizado por el Círculo Filatélico y Numismático de Burgos, y el Grupo de Ibero-Burgos. Estas bases serán distribuidas a nivel nacional por diversas publicaciones filatélicas asociadas a FESOFI, prestando una muy especial atención a los jóvenes de Burgos, y provincia en este su Año Internacional. Para participar basta con recortar el adjunto cupón pegarlo en una tarjeta postal y remitirlo al apartado núm 151 de Burgos y suerte.

### Concurso filatélico de la Juventud

Con motivo de celebrar-

se en Burgos la Exposición Filatélica EXFIBUR-85 en homenaje a la Bandera de España en el II Centenario de su creación por el burgalés Almirante y ministro de Marina D. Antonio Valdés y en atención a celebrarse durante el presente año el «Año Internacional de la Juventud», el Círculo Filatélico y Numismático de Burgos, con la colaboración del Grupo Filatélico Ibero-Burgos, organiza un Concurso Filatélico de la Juventud, de ámbito nacional, con arreglo a las siguientes bases:

Primera.—La edad será la comprendida entre los 10 y los 18 años.

Segunda.—La participación será en los impresos

que se acompañan a las presentes bases:

Solamente se admitirán las que estén adheridas a una tarjeta postal debidamente franqueada.

Tercera.—Entre los acertantes, se hará un sorteo público a las 18 horas del día 30 de Mayo de 1985, al objeto de seleccionar 10 concursantes acertantes, que tendrán premios especiales.

Cuarta.—A todos los participantes se les facilitará un Certificado o Diploma de participación con alguna atención.

Quinta.—Las numeraciones serán las del Catálogo EDIFIL.

Sexta.—Remitirlo antes del día 20 de Mayo.

### CONCURSO FILATELICO DE LA JUVENTUD, EXFIBUR-85

#### CUESTIONARIO:

- |  |                      |                      |
|--|----------------------|----------------------|
| 1. Fecha de la puesta a la venta de la 1.ª Emisión de España .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 2. Primeros sellos dentados de España .....  | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 3. Primeros sellos con corona real y el actual Escudo de España .....  | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 4. Primeros sellos conmemorativos de España .....  | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 5. Primeros sellos con la actual Bandera de España .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 6. Primer sello de correspondencia Urgente .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 7. Primeros sellos españoles de Correo Aéreo .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 8. Sello en que está representado el Rey que creó la actual Bandera de España .....                            | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 9. Sello conmemorativo de la Constitución Española .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 10. Sello de D. Juan Carlos renovando el juramento a la Bandera de España .....                                | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 11. Sello en que aparece el Bajel Stma. Trinidad, donde ondeó por primera vez la actual Bandera Nacional ..... | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 12. Díganos en qué efecto postal aparecen DOS cifras con los colores nacionales, rojo y gualda .....           | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 13. Sello en que aparecen el actual Monarca y su bisabuelo .....   | <input type="text"/> | <input type="text"/> |
| 14. Díganos cuál es el primer sello fosforescente de España .....  | <input type="text"/> | <input type="text"/> |

## LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL INFORMA

Ponemos en conocimiento del público burgalés que, con motivo de las Fiestas de Semana Santa, nuestras Oficinas permanecerán cerradas del 4 al 7 de abril, ambos inclusive.

Durante estos días podrán realizarse operaciones para disponer de dinero o efectuar ingresos en nuestras CAJAS PERMANENTES, situadas en:

#### BURGOS

- Oficinas Centrales: Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 1  
 Oficina Urbana 3: Avenida del Cid, 22  
 Oficina Urbana 4: Calle Vitoria, 185 (Gamonal)  
 Oficina Urbana 6: Calle Madrid, 35  
 Oficina Urbana 8: Calle San Juan de Ortega, 1 (Capiscol)  
 Oficina Urbana 18: Calle Francisco Grandmontagne, 6  
 Oficina Urbana 19: Calle Calzadas, 2  
 Oficina Urbana 20: Plaza Francisco Sarmiento, s/n.

ARANDA DE DUERO Plaza Primo de Rivera, 8

MIRANDA DE EBRO Calle San Agustín, 2



CAJA DE AHORROS  
MUNICIPAL DE BURGOS

## Ultimado el programa de la Semana Verde

Prácticamente ha sido ultimado el programa de actos de la Semana Verde de Burgos que se celebrará en nuestra ciudad del 15 al 22 del próximo mes de Junio, según pudo saber nuestro periódico en fuentes municipales.

Además del cartel anunciador, que está pendiente de unos últimos retoques en el boceto, la Semana comenzará el día 15 con la inauguración en el Monasterio de San Juan de una exposición itinerante titulada «Jardines de España de ayer y de hoy» que ha tenido un importante éxito en otras ciudades españolas donde se ha presentado. Complementando a ésta, en la sala capitular, se montará otra muestra de fotografías de jardines y parques de Burgos y otras localidades de la provincia. En el patio está previsto el montaje de un jardín a cargo de la Asociación Provincial de Floristas y Jardinería complementado con mobiliario urbano.

Asimismo, la Asociación de Libreros participarán en esta Semana Verde con una exposición de libros de jardinería, floristería y distintos temas de la Naturaleza.

Por otro lado, se informó de que la Diputación Provincial, que también

colabora en la organización de esta Semana junto al Ayuntamiento y otras entidades, está realizando gestiones para que durante la Semana, Charo Villegas exponga su obra pictórica en la Sala del Consulado del Mar. El Círculo Filatélico y Numismático por su parte colaborará también en esta Semana Verde con una importante muestra filatélica sobre el tema genérico de la Naturaleza. Por su parte la Asociación de Fotógrafos tiene previsto organizar un concurso de fotografías.

Todo ello se complementará con tres conferencias que, en principio, serían pronunciadas por el Padre Mundina, Francisco Páez y J. Regueiro, conservado del Jardín Botánico de Madrid, aún falta por confirmar la asistencia de alguno de ellos, pero prácticamente se da por segura.

La Semana Verde de Burgos dedicará un día a homenajear en el parque de Fuentes Blancas a la tercera edad, con una fiesta que se celebraría en esta zona al estilo del la del «Burgalés Ausente», en la que participarán distintos grupos de danzas burgalesas.

Dentro del día de ho-

menaje a la infancia, se inaugurará un itinerario botánico cultural en el Paseo de la Isla.

El Ayuntamiento editará unos catálogos explicativos con el nombre de las plantas y sus principales características que servirán de guía para el recorrido por el parque. Dentro de estos actos infantiles está previsto también la participación de Karraske-do con su teatro de marionetas.

Asimismo, está prevista la organización de una reunión de técnicos municipales de jardines y parques de toda la región castellano-leonesa. A ella se invitará también a los responsables de este área de las localidades burgalesas de Miranda y Aranda de Duero.

Dentro de los actos de clausura de esta Semana Verde de Burgos se procederá a la inauguración de la ampliación del Paseo de la Isla en el tramo que va desde Puente Malatos hasta la zona de la fábrica de la Moneda. En este sentido, según se informó a nuestro periódico, el Ayuntamiento realizará una importante plantación de árboles en las márgenes del río a la altura de la Barriada «General Yagüe».

## Representaciones burgalesas en Málaga

En la mañana de ayer emprendieron viaje con dirección a Málaga representaciones oficiales de Ayuntamiento y Diputación que participarán en los cortejos procesionales de la capital malagueña organizados por la Real, Muy Ilustre y Venerable Archicofradía del Santísimo Cristo de la Sangre, María de la Consolación y Lágrimas y del Santo Su-

dario, de la que tanto el Concejo como la Corporación provincial son hermanos mayores honorarios.

En representación de la primera autoridad municipal viajó a Málaga el teniente de alcalde Miguel Vallecillo, acompañado de otros miembros del Concejo. Por parte de la Diputación se han trasladado a

la capital andaluza los diputados provinciales José Luis Montes Alvarez y Luis Fernández Hidalgo.

Asimismo, viajará a Sevilla para participar en los actos de la Semana Santa de esa ciudad en representación del Ayuntamiento el teniente de alcalde y delegado de la Policía Municipal, José Luis Moneo Rodríguez.

## GRAN TEATRO

¡¡MAÑANA, MIERCOLES!!

¡EL ESTRENO MAS TRASCENDENTAL DE ESTE AÑO Y DE MUCHOS AÑOS!

LA PELICULA NOMINADA  
PARA 5 «OSCAR»

Algo maravilloso está a punto de ocurrir...

2010: ODISEA DOS  
EL AÑO EN QUE TOMAMOS CONTACTO

© 1984 MGM/UA Entertainment Co.

DISTRIBUIDA POR  
CINEMA INTERNATIONAL CORPORATION

EL FILM QUE BATE RECORDS  
DE TAQUILLA EN EL MUNDO

—AUTORIZADA TODOS LOS PUBLICOS—

## Viajes SAYCA

A MALLORCA

ESPECIAL PENSIONISTAS

Salida de Burgos  
7 de Abril

Regreso a Burgos  
17 de Abril

PRECIO:  
26.700 Ptas.

Hotel 2 estrellas.  
Incluye viaje en autocar Burgos Madrid - Burgos.

Madrid - Mallorca  
Madrid en avión.  
En pensión completa con vino o agua en las comidas. Guía, seguros, etc.

Reserva y despacho de billetes:

Viajes SAYCA

Calle Moneda, 18.  
Teléfono 209438.

## Celebración del Domingo de Ramos en Burgos

*Anoche hubo un Vía Crucis en el Castillo y esta tarde, tendrá lugar el rosario penitencial obrero*

Los cultos del Domingo de Ramos evocadores de la entrada de Jesús en Jerusalén inauguraron la conmemoración religiosa y popular de la Semana Santa en Burgos, y un tiempo espléndidamente primaveral, contribuyó a la brillantez de las procesiones comunitarias en torno a diferentes templos, destacando las ceremonias de la Catedral y el cortejo infantil de las Palmas que recorrió las calles de la ciudad. Este año su organización ha estado a cargo de la cofradía de La Coronación de Espinas y Cristo Rey, de la parroquia de San Lorenzo el Real.

### En la Catedral

A las diez de la mañana el Cabildo y fieles asistían a Laudes cantados en la Catedral.

Media hora después comenzaron los ritos sagrados de la bendición de las Palmas, actuando de pontifical el arzobispo, doctor Cardenal Fernández, que con asistencia del Clero catedralicio, presidió la tradicional procesión por el interior de la Basílica. Además de canónicos y beneficiados formaron en la comitiva una comisión del Ayuntamiento, bajo mazas y escolta de la Policía Municipal presidida por el alcalde, señor Peña San Martín al que acompañaba, entre otros capitula-

res el señor Martínez Abascal, presidente de la Junta de Semana Santa; representación corporativa de la Diputación presidida por el vicepresidente segundo señor Villanueva Cirac; miembros de cofradías y hermandades burgalesas, y numerosos fieles.

A continuación monseñor Cardenal presidió una solemne concelebración y la homilía estuvo a cargo del canónigo señor Rebollo Peña.

La lectura del pasaje de «La Pasión» fue seguida con devoción por toda la asamblea litúrgica y en la parte musical intervino la Coral «Santa María la Mayor».

### Procesión de «La Borriquilla»

A las doce y cuarto del mediodía salió de la iglesia de San Lorenzo el Real la procesión infantil de «La Borriquilla». Multitud de niños se habían concentrado en la Plaza Mayor y a la hora de ponerse en marcha el cortejo lo hicieron entonando los himnos de alabanza propios de la liturgia del Domingo de Ramos. Alumnos de Colegios con sus profesores y familiares participaron en la procesión portando Palmas y ramos.

En medio de la expectante curiosidad del público congregado a ambos lados del itinerario, la comitiva in-

fantil en la que podían verse, asimismo, a «Los Cruzados» del Círculo y la banda de cornetas y la Cofradía de la Soledad, de Santa Agueda, dando escolta al «paso» de «La Borriquilla» desfiló por San Lorenzo, Lain Calvo, Cardenal Segura, Plaza Mayor, Queipo de Llano, Santo Domingo, Santander, paseo del Espolón y Arco de Santa María hasta concentrarse todos en la plaza del Rey San Fernando.

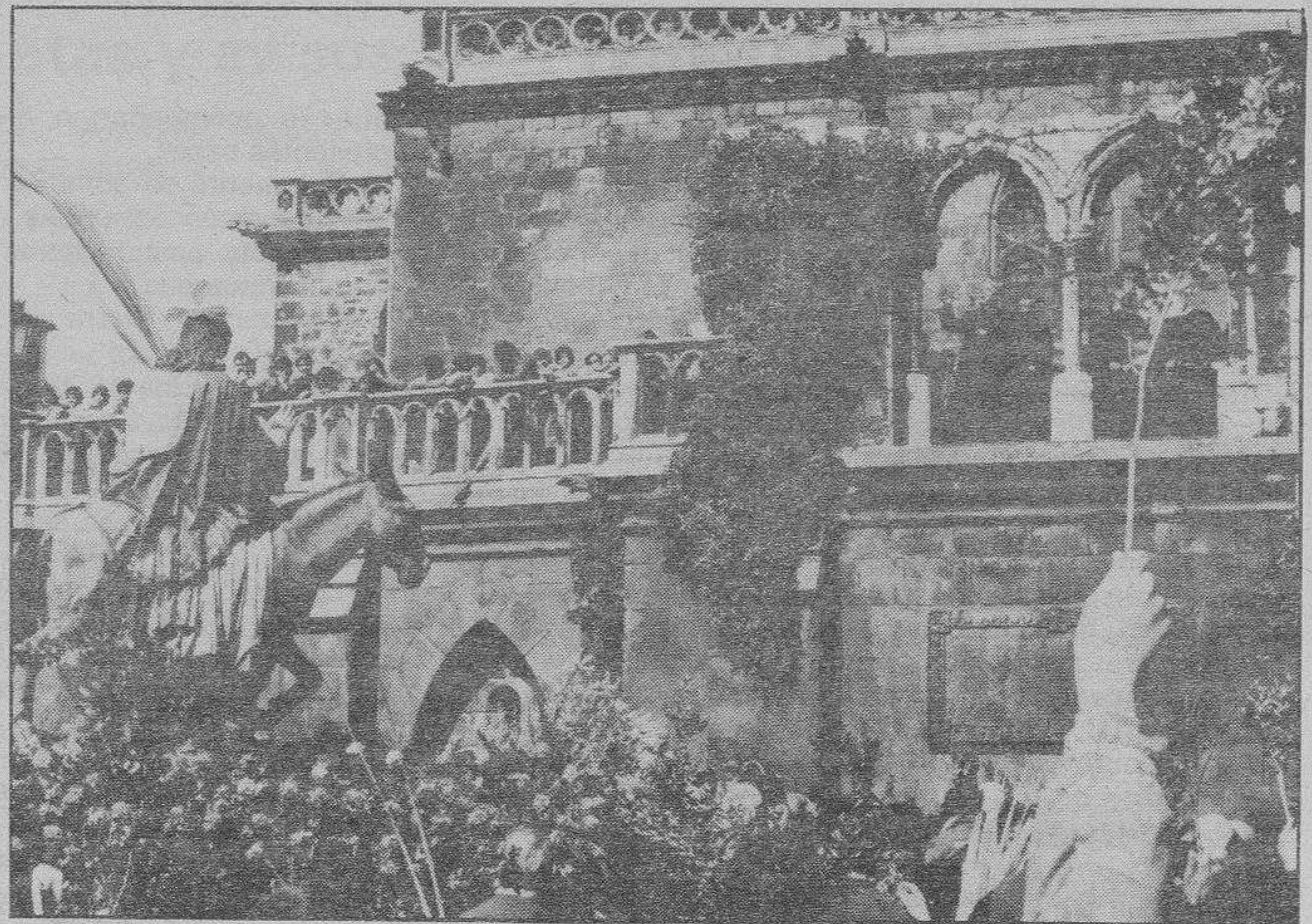
En el cortejo figuraban de preste, el párroco de San Lorenzo don Rufino Gómez Moradillo, asistido de dos diáconos, seminaristas. La cofradía de Espinas estaba representada por su directiva con su prior don Fernando Rivero y otras Cofradías y Hermandades se unieron a la procesión.

También asistió el presidente de la Junta de Semana Santa, Francisco Martínez Abascal.

### El Prelado habla y bendice a los niños

Ya el cortejo en la plaza del Rey San Fernando recibió a los niños el arzobispo, don Teodoro Cardenal desde la terraza del Sarmental. Le acompañaban el deán y miembros del Cabildo, entre ellos el canónigo y abad de la Junta de Semana Santa, don Alejandro Mínguez.

Acallados los himnos de alabanza al Señor y el bulli-



Momento final de la procesión de «La Borriquilla» en el Domingo de Ramos burgalés

cio del gentío infantil que no cesaba de agitar sus Palmas y ramos, entre cánticos y la sintonía de los equipos musicales, el Prelado se dirigió a los niños, dirigiéndoles una sencilla y a la vez fervorosa alocución en forma de comunicación de catequesis. Así en un tono de desenfado muy próximo a la psicología infantil, subrayó el significado de la festividad del Domingo de Ramos, resaltando en los Misterios de la Pasión, Muerte y Resurrección del Señor, los valores de la obediencia, generosidad y entrega que deben estar presentes en la vida de todos los católicos. Animó a los niños a la práctica del bien, exaltando el mérito de la virtud y exhortándoles a alabar y a imitar a Jesús.

«No os calléis —dijo— ni os acobardéis por alabar a Jesús. Una profesión pública de la fe de un niño es lo que más vale».

Con grandes aplausos y el rezo de las plegarias finales terminó el acto.

### Numerosos fieles en el Vía Crucis Penitencial

Unas mil doscientas personas participaron ayer en el Vía Crucis Penitencial que tradicionalmente recorre el «Calvario» del Castillo. A las ocho y media de la tarde, la comitiva procesional partió de la parroquia de San Esteban iniciando el solemne acto religioso del Lunes Santo.

Las catorce estaciones fueron pronunciadas por seglares, acompañados por los rezos de los numerosos fieles que asistieron a

este acto, coordinado por el abad de la Semana Santa y magistral de la Catedral, don Alejandro Mínguez. Asimismo, en la comitiva se encontraban numerosos vocales de la Junta de Semana Santa y miembros de las cofradías burgalesas.

### Hoy, Martes Santo

Hoy, Martes Santo, a las ocho y media de la tarde partirá de la sede del Círculo Católico de Obreros el Santo Rosario Penitencial Obrero que organiza la cofradía de la Santa Columna del Círculo.

A la misma hora, la Coral de Cámara «San Esteban», dirigida por Juan José Rodríguez Villarreal, dará un concierto sacro en la iglesia de San Nicolás de Bari.



## CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

QUIERE INFORMAR QUE CON MOTIVO DE LAS FIESTAS DE SEMANA SANTA, NUESTRAS OFICINAS PERMANECERAN CERRADAS LOS DIAS DEL 4 AL 7 DE ABRIL AMBOS INCLUSIVE, PERO

**NUESTROS CAJEROS AUTOMATICOS ESTARAN PERMANENTEMENTE A SU SERVICIO**

### EN BURGOS:

#### OFICINAS CENTRALES:

Avenida Reyes Católicos, núm. 1

#### SUCURSALES URBANAS:

Calle Miranda, 5  
Paseo del Espolón, 32  
Juan XXIII (Gamonal)  
Francisco Grandmontagne  
(esquina Pérez Platero)  
Juan de Padilla, s/n.  
(Polígono Río Vena)

### EN ARANDA DE DUERO:

Plaza de la Virgencilla, 7  
Polígono.- Avda. Castilla, 68

### EN BELORADO:

Avda. Generalísimo, 2

### EN BRIVIESCA:

Plaza Mayor, 7

### EN MEDINA DE POMAR:

Plaza Buen Conde Haro, 1

### EN MIRANDA DE EBRO:

Estación, 28

AUNQUE SEAN FIESTAS, SIEMPRE A SU SERVICIO



## CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

## ACONTECIMIENTO de EXCEPCION COLOSAL ESTRENO en ESPAÑA

## SIMULTANEO CON LAS MAS IMPORTANTES CAPITALES

LA FURIA DE LA NATURALEZA SOLO PODIA SER DOMINADA POR... EL AMOR DE UN HOMBRE Y LA FUERZA DE UNA MUJER.



PELICULA NOMINADA PARA 4 OSCAR de HOLLYWOOD

**AVENIDA**  
HOY - 5,30 - 7,45 - 10,30 - HOY  
TODOS LOS PUBLICOS

### III CICLO DE CINE

«HISTORICO Y DE GRAN ESPECTACULO»

## GRAN TEATRO

¡¡HOY, MARTES!!  
A las 5,30, 8 y 11 noche

### ULTIMO DIA DEL CICLO

LA OBRA MAESTRA DEL CINE COMO ESPECTACULO



EN TECNICOLOR y DOBLADA AL ESPAÑOL

(No recomendada menores 16 años)

PRECIO UNICO ESPECIALISIMO:  
BUTACA 100 PESETAS

¡¡MAÑANA!! EL MAS TRASCENDENTAL ESTRENO

«2010: ODISEA DOS»

## SEX SHOP

■ Venta y cambio de videos, películas Super 8.  
■ Proyección de videos en cabinas individuales.  
■ Revistas gran variedad en artículos de importación.  
Calle Hospital Militar, 3.  
(Junto Plaza Vega).  
BURGOS  
Abierto de 10 a 2 y 3,30 a 10.  
Teléfono (947) 235191  
(Domingos y festivos inclusive).

Ha sido profesor de Matemáticas en Formación Profesional desde 1948

## Homenaje a Luis Delgado Diarte con motivo de su jubilación



El pasado día 28 tuvo lugar un almuerzo en homenaje a Luis Delgado Diarte, profesor de Matemáticas en Formación Profesional desde 1948. Al acto asistieron el director provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, coordinador de formación Profesional, el director del Instituto de F.P., la directora del Instituto Politécnico,

compañeros, amigos y antiguos alumnos.

Luis Delgado Diarte comenzó su carrera docente en la Escuela Elemental de Trabajo, que posteriormente se transformó en Maestría Industrial y ya recientemente en el Instituto de Formación Profesional. Está en posesión de la encomienda de Alfonso

X el Sabio el Mérito Docente y como anécdota significativa del aprecio que se ha granjeado durante su larga trayectoria profesional, cabe significar que un grupo de alumnos solicitó días pasados que se retrasara el momento de la jubilación al menos hasta que concluyera el curso actual.

Por la Asociación «Amigos de Don Andrés»

## Entregado al alcalde un ejemplar de la biografía del Padre Manjón

«Amigos de D. Andrés» entregaron ayer al alcalde un ejemplar de la obra «Andrés Manjón, su vida, su tiempo y su obra» escrita por el también burgalés Fray Valentín de la Cruz, que hace escasos días salió a la calle editada por la Asociación Manjoniana de Granada. Por su parte, José María Peña San Martín, a quien acompañaba Enrique del Diego Simón, presidente de la Comisión de Enseñanza y Cultura, agradeció a la Junta directiva de la

Asociación este detalle y prometió ayudar a propagar la figura del Padre Andrés Manjón y Manjón como burgalés y pedagogo de reconocida fama nacional e internacional. «Se ha demostrado —dijo la primera autoridad municipal— que tanto en Alemania, Inglaterra, Italia, etcétera, la figura de pedagogo de don Andrés Manjón es tenida en cuenta por los más prestigiosos investigadores de la enseñanza».

«Don Andrés Manjón, su

vida, su tiempo y su obra» fue presentada recientemente a Su Santidad Juan Pablo II por los «rocieros» que han querido celebrar en Roma el primer centenario de la fundación de la Cofradía «Virgen del Rocío». «Os aliento —dijo el Papa en español a los 150 miembros de la Cofradía— a difundir vuestra obra apostólica entre las nuevas generaciones para que, con renovado entusiasmo, continuéis este servicio de caridad eclesial».

## Eduardo Mateos, director de Estructura y Política de Directivos del I. N. I.

Nuestro periódico pudo saber ayer que un burgalés, don Eduardo Mateos Villegas, ostenta un alto cargo directivo en el Instituto Nacional de Industria (INI).

Don Eduardo Mateos Villegas es director de Estructura y Política de directivos del INI. Entre sus funciones se encuentran las de reclutamiento, nombramientos, promoción, retribuciones, incentivos, formación de los presidentes y directivos de las empresas del INI y la or-

ganización interna de las mismas.

Don Eduardo Mateos Villegas fue con anterioridad director de Ediciones Anaya, director general de Arte-España y consejero delegado de la editorial Cincel.

Licenciado en Ciencias Políticas y Económicas, es master de Administración de empresas, diplomado en dirección comercial y ha realizado diversos cursos en los Estados Unidos.



## SORTEO DE PLAZAS PARA LAS COLONIAS VERANIEGAS 1985

*Ven a disfrutar del Verano con la Caja del Círculo.*

La Caja de Ahorros del Círculo Católico, invita a todos los niños y niñas burgaleses a disfrutar unas estupendas vacaciones en sus colonias veraniegas.

Para participar en el sorteo de plazas para las colonias, sólo tienes que ahorrar. Así de fácil. Infórmate en cualquiera de nuestras oficinas.



*Retira tus boletos*



# CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



## Culturales

### Exposición de óleos de F. Canoura en la Sala de Tagra

Se ha inaugurado la exposición de óleos del artista F. Canoura, en la sala de arte de Tagra (calle Vitoria, número 13), la cual permanecerá abierta hasta el próximo día 11 de Abril inclusive.

Las horas de visita en días laborables son de doce de la mañana a dos de la tarde, y de siete a nueve de

la noche, mientras que en días festivos son de doce del mediodía a dos de la tarde.

El catálogo muestra una selección de obras del destacado expositor y entre los diversos temas y paisajes resaltan los que ha captado el artista en rincones entrañables de la provincia de Burgos.

### Convocatoria de cuentos y relatos breves en R.N.E.

RNE en Castilla y León, continuando con la convocatoria de meses pasados, tiene abierto el plazo de admisión de cuentos y relatos breves.

El concurso admite trabajos que no excedan a los 4 folios escritos a máquina, a doble espacio y no tiene limitación de temas.

Las obras, previamente seleccionadas, serán dramatizadas por RNE en Castilla y León emitiéndose la tarde los viernes en el pro-

grama de sobremesa «Si yo te contara».

La primera fase de este concurso ha tenido por ganador a Timoteo González por su relato «7 años, 700 Tabernas» ambientado en Briviesca (Burgos), donde reside el autor.

Los cuentos y relatos breves para el concurso deberán remitirse a Radio Nacional de España en Castilla y León, Avda. General Yagüe, 34. 09004 Burgos.

### La incidencia de la CEE en Burgos

A falta de concretas las fechas, próximamente se va a desarrollar un cursillo en nuestra ciudad organizado por la Caja Rural Provincial para estudiar la incidencia de la entrada en el Merca-

do Común en el sector agropecuario burgalés. El programa y la duración se dará a conocer según nos informaron, en fechas inmediatas.

## España, preocupación social para D. Andrés Manjón

Todos sabemos que en la pedagogía de D. Andrés Manjón, el patriotismo figura como elemento fundamental. No pretendía crear individuos ni menos fanáticos. Prefería ciudadanos conscientes y amantes de España desde todo el conocimiento de España: Geografía, Historia, Arte, Administración, posibilidades de futuro, Economía, etc.

Bajo el punto de vista social, España era una preocupación para D. Andrés Manjón, en 1908, escribió magistralmente, como sacerdote y catedrático de Derecho que era, un trabajo, sobre acción social del clero español, que fue publicado en el B.O. del Arzobispado de Granada, de más de 50 folios, que sería muy interesante poder resumir.

Comenzaba diciendo, ¿existe el problema social? ¿Debe tomar el clero parte en su estudio y solución?, ¿de qué modo? Y contesta largamente y resumiendo dice: Hacer algo, en la plaza, la escuela, la asociación, la Prensa, donde podamos cooperar con las demás clases sociales, para coeducar y mejorar, redimir y salvar al pueblo y singularmente a los proletarios, que son los más y los más necesitados. Y nos vuelve a preguntar, ya hacia la página 20: ¿Existe el problema social? ¿En qué consiste la cuestión social? ¿Cómo debe tratarse la cuestión social? Y nos exhorta diciendo:

El proletario tiene derecho a vivir una vida garantizada, racional, honesta y cristiana contra la usura al recibir prestado; contra la carestía al comprar fiado; contra la enfermedad y la muerte, el fuego y los accidentes, el seguro. La Seguridad Social. Y en general, contra la pobreza y el poco haber y saber y poder, por medio de la Asociación en sus diferentes formas de cooperación y mutualismo y por la educación y la coedu-

cación que es la cooperación de cuantos educan a los obreros. A vivir una vida asociada en familia, asociación, gremio, escuela, etc.

Y vuelve a preguntarse y a preguntarnos: ¿Cómo debemos proceder? y contesta: Vayamos al pueblo, defendamos al pueblo, mejoremos al pueblo, ilustremos y desengañemos al pueblo, auxiliemos y ayudemos a vivir al pueblo, acudamos a la palanca de la Prensa y al olipastos de las urnas y a los Parlamentos pues sólo tendremos seguro aquello que conquistamos y defendemos con nuestros propios esfuerzos.

Lo que se necesita es obrar; dejar de llorar y murmurar y comenzar a trabajar, sin dejar de orar.

Y ¿contra la juventud abandonada? Y contesta emotivamente: Escuelas y catecismo, por medio de juegos, estampas, cuentos, regalos, talleres y cooperativas y campos de deporte, bibliotecas, la fundación de Cajas Rurales (contra los vampiros), almacenes de cooperativas, de consumo, comercio, centros de orientación social, hospitales, escuelas, estudios superiores de economía y sociología.

Y termina D. Andrés sus más de 50 folios diciéndonos: Coeducadores sociales, padres, maestros y autoridades políticas y sociales, ahí tenéis la doctrina y el modelo, todos los católicos debemos ser el cuerpo del ejército para salvar a la Humanidad del error, la miseria y la inseguridad.

Bibliografía. (Manjón su tiempo, su vida y su obra, de Fray Valentín de la Cruz, y Manjón: «Acción Social del Clero», B. O. del Arzobispado de Granada y Magisterio Ave-Mariano).

Luis Chavarino Carmona

## «Macunaima» puso término al II Festival de Teatro

El grupo «Macunaima» con una versión de Romeo y Julieta cerró el pasado domingo la segunda edición del Festival Internacional de Teatro organiza-

do por la Junta de Castilla y León. «Momix dance Theatre» y «Actoral 80», grupos norteamericano y venezolano completaron una programación que al

igual que en su primera edición han gozado de éxito y en la mayoría de las representaciones de una masiva afluencia de público. «La quimera de plásti-

co» con «Ensalada de bandidos» en Miranda de Ebro también pusieron término en la provincia a este Festival Internacional del que ya se están esperando nuevas ediciones.

Los días 6, 7 y 8, en el Teatro Clunia

## Representación de «El retablo de maese Pedro» por «Los Gigantillos»

Los días 6, 7 y 8, en el Teatro Clunia, de C/ Santa Agueda, la Asociación Cultural «Los Gigantillos» pondrá en escena «El retablo de maese Pedro», de Manuel de Falla, según adaptación musical y escénica de un episodio de «El ingenioso Hidalgo Don Quijote de la Mancha», de Miguel de Cervantes, con

motivo del Aniversario de la creación del Teatro de Títeres «Los Gigantillos».

Esta pieza maestra de la música universal se estrenó en París, el 25 de Junio del año 1923, en el Palacio de la Princesa Polignac, por expreso encargo de la misma, y con decorados diseñados por el pintor Ignacio Zuloaga.

Motivado por el tiempo limitado de la composición lírico-musical de «El retablo de maese Pedro», de Manuel de Falla, el grupo burgalés de teatro «Los Gigantillos», y especialmente su actual director y guionista José Luis Heras Karraskedo, ha considerado necesario y más acorde con un espectáculo es-

cénico realizar un montaje inédito, en torno a la citada obra, a base de introducir una primera parte o prólogo —ambientación— presentación y una resolución final o «epílogo», acudiendo fundamentalmente a la novela cervantina «El ingenioso hidalgo Don Quijote de la Mancha».



SALA DE EXPOSICIONES  
PLAZA ESPAÑA, 3

ICONOS

SARI IBÁÑEZ

Y  
COLECTIVA  
de

BRONCES

Horario visitas:

Laborables: 7,30 - 9 noche  
Sábados: 7 9  
Festivos: 12 a 2

MAÑANA, CLAUSURA

CAJA DE AHORROS  
DEL CIRCULO CATOLICO  
Edificio Central

GUIA  
FACULTATIVA

ENRIQUE INCLAN  
MEDICO

Consulta: de 12 a 2.  
Vitoria, 15-1.º. Burgos  
Teléfono: 204073.

V. OJEDA  
CARCEDO

DIGESTIVO-  
NUTRICION,  
RAYOS X,  
ANALISIS  
CLINICOS

Consulta de 9,30 a 12.  
Vitoria, 20-2.º Dcha.  
Tfnos.: 203667 y 218966.

I. GONZALEZ  
DE LA PUENTE

Medicina General  
Rayos X

Cardenal Segura, 6-1.º  
Consulta de 9 a 12  
Horas concertadas.

MIOPIA ESCOLAR  
METODOS EFICACES

OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

Registro Colegio de Opticos con el N.º 458.



Commercial  
Union

INFORMA

A TODOS SUS AGENTES  
Y ASEGURADOS

Comercial Unión pone a disposición de todos sus colaboradores y amigos su nueva oficina de BURGOS, sita en

CID CAMPEADOR, 3, 2.º H.  
Teléfono 202257,

dotadas de télex y teleproceso, para facilitar la gestión rápida y eficaz de la producción y siniestros de la Sursursal que dirige

D. CARMELO DIEZ

## Actividades políticas y sindicales

### CC.OO. ante la firma del convenio provincial del metal

En un comunicado el sindicato provincial del Metal de CC.OO. explica las razones que le han llevado a no suscribir el convenio provincial del Metal. En él argumenta que a pesar de ser muy distante la oferta de la patronal de las reivindicaciones planteadas por los trabajadores se decidió su firma por considerar que para UGT y USO la negociación ya estaba terminada. «Nuestra sorpresa fue cuando se nos presentó el texto definitivo en el que se hace de forma reiterada alusiones al AES dando a entender que CC.OO. al firmar el convenio suscribía el mencionado pacto social. Con objeto de valorar el texto definitivo CC.OO. convoca al Consejo Provincial del Metal para el próximo día 2 de Abril a las 19 horas en la sede de CC.OO., Plaza Castilla, 1.

### Reelegida la Junta del Sindicato Católico de Artes Gráficas

El Sindicato Católico de Obreros de Artes Gráficas, de la F.S.O.C., celebró recientemente su Junta anual y de la Mutualidad, siendo reelegida al Junta directiva. La composición de la misma es: Francisco Marín Prieto, Presidente; Eusebio Delgado Cabeza, vicepresidente; Hipólito Merino Barriocanal, secretario; Agustín Moreno Alzaga, tesorero; y Aurelio García Plasencia y Carlos Antonio Rodrigo Martín, vocales. Asimismo, Jesús Villalaín Braceras, fue reeligido como delegado del Sindicato de Artes Gráficas en la F.S.O.C.

En la reunión, celebradas en dos fases distintas, se habló sobre el convenio para 1985 de Artes Gráficas, para pasar luego a exponer la estrategia de este sindicato de cara a las próximas elecciones en el sector de Artes Gráficas

para los comités de empresa.

En su nota informativa, recuerdan también los miembros de la mutualidad y del sindicato que los ejemplares del convenio de Artes Gráficas se encuentran a disposición de los miembros y que éstos pueden pasar a recogerlo en la sede de la Federación de Sindicatos Obreros Católicos, preguntando por su actual presidente, Francisco Marín Prieto.

### Proposición no de ley para promocionar un encuentro de masas corales de la Región

El procurador por el Grupo Popular en las Cortes de Castilla y León Carlos Letona Barredo presentó la siguiente proposición no de ley «referida a la promoción por la Junta de Castilla y León de un encuentro anula de masas corales de la región, con carácter itinerante que podría denominarse «En-

cuentro de masas corales de Castilla y León. El mismo procurador formuló una pregunta relativa a la coordinación de las labores que realizan el Laboratorio Municipal y el que posee la Junta en Burgos.

### CC.OO. exige la regulación salarial de las empleadas de hogar

El sindicato de Comercio y servicios de CC.OO. denuncia, en un comunicado público, la no regulación de las empleadas de hogar. El Gobierno, dicen, se comprometió en su programa electoral a regular la situación laboral de ese colectivo, y «dos años después de las elecciones parecen haberlo olvidado». Comercio y servicios de CC.OO. exige al Ejecutivo, que en el plazo más breve posible, sienta las bases para ir a esa regulación, en la que se plantean como exigencias mínimas: seguridad social con derecho a prestaciones por desempleo,

Ratifica el de Villadiego

## Documento de varias entidades regionalistas

La Junta Pro-Burgos representada por don José María Codón Fernández nos envía el siguiente comunicado:

«El domingo, en un céntrico hotel, se reunieron en Burgos las entidades regionalistas abajo citadas, juristas, parlamentarios y representantes de Corporaciones locales, formulando la siguiente declaración:

1.º — Mantener en todos sus extremos y contenidos el llamado «Documento de Villadiego, de 29 de Diciembre de 1984, y la «Declaración de Burgos» del mismo año.

2.º — Cumplir los citados «Documentos» con un juicio sereno sobre la Autonomía de Castilla y León, con las precisiones siguientes:

Como hace unos días se ha proclamado, interesadamente, en la Prensa y demás medios de comunicación un juicio inexacto: que el ente autonómico es popular, querremos hacer las siguientes consideraciones:

La organización regional existente es artificiosa y, por lo tanto, inoperante, y es contraria a la voluntad histórica de los pueblos de León y de Castilla, de los cuales no ha surgido, precisamente, por voluntad expresa.

Por el contrario, la realidad constatada por los reunidos es la de que nada avalla estas afirmaciones, ya que el sentimiento popular acusa un acento cada día más firme en la redefinición, de lo castellano por un lado, y de lo leonés por otro. Además la Castilla residual, resultante tras la deliberada segregación de Logroño y Santander, no es la autonomía que al pueblo se le ofreció. He aquí una de las causas del rechazo popular castellano de «esta autonomía».

León, el más antiguo reino que contribuyó a la posterior configuración de España, mantiene una diferenciación que no puede ser ignorada, por lo que el nuevo centralismo ha despertado en sus gentes un legítimo sentimiento de oposición. Así, este pueblo demanda su derecho autonómico como tal comunidad diferenciada.

El Estatuto, que todavía se halla recurrido, no comprendía las once provincias del Decreto de Junio de 1978, es decir, Santander y Logroño, y excluía, en su artículo 2.º, a la provincia de Segovia. Por lo tanto, el origen jurídico es nulo.

Hay un incumplimiento del Estatuto de Autonomía, puesto que, tras dos años transcurridos, ni están fijadas las sedes, ni distribuidos los servicios, aquéllas por quorum de mayoría ab-

soluta, y éstos por ley equitativa y descentralizadora, como dice dicho texto legal.

La conclusión es que la tradicional unidad geográfico-histórica de Castilla la Vieja ha sido mutilada contra naturaleza y derecho, y no podría seguir así si, como se ha dicho recientemente, el Condado de Treviño queda desamparado de nuestra unidad. La actuación administrativa del ente pretende generalizar módulos comarcales antiprovinciales, sólo por mimetismo con otras Autonomías. Nuestro espacio geográfico-histórico precisa de otro tratamiento político y económico, más austero y creativo. No nos sirve esa política de símbolos e imagen política (de partido) que no es de nuestros pueblos y que no hace más que perturbar nuestros usos y costumbres, y que pretende hacernos olvidar nuestras raíces y nuestros orígenes.

Rechazamos el ente en su actual configuración, porque no es ese el espacio en que se han desenvuelto nuestros pueblos durante muchas generaciones. La propia República reconocía en 1931 que las regiones a quien había que dotar de estatuto eran: León, Castilla la Vieja y Castilla la Nueva, por derechos históricos.

Siete siglos de separación política y unión fraterna nos proporcionaron la fórmula de convivencia fructífera: La Corona de Castilla englobaba dos reinos: León y Castilla. León, Segovia y Burgos no han aceptado desde el primer momento este sistema autonómico; pero hay muchos castellanos y muchos leoneses que en su fuero interno opinan lo mismo.

Castilla ha sido mutilada y León marginada. La repulsa social y popular, demostrada en manifestaciones multitudinarias, y la carencia de proyección de futuro de estas regiones, acredita que estos dos pueblos comprenden que la actual agrupación es arbitraria y no representativa con la naturaleza y la historia de siete siglos de vida fraterna, pero separada, en ambas regiones, y apoyadas en el plebiscito de más de treinta generaciones.

Por todo ello y ratificando la declaración de Junio 1984, lo firman Partido Regionalista del País Leonés, Comunidad Castellana Consejo General, Juventudes Castellanas, Junta pro-Burgos Cabeza y Defensa de Castilla, Adhesión de Ciudadanos Zamoranos, Grupos e Individualidades, Consejo Comunero de Madrid, Cuenca y Guadalajara, Grupo Autonómico Leonés y Juventudes Leonesistas.

### Festival de Regalos de la

# CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



Dentro del Festival de Regalos de la Caja de Ahorros del Círculo Católico organizado desde primeros del presente año, resultó agraciado con un magnífico «Seat Panda» el vecino de nuestra ciudad don Florencio Hernández Soto, empleado de Vicasa, que posa junto a su esposa e hijo. Esta familia burgalesa recogió los boletos en nuestra oficina del Barrio de Gamonal, resultando premiado con el automóvil uno de los números.

Nuestra enhorabuena.

### AUTOVICAN, S. A. CONCESIONARIO RENAULT

COMUNICA A SUS CLIENTES  
EL NUEVO NUMERO DE TELEFONO  
DEL SERVICIO NOCTURNO  
DE GRUA.

**T. 208933**

Miranda

## El cartel de la Muestra Cultural San Juan del Monte, obra de Ana María Solana

Domingo de Ramos

Hubo suerte, el tiempo acompañó y en una mañana hermosa, con algo de aire, tuvieron los actos propios del día, primero de las celebraciones de Semana Santa en Miranda. Como siempre los actos litúrgicos se celebraron en todos los templos mirandeses y la Procesión de Ramos y posterior bendición de los mismos, se desarrollaron con extraordinaria brillantez, en las parroquias de San Nicolás de Bari, Santa María, Espíritu Santo y Nuestra Señora de los Angeles. Los principales protagonistas fueron los niños, portando sus palmas y ramos y las calles céntricas de la ciudad, fueron escenario de la tradicional celebración que como decimos, sirve de apertura a la Semana Santa en Miranda.

Al margen de los actos religiosos, las calles y establecimientos acusan ostensiblemente la presencia de los mirandeses que por distintas razones están ausentes y que en estas fechas vuelven a estar entre nosotros, aprovechando las vacaciones, unos y otros el largo puente de la Semana Santa. Y como no puede ser de otra forma, ya está a la venta el rico zurracapote, típico de estas fechas.

Carmen Mestres estuvo en Miranda

El escenario fue la S.R. Danubio en acto organizado por la Agrupación Local del PSOE y la central sindical UGT. Por causas imprevistas al acto comenzó con algo de retraso, por lo que el alcalde de la ciudad, Julián Simón Romanillos, abrevió en su presentación de la invitada, que no era otra que Carmen Mestres, directora general de Energía.

Carmen Mestres comenzó su conferencia hablando del actual PEN, que pretende regular la presente situación energética, pero que además contempla actuaciones de futuro, sobre todo pensando en nuestra ya inmediata entrada en la Comunidad Económica Europea, que como es lógico, planteará diversas innovaciones.

También tocó la cuestión del consumo energético en España.

Llegado el coloquio, se planteó el tema de la energía nuclear. Carmen Mestres dijo que la política a seguir es la de no precipitarse en construir más centrales nucleares, puesto que no resulta rentable producir más energía de la que se precisa, cuestión que está en estudio por el Consejo de Seguridad Nuclear.

Las Peñas Sanjuaneras a tope

A cincuenta han llegado ya las Peñas Sanjuaneras, lo cual si tenemos en cuenta la población de Miranda, es todo un record. La última en incorporarse a la gran familia de blusas, ha sido una formada por jubilados del Hogar de Anduva, que ya cuenta con una treintena de componentes y que debutará en las próximas fiestas y que se denominará algo así como Alegría Joven.

La actividad de las peñas —o cuadrillas que tanto da— se acentúa en estas fechas. Reuniones, gestiones, preparación de vestuario, en fin algo muy complejo que hay que ir ultimando para que a nadie le coja el toro. El presupuesto es verdaderamente asustante, sobre todo en cuanto concierne a contratación de «charangas» o grupos musicales, porque si son cincuenta peñas, hacen falta otras cincuenta charangas y ante tal demanda sube el precio. Una idea de lo que suponen las charangas, pueda darla el que varias peñas tendrán que desembolsar más de trescientas mil pesetas por este concepto. Vayan ustedes multiplicando y aunque todas no gastan lo mismo, verán que la cifra resultan-



Foto retrospectiva en la que aparece el entonces presidente de la Cofradía de San Juan del Monte, Jaime Ruiz Bilbao.

te dice por sí sola del esfuerzo que las susodichas peñas tienen que hacer para que las fiestas sanjuaneras tengan ese imprescindible condimento que es tener música a todo pasto. Y si nos vamos al promedio de gastos generales, andaríamos con los venticinco millones de pesetas, lo que cuestan a la peñas las fiestas de San Juan del Monte.

Como decimos este año se batirá una vez más el record de peñas participantes en las fiestas, algo que viene ocurriendo ininterrumpidamente desde que Jaime Ruiz Bilbao llegó a la presidencia de la Cofradía, hace ya más de veinte años. Entonces existían unas cinco peñas y cuando Jaime Ruiz Bilbao dejó dicha presiden-

cia eran ya treinta y tantas las que formaban el alegre «ejército» de blusas que ahora llega a esas cincuenta. Algo que parecía inalcanzable pero que ahí está. Y la ocasión es muy oportuna para ofrecer a nuestros lectores la fotografía retrospectiva, en la que Jaime Ruiz Bilbao dirige la palabra al público en un acto dedicado a los abuelos mirandeses.

**Ya hay cartel anunciador de la IV Muestra Cultural San Juan del Monte**

Diez trabajos se presentaron para el concurso convocado para la elección del cartel anunciador de la IV Muestra Cultural San Juan del Monte.

Entre los diez, ha resultado ganador el presentado por la pintora local Ana María Solana. Tanto el ganador como el resto de los presentados, serán expuestos en la Caja de Ahorros del Círculo.

**Acordado en el último Pleno municipal**

En el último Pleno municipal celebrado, figuraba como único orden del día la solicitud de concesión de ayuda para el presente año a la Oficina Municipal de Información al Consumidor, según contempla la O.M. de Sanidad y Consumo. El acuerdo se dio y la ayuda anda sobre los tres millones de pesetas.

## José Eugenio Fernández expone en Covarrubias

Del 29 de Marzo al 7 de Abril, Chenio expone en Covarrubias. Ya conocíamos su obra, pero nos faltaba una visión globalizada de la misma. Y la ocasión ha surgido a través de la extraordinaria exposición que acoge el histórico edificio del «Archivo del Adelantado de Covarrubias» en su Sala de Exposiciones.

Aquí, Chenio se expone a sí mismo en su totalidad. Chenio vive y trabaja en Escóbados de Abajo. Y su obra ba firmada precisamente con ese nombre: Escóbados. No es una casualidad; no es algo gratuito. Lector: si has tenido la oportunidad de tomar en otoño o primavera la carretera de Villarcayo, desviarte hacia Escóbados; atravesar, lentamente el valle hacia Aguas Cándidas, hasta Poza de la Sal, comprenderás el sentido íntimo de la cerámica de Chenio y el perpetuo homenaje que en ella

se rinde a esa tierra: a sus montes limpios, a su iglesia románica; a sus arroyos claros y a sus senderos tranquilos; a su poesía total; a su silencio, a su recogimiento casi religioso que sabe crear como nada ni nadie las condiciones perfectas para que las jóvenes pero sabias manos de Chenio, comiencen a dibujar en el barro esas vivencias íntimas que sólo una profunda comunión con la tierra amada pueden proporcionar.

Y es que en Escóbados la inspiración no es difícil. No es difícil cuando es Chenio quien la toma y la traduce a líneas severas, espigadas, recias. Cuando es Chenio quien juega con los volúmenes y los empastes; con las texturas y las calidades; con esos barros densos, ásperos e hirientes que, literalmente, exigen el tributo diario de dejar la piel al roce diario en la rueda del

torno. Quizá sea esa mezcla cruel de barro, sudor y esfuerzo del artista la condición inmediata que explica el innegable lenguaje propio de la obra de Chenio; la proyección de esa fuerza natural que obliga a Chenio día a día a trascenderse; a dar más y más de sí mismo; a llegar más lejos, más allá en una lucha infatigable, contra el reloj, contra sí mismo, anhelando esa síntesis, esa abstracción, ese equilibrio sutil y perfecto que araña la perfección, pero que tan pronto como la intuyes, se aleja desafiante, inexorablemente inalcanzable. Porque es precisamente esa lucha interna desatada la que hoy nos permite, en definitiva, deleitarnos en Covarrubias con la cerámica de José Eugenio Fernández.

J. M. Moraza



## LA GAMA MAS AMPLIA EN COCHES DE OCASION

En los Centros de Ocasión Ford encontrará el coche que busca, porque tenemos todas las marcas y todos los modelos,

y una organización nacional a su servicio. Además, nuestros coches están revisados y financiados por su Concesionario Ford.

Venga a comprobarlo. Es una gran ocasión.

# Autocid, s. a.



## 1.950 PLAZAS CUERPOS DE GESTION DIPLOMADOS UNIVERSITARIOS, INGENIEROS TECNICOS, ETC.

PRIMERA CONVOCATORIA para ingresar en los CUERPOS (DE NUEVA CREACION) DE GESTION de la Admón. del Estado y de la Seguridad Social (BOE 26-3-85). Título: Ingeniero Técnico. Diplomado U. (tres cursos de licenciatura) o similar. Tres ejercicios escritos (NINGUNO ORAL). Programa 79 temas. ¡¡EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD!! Instancias 15-4-85. Infórmese HOY MISMO por Correo. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS. Sagasta, 23, 28004 MADRID. Velázquez, 24. Tels. (91) 4459335. 2753401.

## GRAN CAMPAÑA PRIMAVERA

Pinturas decoración  
**VALENTINE**  
**30 % Descuento**  
CONDICIONES ESPECIALES  
PARA INDUSTRIAS Y PROFESIONALES  
**PINTURAS · OJEDA · DROGUERIAS**

Avda. del Cid, 78 - C/. Vitoria, 107 - Bda. Inmaculada, J-3 (Gamonal)

Venta directa en almacén: Calle San Nicolás, 7

Aranda

# Buen tiempo y afluencia de público en el comienzo de la Semana Santa

## Ayer partieron para Miranda do Douro los estudiantes portugueses

Aranda de Duero (De nuestra corresponsal Mery Varona).- El buen tiempo y la gran afluencia de público, fueron las notas dominantes del Domingo de Ramos, inicio de la Semana Santa arandina. Miles de niños acompañaron al paso de la Entrada de Jesús en Jerusalén, popularmente de la Borriquilla, en su camino por las calles de la población de la iglesia de Santo Domingo, mientras que el buen tiempo invitaba al paseo familiar, contribuyendo al ambiente de animación propio de las fiestas señaladas.

### Pregón de Semana Santa y concierto sacro

D. Jesús López Sobrino, sacerdote arandino, pronunció en la tarde del sábado el Pregón de la Semanan Santa, definido como «un puente tendido entre el pasado y el futuro de Aranda». Tras recordar la importancia que aquí tuvieron las cofradías, algunas de ellas multiseculares, se refirió a la celebración de los ritos penitenciales en nuestra ciudad desde el siglo XVI, con la presencia de Carlos I en la Semana Santa de 1518, pasando a recordar las tallas con huellas de Juni del Convento de Sancti Spiritus o las 16 cruces de hierro del de San Francisco, el Vía Crucis en la arboleda, desde el siglo XVIII o la costumbre familiar iniciada el siglo pasado, de recorrer los sagrarios. Mencionó, asimismo, los cantos de arada, de baraja y reloj que entonaban las cuadrillas de mozas procedentes de Fuentespina, Villalba y Sinovas, o el juego de las chapas en el Viernes Santo, tradición secular en una población «amante del riesgo y la aventura».

Tras señalar el significado actual que emana de los relieves en piedra esculpidos en la portada de Santa María, reflejando la Pasión, Muerte y Resurrección de Jesucristo para quienes se ven afectados hoy, por problemas como la drogadicción, el paro, la marginación genética, la amenaza nuclear o las dificultades inherentes a las relaciones de cada día, concluyó expresando su esperanza porque nuestro cristianismo sea un esfuerzo continuado, no una vivencia a ráfagas, que no tenga semejanza con la efímera vida de los pasos procesionales un día engalanados con luces y con flores y el resto del año esperando en el rincón oscuro».

El Coro de Cámara del Conservatorio Municipal de Música, bajo la dirección de D. José Antonio Castillo, ofreció, seguidamente un concierto sacro con obras de Tomás Luis de Victoria, Bach y Palestrina, para concluir con un himno de autor anónimo fechado en el siglo XVIII. Los aplausos de los asistentes, que llenaban el salón de la Caja de Ahorros del Círculo, obligaron al Coro de Cámara a repetir el himno gregoriano Veni Creator, Spiritus con arreglos y adaptación a 4 voces mistas, del mismo director.

Este, finalizado el concierto, llamó al escenario al alcalde de Miranda do Douro, Dr. D. Julio Meirinhos, que asistía al acto en compañía de los estudiantes portugueses que han visitado estos días Aranda, haciéndole entrega de una partitura con el Himno a la Virgen de las Viñas, del que es autor el maestro Nebreda, a fin de que pueda ser aprendido por la Banda de Música de Miranda que estará presente en las próximas fiestas patronales, y al tiempo ser cantado por todos los arandinos.

El alcalde, Sr. Meirinhos, en nombre de la cámara mirandesa y en el de la Asociación de Estudiantes de Miranda do Douro, entregó al presidente de la Comisión de Cultura, Angel Guerra, y a Juan Zapatero, la persona que, sin duda, más ha trabajado por el hermanamiento entre ambas ciudades, sendos escritos de agradecimiento por la colaboración recibida para la realización del viaje de estudios que concluyó ayer.

### Partieron para Miranda do Douro los estudiantes portugueses

En efecto, a primera hora de la tarde de ayer, abandonaban Aranda los 18 jóvenes que durante el pasado fin de semana han visitado la Ribera, en viaje de estudios patrocinado por la Cámara de Miranda do Douro.

Especialmente densa y emotiva fue la jornada del domingo, durante la cual asistieron a misa en la Abadía de Silos, haciendo ofrenda del pan y del vino, tres de éstos jóvenes ataviados con trajes tradicionales del Planalto portugués acompañados del presidente de la Cámara que vestía la rica y antigua capa reservada a los próceres de la región. Tras una visita a la ermita de Santa Cecilia, a Peñaranda y Clunia, la expedición hizo el paso de la Yecla con luz solar para volver, pasada la medianoche. Este segundo paso, ayudados con la sola luz de velas y el resplandor que en algunos tramos permitía la luna, será, probablemente, uno de los recuerdos más firmes que se habrán llevado los jóvenes portugueses. En medio de un silencio imponente sólo atenuado por el eco del agua que corre en las profundidades de este impresionante quebrada, los estudiantes mirandeses, a quienes acompañaban algunos jóvenes ribereños, entonaron primero el «Noche de paz» y después el «Himno a la alegría» de Bethoven, consiguiendo un momento de belleza y emoción difícil de olvidar.

A los postres de la cena, servida en el Hotel Tres Coronas de Santo Domingo de Silos, y al amor de una queimada, los jóvenes estudiantes brindaron por la continuación de estas iniciativas que profundizan en el hermanamiento de los dos pueblos, agradeciendo la hospitalidad recibida y mostrando sus esperanzas de que jóvenes arandinos acudan a su vez, a Miranda do Douro.

El Dr. D. Julio Meirinhos entregó, en esta ocasión, escritos de gratitud que la Cámara de Miranda do Douro y la Asociación de Estudiante concedían al propietario del Hotel Tres Coronas y a DIARIO DE BURGOS en su corresponsal de Aranda.

Víctor, que el domingo cumplía 18 años, Lucía, Rosa, Miro, Francisco, Fernando, presidente de la Asociación de Estudiante de Miranda do Douro, reiteraban su agradecimiento por la oportunidad que se les brinda de conocer Aranda, y la comarca en un viaje que calificaban de inolvidable. La velada se prolongó hasta la madrugada finalizando con canciones de Portugal y España entre las que no podía faltar «Grândola, vila morena» y «O meu rio Douro», premio en la 1.ª edición del Festival del Duero e himno que identifica aquel festival que, en palabras del alcalde de Miranda, sentó las bases del actual hermanamiento entre las dos ciudades, unidas por el mismo río.

### Comunicado de la Federación de Asociaciones de Vecinos

La Federación de Asociaciones de Vecinos ha hecho público un escrito en relación a la reunión de trabajo mantenida el pasado día 27, entre la Corporación municipal, directo y administradora del Hospital y personal del INSALUD de Burgos, entre quienes figuraba el director provincial, a la que fue invitada expresamente la Federación de AA.VV.

En el comunicado se recuerda que «la reunión fue convocada a instancias del Ayuntamiento con un único objetivo, buscar la fórmula adecuada y legal para que el INSALUD pague al Hospital la deuda pendiente con éste y que asciende a 111 millones aproximadamente, según Burgos, y 114 millones, según el Hospital».

Añade el escrito que la reunión «fue extensa en tiempo y en el debate» y en ella «los miembros de la Federación conocieron datos y detalles que ignorábamos por esa falta tantas veces pedida de una información clara y concisa. Aún con todo lo que allí se pudo oír, la Federación no dispone de suficientes datos como para poder elaborar un informe completo de la situación, pero sí queremos manifestar lo que nosotros percibimos que flotaba en el ambiente y que consideramos inadmisibles, y es la falta de conocimiento del funcionamiento del propio Hospital por parte de los Sres. concejales que, por no saber, ni siquiera sabían a cuánto ascendía el total de la deuda ni por qué conceptos».

La Federación concluye el comunicado preguntándose ¿Este es el interés que ponen los concejales en lo que es de Aranda, dejando toda iniciativa y responsabilidad a la dirección y administración del Hospital? ¿Cómo es posible que ni los propios concejales sepan si los médicos que están contratados en el Hospital se les hizo contrato escrito o verbal? Creemos que esto es de preocupar y que esta situación anómala que hemos percibido no hace más que corroborar el análisis de la situación del Ayuntamiento que la Federación de AA.VV. aprobó en el mes de Enero de este año y que se hizo público a través de los medios de comunicación.

### Suceso

Inspectores del Cuerpo Superior de Policía detuvieron en un establecimiento de bebidas de la calle Hospicio, a P.G.H., de 18 años, a quien se le ocuparon dos papelinas de heroína y 12 barras de hachís. En un registro efectuado en su domicilio, se hallaron 22 papelinas más, así como efectos, al parecer, procedentes de distintos robos, tales como radiocascos, radiocassettes, claculadoras y cámaras fotográficas, material, que junto, con las diligencias y el detenido, pasó a disposición judicial.

El citado individuo ha sido detenido en siete ocasiones, acusado en una de ellas de robo con intimidación, en una entidad de ahorro. Está considerado como delincuente habitual y traficante de drogas.

Por otra parte, la Policía ha puesto a disposición del Tribunal Tutelar de Menores a una joven de 14 años, por intentar introducir en el depósito municipal una jeringuilla y cinco papelinas de heroína para pasar a un detenido.

Días atrás fue detenido por funcionarios del C. S. de Policía J. G. B., de 23 años, con domicilio en Valladolid y reclamado por un Juzgado de dicha ciudad. El detenido se autotolesionó, cuando se encontraba en los calabozos a disposición del Juzgado de Aranda, produciéndose heridas de las que fue asistido en el Hospital de los Santos Reyes, pasando nuevamente al depósito municipal.

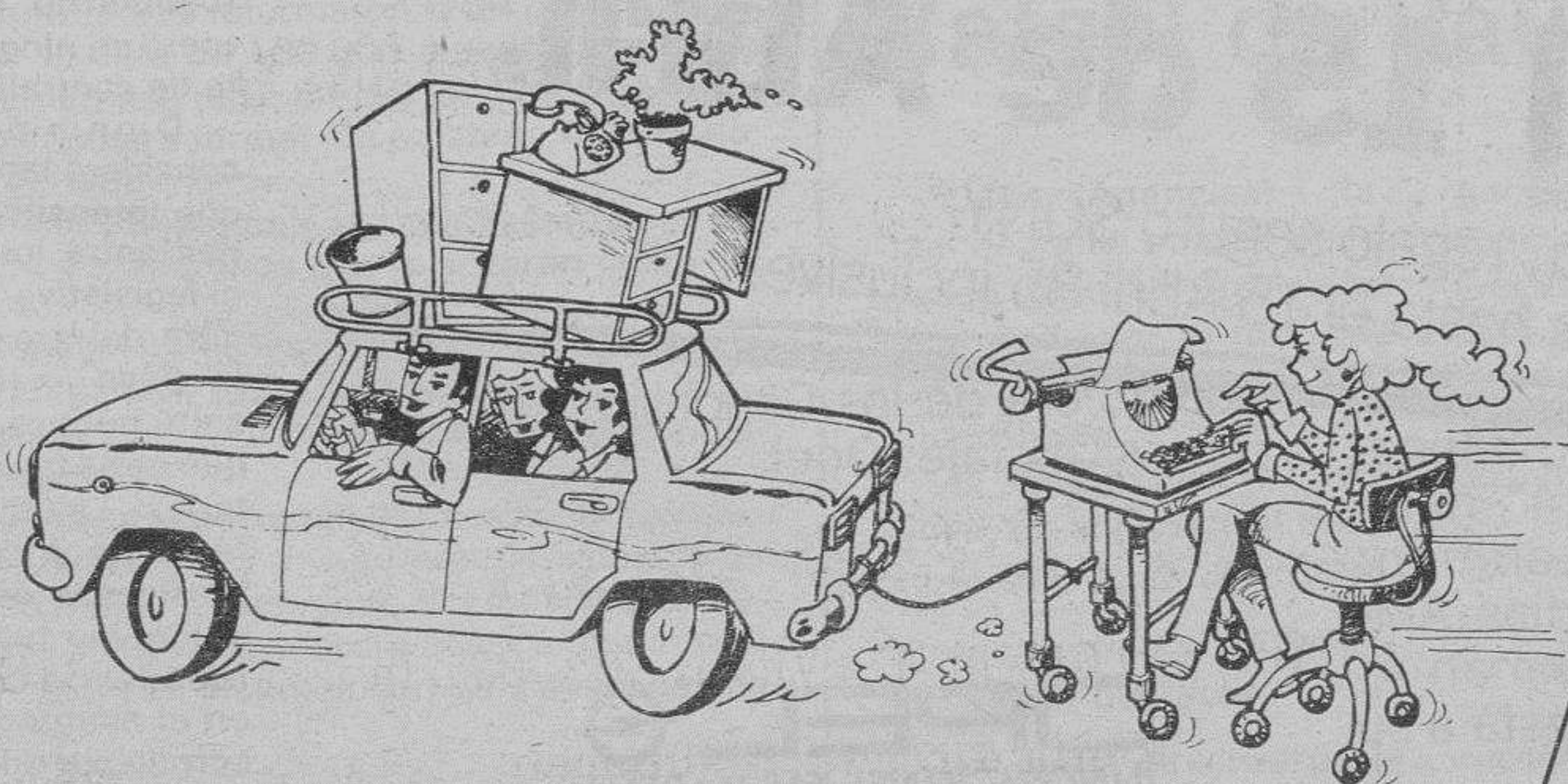
Farmacias de guardia: la de D.ª M.ª Luisa Arribas; Plaza Mayor, 18.

### Lonja de Aranda

PATATAS	Blanca	s/c
	Desirée	s/c
CEREALES	Trigo (no panificable)	—
	Trigo (tipo III)	27,20 ptas. kg.
	Cebada 2 carreras	22,80 "
	Cebada 6 carreras	22,30 "
	Avena	—
PORCINO CEBADO	Selecto (90/98 kg.)	s/c
	Normal (98/105 kg.)	s/c
	Graso (más de 105 kg.)	s.c
	Cerda desvieje	s/c
LECHONES	20 kg. selecto	245,— ptas. kg. vivo
	20 kg. corriente	235,— "
	Diferencia s/ 20 kg.	100,— "
	Lechón Com. Aranda	4.000,— unidad
GANADO VACUNO	Ternera carne blanca	610,— ptas. kg. canal
	Ternera carne rosada	440,— "
	Añojos extra	450,— "
	Añojos primera	420,— "
	Añojos corriente	390,— "
	Vacas extra	320,— "
	Vacas primera	290,— "
	Vacas segunda	240,— "
	Vacas industria	210,— "
GANADO OVINO	Corderos (hasta 20 kg.)	310/320,— ptas. kg. vivo
	Lechales (hasta 11 kg.)	460,— "
	Ovejas	65/75,— "
CAPRINO LECHAL		470,—

COMENTARIO:  
 -- Porcino cebado: Debido a la Semana Santa no se hacen transacciones.  
 -- Lechones: Sigue la demanda en el mercado, repitiendo precios.  
 -- Trigo: Se inicia una baja como consecuencia de las importaciones.  
 -- Cebada: Se repiten precios en expectativa del mercado.  
 -- Patata: Mercado parado.  
 -- Lechones: Sigue la subida apreciable.

# PARA QUE NOS ENCUENTRE MEJOR LOS DE **Hertz** NOS VAMOS A MADRID



**TOME NOTA DE LA  
 NUEVA DIRECCION  
 Calle Madrid, 10  
 Tel. 20 16 75  
 BURGOS**

El mobiliario costará 20 millones de pesetas

## La Mesa de las Cortes aprueba el proyecto para amueblar el Salón de Plenos

Fuensaldaña (Valladolid). (Efe).— La Mesa de las Cortes de Castilla y León aprobó ayer, el proyecto de amueblamiento del hemiciclo de la Cámara, en construcción en el patio de Armas del castillo de Fuensaldaña con un presupuesto de 77 millones de pesetas. El proyecto de amueblamiento, que prevé un gasto de 20,3 millones de pesetas, contempla la instalación de 94 escaños, mesa de presidencia y tribunas de público Prensa, todo ello en madera de nogal.

Aprobó también la Mesa el pliego de cláusulas administrativas que regirá el sistema de adjudicación del mobiliario. La empresa adjudicataria tendrá un plazo de tres meses para la fabricación de los muebles y de dos meses para su instalación. Los materiales básicos elegidos para la construcción del hemiciclo, acorde con la estructura y el valor histórico del castillo, son piedra caliza «torcal» y madera de nogal.

Estos materiales se conjugarán con la instalación

de sofisticados sistemas de seguridad, de regulación de las intervenciones de los procuradores y confección de los listados nominales de las intervenciones que se produzcan. El hemiciclo tendrá una capacidad de 94 escaños, 50 plazas de invitados y 16 de Prensa. El castillo de Fuensaldaña fue construido por encargo de Juan II sobre un antiguo edificio del siglo XIII y restaurado recientemente por la Diputación provincial de Valladolid, que cedió su uso a las Cortes de Castilla y León.

## El Ayuntamiento de Villalar comenzará a preparar el Día de la Región la próxima semana

Valladolid (Efe).— Los preparativos para la celebración del Día de la Región, que se celebrará el próximo 23 en la localidad vallisoletana de Villalar de los Comuneros, comenzarán la próxima semana. Un portavoz del Ayuntamiento de Villalar ha señalado a «Efe» que se está esperando la comunicación de la Junta de Castilla y León, promotora de los actos, para comenzar con los preparativos.

A pesar de que el

Ayuntamiento de Villalar está gobernado por el grupo popular, fuentes municipales han indicado que para la celebración de los actos se olvidaran las discrepancias políticas entre los dos partidos mayoritarios en la región. En vísperas de esta celebración, se entregarán los «Premios de Castilla y León», concedidos a finales del pasado año por el Gobierno autónomo.

En la audiencia concedida el pasado día 25 por

el Rey al presidente de la comunidad castellano-leonesa, Demetrio Madrid, éste recurrió al Monarca una invitación para que estuviera presente en la entrega de los galardones. Ahora, el día de Villalar ha cambiado radicalmente para los vecinos del histórico pueblo, ya que «hace tres o cuatro años» —según fuentes municipales— «esta fecha era temida porque traía a gentes que sólo creaban problemas a la vecindad».

**Opel Corsa.**  
Ingeniería alemana a su alcance.

# Vea

Este es un Opel Corsa.  
El coche más vendido del total del mercado nacional en 1984.



# Oiga

Del 1 al 30 de Marzo,  
le regalamos un equipo  
SONY al comprar un  
Opel Corsa.

## Ahora, hasta el 15 de Abril.

Prolongamos nuestra promoción "regalo seguro SONY" para todos los Opel Corsa matriculados hasta el 15 Abril 85 inclusive.

de regalos: videos, equipos HI-FI, TV 14", minicadenas, TV watchman, radio-cassettes, radios AM-FM, cassettes-walkman y radio-relojes. Todo está a su alcance.

cualquiera de los Concesionarios Oficiales Opel.



**OPEL**   
INNOVACIONES EN MARCHA.

## Llamazares dice que se ha superado el rechazo autonómico

Dionisio Llamazares, presidente del Parlamento autónomo, hizo ayer en Valladolid, última localidad de la visita institucional de cinco días por esa provincia, de la que es procurador a Cortes, un balance de los 17 municipios visitados, y señaló que el ambiente detectado, ha superado ya «el rechazo y las reticencias hacia la nueva estructura autonómica del Estado», ya que existe la esperanza de que «funcione y sea de utilidad». Aunque, matizó que el grado de conocimiento de las instituciones no es suficiente; pero «mi visita ha despertado curiosidad y un profundo respeto a la institución que representa».

El presidente del Legislativo autónomo considera que la consolidación de la comunidad autónoma de Castilla y León, se ha visto afectada por problemas añadidos, que han dificultado el proceso autonómico. Dionisio Llamazares realizó estas declaraciones en la recepción que le ofrecieron en Valladolid, estimó que la acusación que se le hace a la ciudad vallisoletana de centralismo está superada con sus actuaciones, informa «Efe».

Por su parte, el alcalde de Valladolid, Tomás Rodríguez Bolaños, expresó a Llamazares su preocupación por «las acusaciones de pretendido centralismo vallisoletano», y afirmó que para el ayuntamiento, el elemento más importante «es la discreción, el sostenimiento y la mesura para que la comunidad autónoma funcione». Rodríguez Bolaños añadió que las circunstancias han hecho recaer las instituciones de autogobierno en Valladolid, «pero en ningún caso se trata de centralismo».

Dionisio Llamazares consideró también, que hay que intensificar las relaciones entre los municipios y el legislativo, y definió la figura del procurador «como la clave en la representación política, mucho más que otras figuras parlamentarias». La última jornada de la visita institucional del presidente del Parlamento autónomo tuvo en Valladolid, además de la recepción en el ayuntamiento, un recorrido por diferentes servicios municipales.

### Crónica política Pirotecnia carrillista

Madrid (Colpisa). — Probablemente se equivoca Santiago Carrillo cuando considera que la dirección del PCE «lo va a tener muy duro» para excluir a los carrillistas, con el propio Santiago Carrillo al frente, de los órganos rectores del partido. En realidad el concepto de «autoexclusión» que el Comité central ha elaborado es, aparte de una habilidad dialéctica y un cierto hallazgo semántico para soslayar la noción de expulsión de los insumisos perdedores del último congreso comunista, una pura e indiscutible evidencia. Se puede ser crítico dentro de un partido, pero no un permanente boicoteado de sus decisiones mayoritarias, como tampoco es de recibo que se pueda crear un órgano de expresión propia, al margen del órgano oficial «Mundo Obrero», sin incurrir en un descarado fracaso. Este último es el caso de la revista «Ahora», que Santiago Carrillo y sus amigos financian como pueden, y que representa uno de los mayores exponentes de duplicidad que en cualquier organización política pueda darse.

El ultimatum del Comité central para que los carrillistas abandonen su pretensión de crear una plataforma de unidad comunista frente al criterio oficial de ir hacia una convergencia con otras fuerzas de la izquierda, ha sido probablemente el único gesto de firmeza que el sector mayoritario del PCE ha tenido con la minoría desde que la crisis interna manifestó su virulencia a partir del IX Congreso. Todo fue desde entonces una progresión de hostilidades en la que, por parte carrillista resplandecía con perfecto descaro una repulsa de la persona concreta de Gerardo Iglesias y una resistencia al desempeño por éste de las funciones que Santiago Carrillo resignó formalmente a partir de la derrota electoral de Octubre de 1982.

Ahora, el anuncio por Carrillo de que recurrirá al Tribunal Constitucional contra la falta de democracia interna del PCE, es una de las mayores paradojas que puedan darse. Porque de idéntica manera podría ser él mismo acusado de haber incurrido en actitudes antidemocráticas cuando se ha resistido a la observancia y acatamiento de las decisiones tomadas por la nueva mayoría constituida después del citado congreso comunitario. Y ello sin perjuicio de invocar, como ya lo han hecho algunos miembros de la dirección del PCE, los graves comportamientos autoritarios observados por Santiago Carrillo desde la Secretaría general del partido cuando desmanteló de pro-soviético y renovadores los cuadros de la organización.

El artículo de la constitución en el que Santiago Carrillo se basa para formular su pretensión de recurrir es concretamente el 6/0, cuyo último párrafo establece que las estructuras internas y el funcionamiento de los partidos deberán ser democráticos.

Una vez más se muestra la evidencia de que el exsecretario general del PCE es un experto en decadencia de la pirotecnia política. Sus fuegos artificiales, en este caso, ni siquiera servirán para dirigir hacia su persona otra atención que la puramente conternada. Porque, desde luego, Santiago Carrillo no se merece que su propia persona le haya jugado tan mala pasada.

Lorenzo Contreras

### Los pacifistas recibirán a Reagan con manifestaciones

Madrid (Efe).—Los pacifistas recibirán al presidente estadounidense, Ronald Reagan, con una manifestación el 5 de Mayo y con «caceroladas» y apagones los restantes días de su visita oficial a España.

La coordinadora estatal de organizaciones pacifistas, reunida el fin de semana, acordó celebrar más de cuarenta manifestaciones en otras tantas ciudades, bajo el lema «Reagan, OTAN, no. Bases fuera, neutralidad».

La principal manifestación se celebrará en Madrid, el domingo, día 5, posiblemente en el Paseo de la Castellana.

Los organizadores informaron «Efe» de que esperan superar la cifra de 100.000 manifestantes que se reunieron en ese mismo lugar el 2 de Diciembre del pasado año para formar las palabras «OTAN, no, bases fuera. Neutralidad».

En Valencia y Barcelona, las manifestaciones serán en forma de columnas que avanzarán sobre un mismo punto.

Otras consignas de las marchas serán: «Contra los gastos militares», «No a los bloques», «No a la injerencia yanqui en Centroamérica» y «Solidaridad con Centroamérica».

Además de estas acciones, la coordinadora acordó celebrar los días 6 y 7 —durante la estancia de Reagan— manifestaciones ante la Embajada de Estados Unidos en Madrid, «caceroladas» a una misma hora de la noche en distintos barrios y apagones de luz simbólicos.

### Declaraciones de Ruiz Mateos

## «Me gustaría volver a España, pero es imprevisible la reacción del Gobierno»

Frankfurt (Europa Press).

— El ex presidente de «Rumasa», José María Ruiz Mateos, declaró hoy a «Europa Press» que le gustaría volver a España, pero que teme la reacción del Gobierno. «Porque el tema —afirmó— está muy politizado».

Ruiz Mateos señaló que la decisión de la Audiencia Territorial de Hesse de informar favorablemente su extradición a España por dos motivos concretos, sorprendió a los abogados alemanes que llevan su caso. «Ellos —dijo— mantenían el criterio de que la sentencia sería totalmente favorable, y no ha sido así».

«Según ellos —agregó— los dos puntos por los que se concede la extradición son poco importantes, y además hay el antecedente de dos directores generales de «Rumasa» acusados de lo mismo, y cuyos casos fueron sobreesidos en la Audiencia Nacional».

Indicó que a la una de la

tarde, no había sido presentado ningún recurso ante el Tribunal Constitucional alemán, aunque se había decidido interponerlo.

Con respecto a la sugerencia hecha por su abogado alemán Egon Geis sobre una posible reconciliación con el Gobierno español, José María Ruiz Mateos declaró: «Eso ha sido una pura iniciativa del abogado, una sugerencia muy personal».

«A mí lo que menos me importa —manifestó más adelante— son los cargos que se hacen contra mí. Yo sigo convencido de que la obra de «Rumasa» fue una cosa muy importante para el país y una labor social de primera magnitud. Todo lo demás no es más que un intento de justificar el tratamiento crimen que cometió el Gobierno inspirado por la gran Banca y las personas que he mencionado en otras ocasiones. Lo que es doloroso es la enorme in-

justicia e inmoralidad que se ha cometido con el acto de la expropiación».

«Yo tengo —dijo— la conciencia tranquila, porque sé que he obrado rectamente y he colaborado a algo de interés para el país. Por las causas concretas por las que se concede la extradición, tendría que estar perseguida España entera».

### Vuelta a España

«Mi deseo —afirmó— es volver a España, que me olviden por entero, y me dejen comenzar de nuevo a desarrollar mi tarea, a crear puestos de trabajo, que es lo que realmente España está necesitando».

«Me encantaría regresar —añadió— pero no es un tema exclusivamente jurídico ni judicial, está politizado y no se sabe, por tanto, las reacciones del Gobierno, ni lo que pueden hacer conmigo».

### No dejaré Alemania

Sobre si ha pensado en algún momento abandonar Alemania señaló: «Jamás he pensado en ello. Yo prometí a los jueces alemanes sumisión y obediencia a la resolución que adoptaran».

«Sigo siendo optimista, a pesar de todo —indicó— y como soy creyente como soy católico, y tengo fe en Dios, acepto su voluntad».

### Confianza en Crispín de Vicente

El ex presidente de «Rumasa» dijo también que su familia lo ha pasado muy mal, pero que lleva bien los problemas porque participa de su manera de pensar. Señaló que, actualmente le acompañan en Alemania dos de sus hijas.

Por último insistió en que sigue manteniendo su confianza en Crispín de Vicente: «El —dijo— sigue siendo mi abogado, y yo continúo teniendo una gran confianza en su trabajo».

### La negociación España-C.E.E.

## Sus resultados beneficiarán a medio millón de emigrantes españoles

### Nota informativa del Ministerio de Trabajo

Madrid (Europa Press).

— El Ministerio de Trabajo y Seguridad Social difundió una nota en la que señala que los resultados finales de la negociación de España con la CEE afectan favorablemente a 607.000 españoles que ya residen en países comunitarios y a sus hijos y cónyuges que viven en España.

Según el documento, en la última fase negociadora, España ha conseguido que la Comunidad Económica Europea otorgue la igualdad de trato para los 25.000 emigrantes españoles que en estos momentos viven en la CEE, pero están sin empleo.

Los miembros de la familia de todos esos trabajadores que viven con ellos en los países miembros, tendrán derecho a acceder a un empleo desde la fecha de la adhesión, lo que afectará a 370.000 ciudadanos españoles que se encuentran hoy en esta situación.

La CEE admite asimismo, que los trabajadores emigrantes que tienen hijos

residiendo en España, percibirán las prestaciones familiares del país de empleo tras un período transitorio de tres años, lo que afectará a 10.000 niños españoles.

Para los trabajadores que deseen desplazarse tras la adhesión de España a países de la CEE se establece un período transitorio de siete años, revisable al final del quinto. En el caso de Luxemburgo, la duración será de diez años, en el curso de los cuales tendrán que solicitar permiso de residencia y de trabajo, de acuerdo con las legislaciones nacionales. Después de obtenerlo tendrá igualdad de trato en el país.

En resumen el texto definitivo del capítulo de Asuntos sociales, en igualdad de trato, libre circulación y seguridad social queda de la siguiente forma:

### Igualdad de trato

Existen 241.000 trabajadores ya instalados con más de 366.000 cónyuges e hi-

jos a los que se aplicará: —Cláusula stand-still. A los españoles y a sus familias no se les aplicará ninguna medida restrictiva en los países miembros desde la firma del tratado.

—Desde la adhesión, los trabajadores españoles ya instalados y sus familias tendrán en el país miembro en que se hallan instalado el mismo trato que los ciudadanos comunitarios.

### Libre circulación

Trabajadores que deseen desplazarse tras la adhesión:

A) Período transitorio de siete años revisable al final del quinto, para Luxemburgo la duración será de diez años. Durante el mismo tendrán que solicitar permiso de residencia y de trabajo, de acuerdo con las legislaciones nacionales. Una vez obtenido, tendrán igualdad de trato en el país.

B) Las familias de estos trabajadores, para tener derecho a acceder a un empleo, tendrán que haber residido en el país tres años

hasta 1989. Desde 1989 a 1991 tendrán que haber residido 18 meses. Este derecho se aplicará también a la familia de los trabajadores por cuenta propia. Hasta ahora cada país aplicaba una regulación distinta, que sólo continuará en vigor en caso de resultar más favorable.

C) Los españoles tendrán prioridad al empleo respecto a los ciudadanos de países terceros.

D) España se beneficiará de las ayudas del fondo social europeo desde la adhesión.

### En materia de seguridad social

Se aplicará el acuerdo comunitario desde la adhesión, con excepción del régimen aplicable a las prestaciones familiares. Hasta 1989 las prestaciones familiares a los trabajadores españoles serán las actualmente establecidas por los acuerdos bilaterales de Seguridad Social o, en ausencia de éstos (Grecia e Irlanda) las de España.

## Rafael de Paula en libertad provisional

Cádiz (Agencias).—Rafael de Paula ha sido puesto en libertad provisional esta tarde por el juez que instruye el sumario, Manuel Grosso.

El diestro jerezano ingresó en el penal del Puerto el pasado 20 de Marzo.

### Cese por mediar en favor de Rafael de Paula

La Junta directiva de la

Asociación de Integración Gitana de Jerez de la Frontera (Cádiz) acordó ayer el cese de su presidente, Rafael Fernández Suárez, por las acciones llevadas a cabo a título personal en favor del torero Rafael de Paula, consistentes en la convocatoria de una manifestación de gitanos frente a la casa del juez que sigue el caso y recogida de firmas en favor

del torero jerezano, según informa hoy «Diario de Jerez».

En una nota hecha pública ayer por la Junta directiva, tras la reunión en que se acordó el cese, ésta negó cualquier actividad de la Asociación en relación con el caso de Rafael de Paula y calificó de imprudencia ir en contra de una decisión judicial, por lo que

resaltan que Rafael Fernández Suárez actuó de forma enteramente personal, y en iniciativas adoptadas al margen de la Junta.

La Junta directiva de la Asociación de Integración Gitana señaló que el cese de Rafael Fernández Suárez se produjo «por infringir los códigos internos de la Asociación».

## Inaugurado el congreso de Casas Regionales

Madrid (Europa Press). — El alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván, inauguró esta mañana el Congreso Hispanoamericano Casas Regionales al que asisten 600 delegados de toda América. Será clausurado el miércoles.

Al congreso asisten también 387 Casas Regionales pertenecientes a la Federación Nacional de Casas Regionales y Provinciales de España. Pretende aunar esfuerzos de cara a la potenciación de lazos de unión entre América y España.

A lo largo del congreso se discutirán temas relacionados con la emigración, la situación de los españoles en Hispanoamérica, las relaciones comerciales y se buscarán métodos que permitan modernizar las Casas y Federaciones españolas existentes en América, para convertirlos en centros irradiadores de cultura, y sentar las primeras bases para una Comunidad de Naciones Iberoamericanas.

El congreso fue inaugurado a las 10 de la mañana, en el Palacio de Ex-

posiciones y Congresos de Madrid, con una actuación de la Banda Sinfónica Municipal de Madrid e intervenciones del alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván, y del vicepresidente segundo del Senado, Guerra Zuzunegui.

En la sesión de la mañana a la que asistieron, entre otros, presidentes de Comunidades Autónomas y el líder de la oposición, Manuel Fraga, intervinieron el presidente de las Cámaras de Comercio José María Figueras, y Paz Angueras, del Ministerio de Asuntos Exterio-

res.

Antes de reunirse las ponencias ya en la sesión de tarde, los congresistas asistirán a un almuerzo ofrecido por el presidente de la Comunidad Autónoma, de Madrid, Joaquín Leguina.

Manuel Fraga Iribarne, que asistió al Congreso con una representación de Alianza Popular, recibirá esta tarde a la Casa de Galicia en Bilbao, de las que es presidente de honor, y que le informará de las actividades desarrolladas por ese Centro regional.

## Los emigrantes españoles se equiparán a los trabajadores comunitarios desde el momento de la adhesión

Madrid (Efe). — Los emigrantes españoles ya instalados en los países de la CEE tendrán plena equiparación con los comunitarios desde el momento de la adhesión.

El secretario general técnico del Ministerio de Trabajo, Alvaro Espina, dijo que España consiguió que la CEE no excluyera de esta medida a los desempleados y los incapacitados temporales, unos 25.000 españoles.

Espina, que forma parte del equipo español que negoció con las Comunidades europeas, añadió que las ventajas conseguidas por los negociadores españoles beneficiarán a 241.000 emigrantes más 366.000 cónyuges e hijos.

Por el acuerdo conseguido en asuntos sociales, cuyas bases fueron facilitadas por Espina, los miembros de la familia de todos los emigrantes tendrán derecho a acceder a un empleo desde la fecha de la adhesión, mientras que la CEE pretendía que residieran en el país durante tres años.

Los trabajadores ya instalados que tengan miembros de su familia en España percibirán las prestaciones familiares del país de empleo tras un período transitorio de tres años.

El acuerdo recoge también la cláusula «Stand-Still», que significa que los emigrantes y sus familiares no se les aplicará ninguna nueva medida restrictiva en los países miembros desde la firma del tratado.

Desde la adhesión, por la misma cláusula, los trabajadores españoles ya instalados y sus familias tendrán en el país miembros en que se hallan instalados el mismo trato que los ciudadanos comunitarios.

En cuanto a la libre circulación de trabajadores, libertad básica en la CEE, se acordó un período transitorio de siete años revisable al final del quinto. Para Luxemburgo el tiempo será de diez años.

Durante este período los trabajadores que consigan un empleo en los países de la CEE, tendrán que solicitar permiso de residencia y de trabajo, de acuerdo con las legislaciones de cada Estado.

Obtenidos los permisos, tendrán igualdad de trato.

Las familias de estos trabajadores para tener derecho a acceder a un empleo tendrán que haber residido en el país tres años, hasta 1989.

Desde 1989 a 1991, dice el acuerdo, tendrán que haber residido 18 meses. Este derecho se aplica también a la familia de los trabajadores por cuenta propia.

Desde la fecha de ingreso en la CEE, los españoles tendrán prioridad al empleo respecto a terceros países y España se beneficiará del Fondo Social Europeo desde la adhesión.

En materia de seguridad social se aplicará el acervo comunitario desde la adhesión, con excepción del régimen aplicable a las prestaciones familiares.

Hasta 1989 las prestaciones familiares a los trabajadores españoles serán las actualmente establecidas por los acuerdos bilaterales de seguridad social o, en ausencia de éstos (Grecia e Irlanda) las de España.

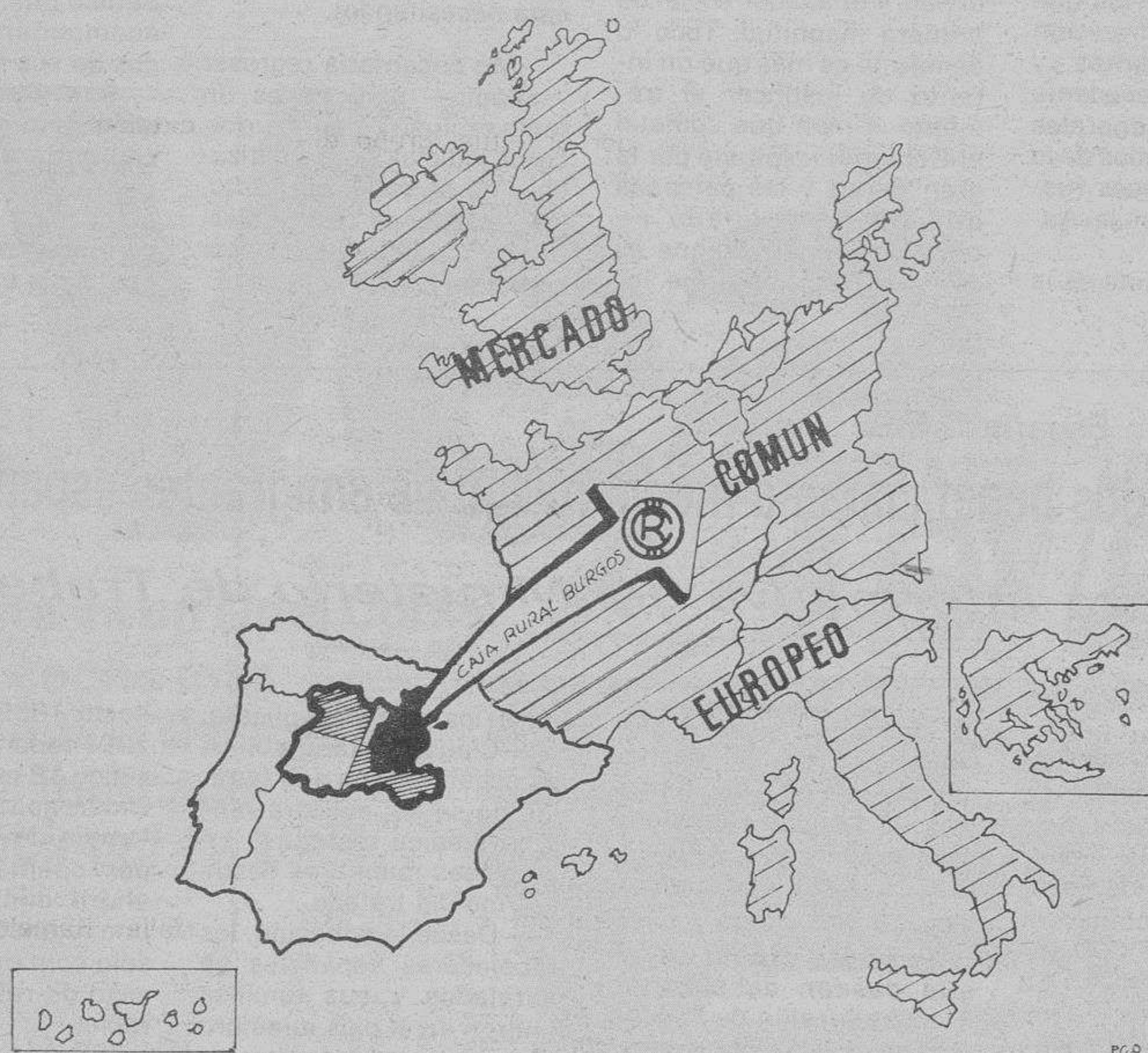
## Se pide un cambio de normas para rehabilitar viviendas

Barcelona (Europa Press). — El sector de la construcción ha elevado peticiones al Ministerio de Obras Públicas en el sentido de que sea modificada la normativa de rehabilitación de viviendas, según se informó a Europa Press en medios del sector.

Según fuentes del Ministerio, este departamento cree que es un problema no sólo legal y económico, sino también social, por lo cual se va más lento en su solución de lo que se desearía. Sin embargo, el año pasado se llegó a rehabilitar un total de 20.000 viviendas en España.

Guillermo Chicote, vicepresidente de la Confederación Catalana de la Construcción y de la Asociación catalana de promotores constructores declaró a Europa Press que «el tema de la rehabilitación es el globo que todos hinchan pero nadie pone los medios para resolverlo».

«Las ordenanzas municipales sobre rehabilitación son inadecuadas debe crearse una comisión que dialogue sobre la forma de resolver los problemas de la rehabilitación, abordando conjuntamente todos a los problemas. No se puede seguir con el error de aplicar prácticamente una normativa similar a si se tratara de edificios nuevos. Por ejemplo, se exige que las entradas de «parkings» tengan las anchuras previstas para edificios nuevos. Esto en muchas casas antiguas o no es posible o exige un gasto desproporcionado. No se dejan poner ascensores en amplios patios de luces, etc. La rehabilitación no puede basarse en criterios generales, sino que los problemas deben abordarse caso por caso».



## NOTICIA DE CAJA RURAL PROVINCIAL MUY IMPORTANTE PARA TODOS LOS AGRICULTORES Y GANADEROS

La Caja Rural de Burgos, en la línea que la caracteriza de información y apoyo al campo burgalés, y ante las importantes repercusiones que tendrá la entrada de España en el Mercado Común por lo que respecta a los productos agropecuarios, va a organizar unas «jornadas» en las que analizará con detalle la repercusión de nuestra incorporación y el impacto en cada uno de los productos que habitualmente se siembran en nuestra Provincia.

Oportunamente se darán a conocer las fechas, horas y lugares de la celebración, a través de los medios de comunicación y de todas las Oficinas de Caja Rural Provincial en la Provincia.

## El SPP elegirá en un Congreso extraordinario al sustituto de Manuel Novas

Madrid. (Europa Press).—El Sindicato Profesional de Policía (SPP) celebrará del 19 al 21 de Abril un congreso extraordinario, en el curso del cual será elegido nuevo presidente de la organización, en sustitución de Manuel Novas, procesado por un supuesto delito de apropiación indebida de fondos, según manifestó a Europa Press un portavoz de la comisión gestora del SPP.

Fuentes del sindicato señalaron que el próximo presidente del sindicato podría ser uno de los tres miembros de la comisión gestora, que son Miguel Martín Pedras, de Zamora; Evaristo Rodríguez, de Barcelona y Miguel Asensio, de Valencia.

En cualquier caso —según las mismas fuentes— el sindicato quiere salir reforzado de este Congreso extraordinario, después de los hechos, acaecidos en Febrero, a raíz de la detención de Manuel Novas, practicada por sus propios compañeros.

Con anterioridad a la celebración de este Congreso extraordinario, el día 10, se reunirá el comité de disciplina, que integran los presidentes de Bilbao, Sevilla y Galicia, para conocer si han sido presentadas alegaciones por alguno de los militantes a los que el propio comité acordó abrir expediente el pasado día 8 de Marzo, como consecuencia de su actuación en el asunto «Novas».

## La Asociación pro vida pide el derecho de rectificación a TVE

Madrid (Europa Press).—La Asociación de Jóvenes de Pro Vida, de Madrid ha pedido al director general de RTVE, José María Calviño, que aplique el derecho de rectificación por las declaraciones en Televisión del presidente del Gobierno, Felipe González, quien dijo que «el problema del aborto es individual y religioso».

La Asociación Jóvenes Pro Vida considera que esta manifestación «no sólo es falsa, sino que afecta directamente a la imagen de las Asociaciones Pro Vida, cuya actividad está basada precisamente en planteamientos de orden natural y no en principios religiosos o roturas ideológicas».

Esta Asociación, en su demanda de rectificación considera que la difusión reiterada de la afirmación del presidente del Gobierno en los espacios informativos de mayor audiencia obedece a un doble propósito: «Confundir a la opinión pública española a fin de que ésta identifique oposición del aborto con doctrina católica; y presionar sobre el Tribunal Constitucional en vísperas de su pronunciamiento acerca de la ley de despenalización del aborto».

Según la comisión de Asuntos Económicos

## El plan de diseño y moda supondrá 17.390 millones

Madrid (Colpisa).—La comisión delegada de Asuntos Económicos ha estudiado este lunes, a propuesta del Ministerio de Industria, el Plan de promoción de diseño y moda, también conocido como plan de intangibles textiles, que se propone, en el período de 1984 a 1988 una inversión institucional y colectiva de 17.390 millones de pesetas, a la que se sumará a la inversión de las empresas individuales.

El detallado informe que acompaña al plan explica en qué medida es indispensable abordar un programa de promoción de diseño y moda en el textil ante el ingreso de España en la CEE. Si no se lleva a cabo una política de este tipo —se concluye— muchas empresas españolas del sector podrían desaparecer. El informe apunta los tres rasgos de la actividad del sector textil y de la confección que pueden comprometer su futuro dentro de la Comunidad Económica ampliada, por una parte la política comercial de algunas empresas, por otra, la naturaleza exportadora de su actividad y en tercer lugar el tipo de competencia a la que se enfrentan.

En este último aspecto, se señala que en el mercado europeo la competencia se mueve a dos niveles. Por un lado la capacidad de innovar de los países industrializados es muy fuerte y por otro la ventaja de costes salariales corresponde a los países no industrializados. La estrategia de España no puede basarse ya en el precio de los productos que ofrece; y, sin el freno de las barreras arancelarias, fabricantes europeos podrán crear su propia red de distribución y exportar a España directamente desde sus países de origen o encarecer el canon por el derecho a utilizar sus marcas que ahora cobran a los empresarios españoles. De ahí que se presenten riesgos incluso para la venta en el propio mercado interior y que la estrategia propuesta en el plan intente aprovechar el capital humano que en España existe en el ámbito de la creación artística. En definitiva, se trata de vincular a los creadores de diseño y moda a la actividad industrial, para eliminar la independencia que tenemos de otros países y favorecer el desarrollo de una imagen de la moda española.

Se acentúa el enfrentamiento

## Carrillo acusa a Gerardo Iglesias de querer «desembarazarse» de él para formar un nuevo Partido

«Es un grave error», dicen sus seguidores la destitución del portavoz parlamentario

Madrid (Colpisa, por Marta Michel).—Santiago Carrillo, ex secretario general del PCE, ha afirmado que Gerardo Iglesias es una «figura de proa» al servicio de determinados intereses dentro del propio Partido. El ex-secretario general del PCE ha asegurado en el transcurso de una «rueda de Prensa», que no sólo ninguno de los expulsados del partido va a rectificar su postura, como lo exige la dirección actual del Partido, para mantenerlos en sus cargos, sino que incluso otro miembro del comité central se ha adherido a su grupo, y probablemente lo hará otro más en las próximas fechas. Para Carrillo, la culpa de la actual crisis que atraviesa el Partido Comunista la tiene el «travestismo renovador de Gerardo Iglesias», «que de ser adversario furibundo de los renovadores se hizo a las pocas horas renovador».

### Pugnar por las siglas

Santiago Carrillo no sabe el futuro que le espera a él como político y a sus seguidores, pero «lo iremos aclarando paso a paso». Lo que tiene claro y así lo ha dicho, es que de llevarse a cabo la escisión, cosa que a todas luces sucederá, van a lugar por las siglas del partido «porque todas las organizaciones regulares del partido tienen derecho a ellas».

Durante la «rueda de Prensa», Santiago Carrillo ha querido dejar claro su empeño por llevar a cabo la unidad de los comunistas dentro del PCE, pero también ha afirmado que nunca se integrarán en el partido de Ignacio Gallego. «Eso jamás de la vida. Podremos hacer cualquier cosa menos eso». Sobre la



Santiago Carrillo durante la «rueda de Prensa» de ayer (Telefoto EFE)

acogida que ha tenido la propuesta de unificación comunista lanzada por Carrillo en el partido de Gallego, el hasta ahora portavoz comunista en el Parlamento ha dicho: «Nuestra única impresión es que nuestra propuesta ha sido acogida con simpatía en las bases de ese partido, y el mismo parece que no la ha rechazado, pero no hemos hecho una gestión concreta. Vamos a hacer una batalla ideológica y política en esa dirección».

Carrillo ha acusado a Gerardo Iglesias de quiere «desembarazarse» de ellos para formar un nuevo Partido, «mientras que nosotros para ser los de siempre no necesitamos desembarazarnos de nadie». El líder comunista se ha sentido molesto por la interpretación electoralista que se ha dado a las declaraciones efectuadas por él días atrás, cuando se refirió a la formación de una plataforma, «nunca electoral, sino de lucha por la unidad de los comunistas».

### Portavoz parlamentario

Los seguidores de Carrillo han firmado un documento en el que manifiestan que la destitución de su hasta ahora portavoz parlamentario «constituye un grave error», «pero —dicen— está en la línea practicada por el actual grupo dirigente de anular y destruir la personalidad política del camarada».

El líder comunista ha manifestado que supone que su sustituto en el Congreso será el diputado Pérez Royo, «con el que he tenido una gran comunicación, a pesar de nuestros, a veces, diferentes puntos de vista. No obstante, lo considero un excelente diputado».

### Bloqueadas las cuentas bancarias en Madrid

Por otra parte el secretario del Comité Central del PCE ha bloqueado las cuentas bancarias de la organización regional del partido en Madrid, controlada por el sector carrillista.

Este bloqueo, según dijeron a «Efe» fuentes del secretariado regional comunista de Madrid, se ha producido «sin comunicación orgánica ni previa ni posterior».

La medida es considerada como una «incalificable agresión».

## Teletipo

● A partir de hoy se efectúan los pagos fraccionados a Hacienda

Madrid (Europa Press).— Los pagos fraccionados y los ingresos a cuenta por retenciones así como las declaraciones correspondientes a renta, tráfico de empresas e impuestos de lujo tendrán que realizarse a partir de hoy, y cuando se realicen a través de Bancos o Cajas de Ahorro, acompañados de las etiquetas adhesivas de identificación según el nuevo procedimiento de gestión tributaria del Ministerio de Hacienda.

● La mayor parte de los diarios, a 50 pesetas

Madrid (Europa Press).— A partir de ayer, todos los diarios de Madrid y Barcelona, incluida la Prensa deportiva así como bastante de otras provincias han subido su precio de 45 a 50 pesetas.

● Fraga Iribarne visitará mañana el Parlamento catalán

Barcelona (Europa Press).— El presidente de Alianza Popular, Manuel Fraga Iribarne, vendrá mañana a Barcelona donde visitará el Parlamento catalán y posteriormente la oficina olímpica creada para preparar la sede de Barcelona para los Juegos Olímpicos de 1992.

● Sustracción de trajes de baño

Barcelona (Europa Press).— Un semi-remolque con un cargamento de trajes de baño valorados en ocho millones de pesetas se cree que fue sustraído por un empleado, según denuncia que presentó ante la Guardia Civil, la empresa «Dew-Artogh», de Parets del Valles (Barcelona).

● Enrique Amat Vicedo, elegido presidente del PSOE de Murcia

Murcia (Europa Press).— Enrique Amat Vicedo, fue elegido secretario general del Partido Socialista de Murcia-PSOE, y Carlos Collado Mena presidente, con el 97 por ciento de los votos emitidos

Ante el asesinato de Galdeano

## El P. N. V. denuncia la impunidad del G. A. L. en Francia

La Prensa vasca unánime: ha sido un atentado contra los informadores

Bilbao (Efe).—El PNV ha difundido una nota en la que denuncia «cierta inexplicable impunidad» de los GAL en el Sur de Francia y afirma que no va a permanecer impasible ante esta situación.

La nota del Consejo nacional del PNV —EBB—, difundida por su oficina de Prensa señala que «la reciente oleada de atentados registrados en el País Vasco francés, acumula, poco a poco, nuevas víctimas vascas a la extensa lista de exterminio abierta ya hace tiempo por los GAL».

El PNV expresa su «grave preocupación por el cariz que toma la situación de los

vascos que habitan en el Norte de Euskadi» y manifiesta su dolor y su solidaridad a los familiares y amigos de las víctimas.

«Hay que decir bien claramente —continúa el comunicado— que toda acción armada de unos o de otros, ya sea llevada a cabo en Iparralde o Hegolade (País Vasco español), resta eficacia y pone obstáculos importantes al proyecto común de una paz que es necesario lograr entre todos y cuanto antes».

«La paz llegará de la mano de una inteligente y eficaz combinación de medidas políticas, reforzadas con medidas policiales y

una reacción generalizada del pueblo vasco contra el fenómeno violento: pero nunca llegará a partir de procesos de aniquilación», añade la nota.

### Atentado contra «Peugeot»

A catorce millones de pesetas se elevan los daños sufridos por los concesionarios «Peugeot-Talbot» de San Sebastián y Algorta (Vizcaya), en los incidentes motivados por la muerte de Javier Galdeano.

El concesionario de San Sebastián fue objeto de un atentado con una bomba de dos kilos de «goma-2» que destruyó la cristalera y va-

rios vehículos de exposición colocados en el escaparate, causando daños por valor de diez millones de pesetas.

En Algorta, el local de esta marca francesa fue asaltado por varios participantes de una manifestación que recorría la localidad en protesta por la muerte en San Juan de Luz del delegado de «Egin» en Iparralde, Javier Galdeano.

Los manifestantes rompieron los cristales del escaparate y sacaron a la calle dos vehículos de la exposición, a los que prendieron fuego. Los daños han sido valorados en cuatro millones de pesetas.



## Regresión en la infección hospitalaria de Tancredo Neves

Sao Paulo (Efe). — La regresión de la infección hospitalaria contraída por Tancredo Neves durante la primera de las tres operaciones que sufrió, renovó las esperanzas del pueblo brasileño que desea verlo asumir cuanto antes la presidencia de la República.

Neves pasó una noche tranquila y sus indicadores de salud como presión arterial, ritmo cardíaco y respiratorio y fiebre son absolutamente normales, afirmó el secretario de Prensa de la Presidencia Antonio Britto.

Los doce médicos que atienden al presidente electo y que integran el equipo del gastroenterólogo Walter Henrique Pinotti intensificarán los ejercicios de fisioterapia que se realizan en la unidad de terapia intensiva del Instituto del Corazón de Sao Paulo.

Una estadística divulgada por Jornal do Brasil afirma que la mayoría de las personas consultadas en Río de Janeiro y Sao Paulo cree que la mejora de Tancredo Neves se debe al cambio de equipo médico y de hospital producido el martes pasado.

Tancredo fue operado dos veces en el Hospital de Base de Brasilia y fue trasladado de urgencia a Sao Paulo el 26 de Marzo por una hemorragia gastrointestinal.

La infección en la pared abdominal que tanto preocupa a los médicos y que comenzó a ceder, fue la causante de la temperatura de 37,3 que el domingo último preocupó a todos.

De acuerdo con las estadísticas, cerca de 35.000 pacientes mueren anualmente en el Brasil por infección hospitalaria, patología que afecta a Neves, operado tres veces en menos de 12 días.

## Los democristianos reivindican el triunfo en las elecciones de El Salvador

San Salvador (Colpisa-IPS). — El Partido Demócrata Cristiano de El Salvador ha proclamado su triunfo en los comicios parlamentarios y municipales, asegurando que alcanzó sus objetivos de contar con una mayoría en el poder legislativo. A primeras horas de la noche del domingo, el PDC difundió los cómputos basados en la información de sus delegados ante las mesas preceptorias de sufragios, que le daban la victoria en 46 de los 60 Municipios escrutados.

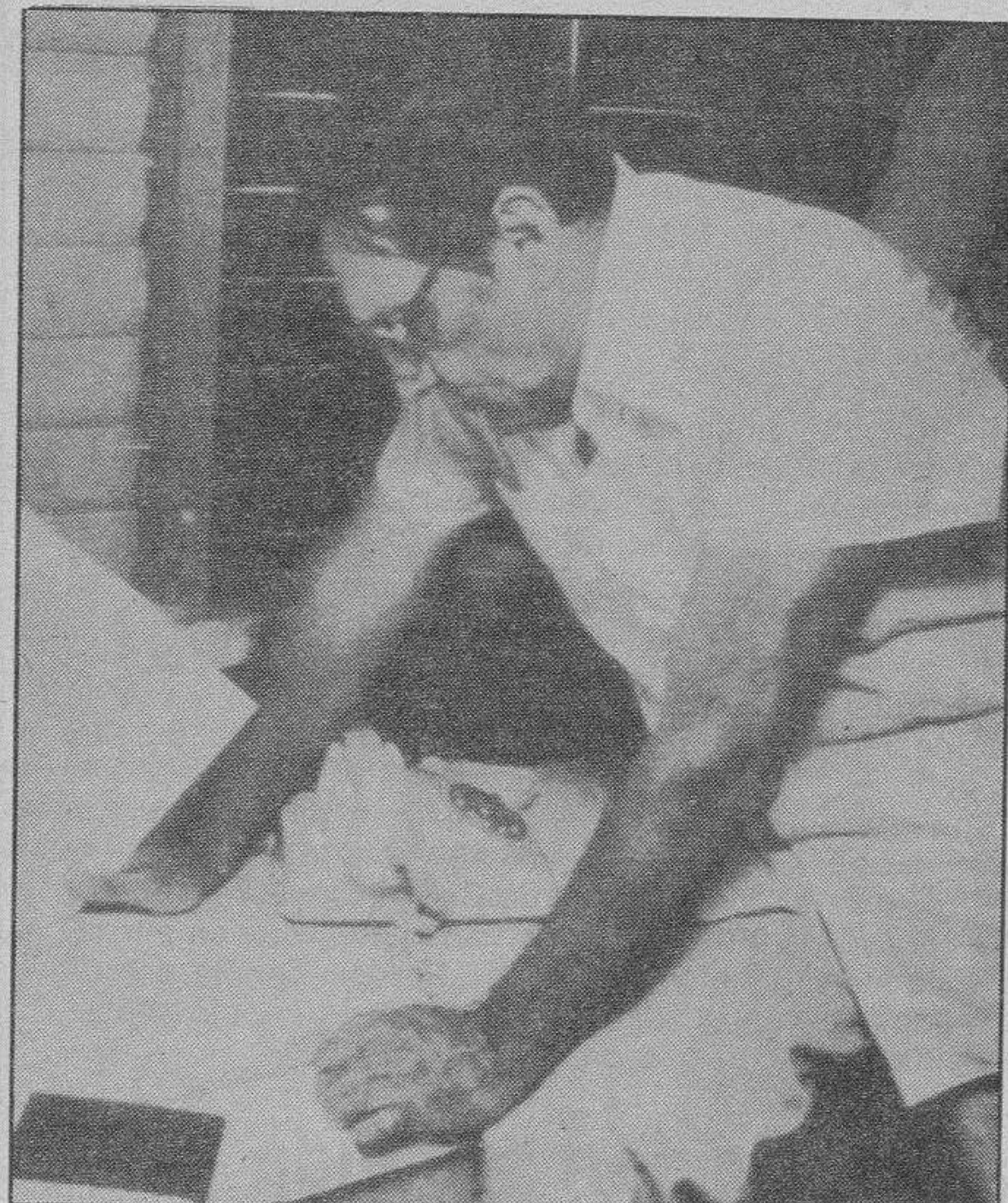
En los 14 Municipios restantes se impuso la coalición de la Alianza Nacionalista (ARENA) y del Partido de Conciliación Nacional (PCN), que expresa la oposición de la derecha al Gobierno del presidente José Napoleón Duarte. En el país hay un total de 262 Municipios y según el PDC, los cómputos finales, que el consejo central electoral difundirá el martes, ratificarán su victoria.

El abstencionismo, estimulado por los impedimentos que impedían que un

porcentaje importante de la población votara, constituyó la otra nota destacada de estas elecciones. En San Salvador, la capital, el 45 por 100 de los electores no ejerció el voto. Si los democristianos alcanzaran la mayoría absoluta, el PDC logrará su objetivo de arrebatar a sus adversarios de derecha el control del poder legislativo de sesenta diputados.

Al mismo tiempo, el electorado respaldaría la continuación del diálogo del Gobierno con el Frente Democrático Revolucionario y con el Frente Farabundo Martí de Liberación Nacional, rechazado por la derecha. El diálogo de la Administración demócrata cristiana con la oposición insurgente se inició en Octubre de 1984 y está suspendido desde que se realizó un segundo encuentro en Noviembre de 1984.

Estimaciones preliminares indican que el domingo votaron entre novecientos mil y un millón de salvadoreños, cifra muy inferior al millón seiscientos



El presidente salvadoreño observa el cómputo de los resultados de las elecciones que han dado vencedor al partido Demócrata Cristiano

mil que en Mayo del año pasado sufragaron en los comicios presidenciales don-

de Duarte derrotó al mayor Roberto D'Aubuisson, líder de ARENA.

## Guerra comercial entre Washington y Tokio

Tokio (Efe). — La tensión comercial entre Estados Unidos y Japón, provocada por el alto déficit norteamericano con este país, ha desembocado en una auténtica «guerra comercial», que según los observadores atraviesa un «momento crítico».

«No quiero pensar que vamos a llegar al ojo por ojo y diente por diente», declaró recientemente el senador norteamericano Robert Packwood, aunque «quizá sea éste el único lenguaje que los japoneses pueden entender».

Los expertos estiman que aunque desde hace varios años Japón anunció a bombo y platillo una serie de medidas destinadas a abrir las fronteras a los productos extranjeros, la realidad es que el mercado japonés sigue siendo un coto cerrado.

Los productos exteriores encuentran barreras infranqueables, resultado de regulaciones aduaneras no transparentes, sistemas de distribución únicos en el mundo, usos y costumbres muy arraigados, obstáculos idiomáticos y especificaciones imposibles de cumplir.

La situación ha llegado al límite con respecto a Estados Unidos, principal socio comercial de Japón, pues en 1984 tuvo con este país un déficit de 37.000 millones de dólares, que podría superar los 40.000 millones este año.

Las conversaciones bilaterales mantenidas en los últimos meses no resolvieron los problemas y recientemente el Comité de Finanzas del Senado aprobó por unanimidad una resolución que urge al presidente Reagan a sancionar el re-

traso en la apertura de los mercados japoneses.

Las autoridades japonesas están más preocupadas que nunca y por boca del enviado especial de Reagan, Gaston Sigur, supieron la pasada semana que sin drásticas concesiones no evitarán que el congreso norteamericano apruebe leyes «vengativas».

El Gobierno Nakasone, en un intento de apaciguar los ánimos, dispuso el control de las exportaciones de automóviles, a pesar de que hoy terminaron las «limitaciones voluntarias» establecidas por ambos países, y anunció para el día 9 un nuevo paquete de medidas aperturistas del mercado.

Washington espera que esta apertura afecte de manera real a cuatro tipos de productos: los relacionados con las telecomunicaciones, aparatos electrónicos, equipos médicos y medicina y productos forestales.

Por otra parte, aclaró que el control de las exportaciones de automóviles que, a pesar de todo supone un incremento del 25 por 100 con respecto a 1984 hasta un total de 2.300.000 unidades, no es un dato relevante a favor de Japón en el contexto de la «guerra comercial».

Fuentes oficiales japonesas manifestaron que «habrá concesiones» el día 9, pero los expertos dudan que Japón se decida seriamente, de una vez por todas, a abrir su mercado.

Mientras tanto, se anuncia una campaña pública para animar a los 120 millones de japoneses a comprar productos extranjeros, incluyendo la recomendación a las 20 empresas líderes de la exportación de que asuman la responsabilidad de aumentar las importaciones.



FUNERAL POR CHAGALL. — Valentine Chagall, viuda de Marc Chagall, es consolada por su nieta Maret (segunda por la izquierda) y por Piet (derecha) y por la hija de Marc Chagall (izquierda), durante los funerales por Marc Chagall en el cementerio de Saint Paul de Vence. El famoso pintor ruso nacionalizado francés, de 97 años, murió en su casa, el viernes último.

Según Soares

## Lisboa asumirá los fuertes costos que la adhesión a la Comunidad Europea impone

Lisboa (Efe). — La modernización que la adhesión de Portugal a la CEE impone al país tendrá fuertes costos que el Gobierno de Lisboa está dispuesto a asumir, pues entiende que los beneficios habrán de ser muy superiores.

Esta fue la idea central expuesta a la Prensa por el primer ministro portugués, Mario Soares, y sus ministros más relacionados con las negociaciones culminadas en Bruselas la semana pasada para la integración de Portugal en la Europa comunitaria.

«La modernización de la economía portuguesa estará en la próxima década íntimamente relacionada con el proceso de integración en la CEE y la cuestión se plantea en un plazo de diez años y no a título de balance inmediato», señaló el ministro de Finanzas, Fernani Lopes.

«La transformación ra-

dical de un país, y es lo que va a pasar aquí, siempre tiene sus costes y en el proceso, lo que no sirva tendrá que ser sacrificado», dijo Mario Soares.

«Nos cabe a nosotros como Gobierno procurar reducir en lo posible los perjuicios y potenciar y multiplicar los beneficios», agregó.

Ni Soares ni Lopes avanzaron una cuantificación o previsible localización sectorial de los perjuicios, pero el ministro fue categórico al considerar que «sería mucho más oneroso para el país la no adhesión a la Comunidad, habida cuenta nuestra actual situación».

Ernani Lopes resumió los cinco grandes capítulos negociados cerrados la semana pasada en Bruselas, que se refieren a Pesca, Agricultura, Asuntos Sociales, recursos propios y cuestiones institucionales, y manifestó que

en todos y cada uno de ellos se obtuvo el máximo posible.

«Naturalmente que ha habido mutuas concesiones, como se impone en toda negociación, pero hemos conseguido mejoras importantes para nuestros intereses y, en definitiva, un buen acuerdo», agregó el ministro, jefe de la delegación lusitana en la etapa final y decisiva de las negociaciones.

Para el primer ministro, la adhesión supone un «importante éxito de la diplomacia portuguesa» y tratar de minimizarlo, como hace la oposición, dijo, «no pasa de ser un legítimo ejercicio de oposición».

«Los comunistas, como siempre, no quieren hacer caso de la realidad y por eso se han opuesto cerradamente al ingreso del país en la Comunidad», agregó.

# El Tratado de Roma, en Madrid

Una vez cerradas las negociaciones de adhesión de España a la C.E.E. —en las que no obstante quedan algunos temas pendientes entre España y Portugal, que estos días se están negociando maratonianamente en Madrid—, el siguiente paso para la integración consiste en firmar el Tratado de adhesión, documento que deberá ser firmado solemnemente por todos los jefes de Gobierno implicados, es decir, los diez de la C.E.E., más los dos de los países que entran en la Comunidad, España y Portugal. Una vez firmado el Tratado, los Parlamentos de todos los países firmantes deben proceder a su ratificación, como es norma en toda democracia en lo que se refiere a los acuerdos de ámbito internacional que ponen en compromiso la soberanía nacional. Finalmente, una vez ratificado el Tratado por todos y cada uno de los países, los dos candidatos entran a formar parte de la C.E.E., cosa que parece casi seguro que sucederá el primero de Enero de 1986.

La redacción del Tratado, que está prácticamente realizada y que en estos momentos es objeto de las últimas reformas y su traducción a todas las lenguas oficiales de la C.E.E., incluidos el español y el portugués, debe estar disponible para su firma a la mayor brevedad, con el objeto de que el acto formal de la firma se pueda celebrar a la mayor celeridad. ¿Cuándo y dónde? El cuando es muy importante, porque en función de la fecha, los Parlamentos nacionales dispondrán de más tiempo para la ratificación, de forma que antes del primero de Enero se haya cerrado el proceso. Pero el cuando está muy vinculado al donde. Los italianos, que tienen en estos momentos la presidencia de la C.E.E. hasta finales de Junio, querrían que fuera en su país, con ocasión del Consejo europeo de finales de Junio, a celebrar en Milán. Pero esa es una fecha desgraciadamente muy tardía. Existe también la posibilidad de hacerlo en Roma, la capital que ha dado su nombre al Tratado constitutivo de la Comunidad, pero estamos ante el mismo pro-

blema de fechas, ya que en ese caso se intentaría aprovechar la cumbre europea de finales de Junio para desplazarse a la capital italiana desde Milán y realizar allí la firma. En resumen, el imperativo del calendario manda sobre el punto de encuentro de los protagonistas de esta ocasión histórica, que parecen condenados a encontrarse para estampar su firma al pie del Tratado de adhesión en una fecha relativamente próxima, en cuanto esté finalizada la redacción del documento, cosa que sucederá previsiblemente dentro de un mes, más o menos.

Queda, entonces, por determinar el lugar o los lugares. La diplomacia española está desde hace meses forzando al máximo la intención de traer a Madrid a todos los jefes de Gobierno y firmar aquí el tratado de adhesión, en fecha más o menos cercana al día de San Isidro, fiesta oficial de la capital de España. Como el imperativo del calendario es lo fundamental, y como los firmantes tendrán que desplazarse a alguna parte, sea Bruselas o Milán, para firmar exclusivamente este Tratado, parece que fijar el lugar de encuentro en Madrid y en Lisboa, quizás en la misma fecha, no va a resultar difícil. Sólo hay un precedente de firma en el país candidato, el de Grecia, cuyo ingreso fue sellado en Atenas. Los demás han firmado —al margen del grupo de socios fundadores— en Bruselas, capital comunitaria. Tal es el caso de Dinamarca y de Gran Bretaña. Todo parece indicar, por tanto, que existen amplias posibilidades de que Madrid y Lisboa sean los escenarios democrático y económico europeos. Para quienes hemos vivido durante tanto tiempo aislados de las corrientes culturales y políticas de Europa, no cabe duda que será una importante recompensa histórica ver cómo la Península Ibérica se convierte por unas horas en el centro de atención de todo el margen occidental del viejo continente, aunque no será ésta la única oportunidad ya que, como países miembros de la C.E.E., España y Portugal serán en el futuro sedes periódicas de las grandes cumbres europeas. — (Colpisa).— Primo González.

## La Bolsa

### Se confirma la resistencia a la baja

Se inició ayer en los mercados de valores una especial minisemana condicionada por los últimos vapores de la C.E.E., las cortas vacaciones de Semana Santa y la gran incógnita relativa al comportamiento de la Bolsa en la próxima semana, una vez que todo el mundo se sitúe en su lugar habitual. Principio de semana, principio de mes y principio del segundo trimestre del año conformaban ayer una situación especial dominada por la ausencia de tendencia definida en el mercado de valores. Los escasos y cualificados operadores que ayer se daban cita en los salones de cotizaciones parecían estar de acuerdo en un asunto que ha merecido la atención de los analistas en las últimas cinco semanas: el mercado arroja escaso riesgo si consideramos la fuerte resistencia a la bajas que se está dando, pese al cúmulo de noticias negativas que han ido apareciendo. Destaca la pérdida de gas del componente exterior y la nueva precipitación inflacionista. Son, además, los dos componentes macroeconómicos que en el pasado año aliviaron un tanto la penosa situación económica general. El mercado, aún así, se resiste a bajar, aunque ciertamente el dinero tampoco se muestra especialmente incisivo.

En esta situación, por lo demás, resulta de lo más extraño el compás de espera que ha propiciado la próxima incorporación de España a la C.E.E. O el mercado, realmente, no sabe lo que es el Mercado Común, o el mercado es poco ágil. Quizá, como decía ayer un castizo, confluyen ambas circunstancias. De no ser así, habríamos asistido ya a un corrimiento de capitales hacia sectores favorecidos, sectores perjudicados y sectores con perspectivas en uno y otro sentido. ¿Tendrá que ser la inversión extranjera la encargada, una vez más, de dirigir la orquesta bursátil alrededor de este acontecimiento?

Escaso negocio, consistencia a la baja, pensamiento vacacional y un sublime compás de espera eran las claves al cierre de la jornada de ayer, que a buen seguro, servirán perfectamente para tratar de conocer el discurrir de estas dos próximas sesiones.

Moisés Romero

Lo que NCR le ofrece, sólo puede ofrecerlo NCR.

# Ordenadores Interactivos de NCR con la más alta tecnología.

La informática al alcance de todas las empresas.

Los sistemas de ordenadores interactivos NCR I-9100 y NCR I-9300 constituyen dos grandes logros en el campo de la informática para gestión. Dos logros que culminan para NCR cien años de constante investigación, en vanguardia de la tecnología mundial.

El NCR I-9100 es un sistema multiusuario específicamente diseñado para cubrir ampliamente las necesidades de las empresas medias y pequeñas, combinando la sencillez y eficacia con la capacidad para desarrollar los paquetes de aplicaciones diseñados por NCR, específicos para dar solución a las necesidades de su negocio.

El NCR I-9300 está basado en la avanzada tecnología VLSI o Integración a Muy Gran Escala. El ordenador que proporciona atractivas posibilidades de proceso para aumentar su productividad. Vd. puede ajustar una configuración del 9300 a las necesidades de su empresa, y aún así tendrá todas las prestaciones de un gran ordenador por el precio de un mini.

Nuestro Dpto. de Educación le ofrece los más avanzados sistemas de formación para una rentabilidad más eficaz de estos equipos.

Con el NCR I-9100 y el NCR I-9300 usted y su empresa alcanzarán niveles de gestión que para otros serán difíciles de alcanzar.



**NCR I-9100**

El ordenador que ha iniciado una nueva era en la relación precio/rendimiento.



**NCR I-9300**

El ordenador de los más exigentes. La potencia de un gran ordenador al precio de un mini.



NCR ESPAÑA, S. A.  
28027 Madrid, Edificio NCR, Alcabete, 1. Telf. 404 00 00  
09004 Burgos, San Lesmes, 18. Telf. 20 17 39  
Sucursales de Venta y Servicio Técnico en toda España.

Ud. y NCR hacia el futuro.

Envíeme más información sobre:

Ordenador Interactivo NCR I-9100  
 Ordenador Interactivo NCR I-9300  
 Vengan a visitarme personalmente.

## Mercado de divisas

(Cambios del día 1-4-85)

	Compra	Venta
1 Dólar USA .....	172,384	172,816
1 Dólar canadiense .....	126,306	126,622
1 Dólar australiano .....	117,825	118,120
1 Franco francés .....	18,279	18,325
1 Libra esterlina .....	212,119	212,650
1 Libra irlandesa .....	174,143	174,578
1 Franco suizo .....	65,828	65,993
100 Francos belgas .....	276,802	277,495
1 Marco alemán .....	55,781	55,920
100 Liras italianas .....	8,734	8,756
1 Florín holandés .....	49,418	49,542
1 Corona sueca .....	19,247	19,295
1 Corona danesa .....	15,614	15,653
1 Corona noruega .....	19,269	19,318
1 Marco finlandés .....	26,712	26,779
100 Chelines austríacos .....	792,936	794,921
100 Escudos portugueses .....	100,516	100,767
100 Yens japoneses .....	68,502	68,673

## En letras y pagarés

### Las Bolsas españolas negociaron más de 641.000 millones en 1984

Madrid (Europa Press).— El volumen negociado de letras de cambio y pagarés del Tesoro, de empresas y bancarios en las cuatro Bolsas españolas durante 1984 ascendió a 641.947,1 millones de pesetas, lo que significó un aumento de 267,75 por ciento con respecto al año anterior.

El aumento más espectacular se registró en la contratación de Pagarés del Tesoro, que pasó de 107.157 millones en 1983 a 570.803 millones de pesetas durante el ejercicio pasado. De la cifra total, 508.037 millones se contrataron en la Bolsa de Madrid.

La contratación y negociación de Pagarés de empresa se ha doblado en el año 84 con respecto al año anterior, ya que se pasó de 34.395,8 millones de pesetas a 69.032,2 millones. Las Bolsas de Madrid y Barcelona negociaron 31.123,2 millones y 28.140 millones de pesetas respectivamente.

Las letras de cambio negociadas disminuyeron en 1984, al haberse contratado tan sólo por importe de 1.622,1 millones frente a los 31.381,1 de 1983.

## Burgos

## Un muerto y cuatro heridos graves, en accidentes de tráfico, durante el fin de semana

A primeras horas de la mañana del domingo, tres jóvenes burgaleses sufrieron un accidente en la carretera de Fuentes Blancas cuando se dirigían al centro de la ciudad, procedentes de Cardeñajimeno.

A la altura de la Residencia de la Diputación, el vehículo se salió en una curva, resultando muerto José Luis Calleja García de 26 años, que viajaba en el asiento anterior derecho.

Sus dos acompañantes sufrieron lesiones leves, de las que fueron atendidos en la Residencia Sanitario General Yagüe.

José Luis Calleja García fue enterrado ayer, asistiendo a las exequias numeroso público, en su mayoría joven, ya que era muy conocido en los círculos deportivos de la ciudad, formando en el equipo «Gimnástica Zurbarán», participante en el Torneo Gamonal, y anteriormente en otros dos equipos de la ciudad.

### Dos accidentes en la N-620

A las 0,20 horas de la madrugada de ayer lunes, a la altura del kilómetro 25,021 de la carretera N-620 (Burgos-Portugal), término de Celada del Camino, chocaron frontalmente el furgón «Sava» matrícula P-0593-O y el furgón «Pegaso» 635-UF-39, francés, al parecer al invadir este último la parte izquierda de la calzada.

A consecuencia de este golpe resultaron heridos: José Antonio Mota Calvo, de 32 años, grave, conductor del vehículo de Palencia y leve su acompañante Julia Carranza Antón, de 28 años.

Por parte del vehículo francés sufrieron lesiones su conductor José de Sa Araujo, de 47 años, con heridas graves, así como la ocupante Rosalina da Costa Estevez, de 49, con heridas de igual pronóstico y leves los otros ocupantes, María Teresa Estevez, de 14 años y Francisco David Estevez Gómez, de 4 años.

Otro accidente se registró en la misma carretera, a las siete de la mañana de ayer, en el kilómetro 22,050, término de Villanueva de las Carretas. El vehículo «R-5», matrícula Bu-2048-H colisionó por alcance contra el camión «Pegaso» BU-0195-C, resultando herido grave el conductor del turismo, Javier López Martín, de 38 años, que fue trasladado al hospital de la Cruz Roja de nuestra ciudad. Resultó ileso el conductor del camión, Claudio González Merino, de 60 años.

### Detenciones

Han pasado a disposición judicial J. A. R. G., de 24 años y A. B. L. A., de 23 años de Valladolid, detenidos por la Policía Nacional como presuntos autores de un robo cometido en una farmacia de la calle General Dávila, de nuestra ciudad.

Asimismo, ha pasado a disposición de la autoridad judicial J. J. R. de G., de 43 años, como presunto autor de un intento de robo en la cafetería «Reino», de la calle Vitoria, 202.

### Denuncias por robos

En la Comisaría del Cuerpo Superior de Policía ha sido denunciado un robo cometido en un coche extranjero estacionado en la Avda. de los Reyes Católicos. Los autores se apoderaron de equipaje y otros efectos, por valor de 360.000 pesetas.

De otro hecho similar se ha presentado denuncia. Esta vez el vehículo extranjero se encontraba estacionado en la Plaza de Santa María y los objetos sustraídos han sido valorados en 95.000 pesetas.

## Internacional

## La Policía inglesa busca al asesino de la estudiante española

Liverpool (Efe).— La Policía de esta ciudad hizo pública hoy la descripción de un sospechoso, buscado en relación con el asesinato de la estudiante española Conchita Cánovas.

La joven, de 19 años, apareció estrangulada en un muelle abandonado de esta ciudad el pasado 24 de Marzo. Al parecer, había llegado a Liverpool dos días antes. La Policía busca a un

hombre, de aproximadamente un metro ochenta, delgado y con cabello castaño, que fue visto en compañía de una joven que podría ser Conchita, pocas horas antes de que ésta fuese asesinada.

Conchita Cánovas llegó a Londres en Noviembre del pasado año. En esta ciudad, simultaneaba sus estudios de inglés con el trabajo en un hotel.

## Nacional

## Son ya 22 las víctimas de accidentes desde el sábado

Madrid (Colpisa).—Veintidós personas muertas y nueve heridas de carácter grave es hasta el momento el saldo provisional de los accidentes de tráfico ocurridos en las carreteras españolas desde el viernes, día 29, hasta el mediodía del lunes, día 1, con motivo de las primeras salidas de ciudadanos para disfrutar de las vacaciones de Semana Santa. En total, se han producido diecinueve accidentes mortales, de los cuales doce se originaron el pasado sábado, día 30, que fue la jornada con mayor

afluencia de vehículos por carretera, según nos informó la Dirección General de Tráfico.

### Cinco personas muertas en Tenerife.

Santa Cruz de Tenerife (Europa Press).—Cinco personas han perdido la vida este fin de semana en aguas de la isla de Tenerife. Tres de ellas no habían sido encontradas a primera hora de esta tarde y dos no habían sido identificadas. Las últimas víctimas son dos niños de 9 y 8 años, de nacionalidad holandesa y

belga cuya identidad corresponde a Martín Lodewig Brorens y Jan Willen Sloof.

### Sustraídos 70 millones en plata

Madrid (Colpisa).—Artículos de plata por valor de 70 millones de pesetas fueron sustraídos ayer en una vivienda situada en la calle Miguel Angel, según consta en la denuncia presentada por el titular del inmueble en la comisaría del distrito. La puerta del piso había sido forzada mientras los inquilinos se encontraban au-

sentos. Los autores del robo se llevaron también algún dinero y otros efectos que, de momento, no han sido evaluados.

### Una mujer muerta y tres desaparecidas en un naufragio

Vigo (Pontevedra) (Efe).—Una persona muerta y tres desaparecidas, miembros de una misma familia, es el resultado de un posible naufragio ocurrido en la tarde del pasado viernes en Vigo, informan fuentes de la Comandancia de Marina de esta ciudad.

## Más de 80.000 heroinómanos hay en España

Barcelona (Europa Press).—Unos 80.000 españoles son adictos a la heroína, según datos del fiscal especial antidroga, José Jiménez Villarejo, lo que supone un tráfico diario de 1.600 millones de pesetas, teniendo en cuenta que cada heroinómano necesita un promedio de 20.000 pesetas diarias de esta sustancia estupefaciente.

La necesidad de los heroinómanos de conseguir esta sustancia para vencer el síndrome de absti-

nencia, según un estudio de la Jefatura Superior de Policía de Sevilla, el 80 por ciento de la inseguridad ciudadana tiene como origen a la heroína.

Este incremento de la inseguridad ciudadana obedece a que cada heroinómano debe procurarse un promedio diario de 20.000 pesetas, que lo obtiene por una de las tres vías siguientes: mediante robos y atracos, prostituyéndose o «cortando» (adulterando) la droga que ha conseguido y volviéndola a vender.

Esta última vía implica captar nuevos adeptos, por lo que actúa como factor multiplicador del fenómeno en progresión geométrica. Hay que tener en cuenta, además, que la adulteración de la heroína ha ocasionado un importante número de muertes.

Respecto al consumo de heroína, según un estudio efectuado por la OMS, un 17 por ciento de los que se inician con derivados del «cannabis» (porros, marihuana, hashís) pasan después a la heroína.

Por su parte, el departamento de estupefacientes de la ONU elaboró un informe según el cual el 25 por ciento de los consumidores habituales de derivados de cannabis pasan a otras drogas más fuertes, como cocaína, LSD, heroína, etc.

Asimismo, se indica que uno de cada cuatro consumidores de derivados del cannabis, morirá a través de otras drogas más duras.

### IMPORTANTE EMPRESA COMERCIALIZADORA DE ARTICULOS DE GRAN DIFUSION CON MAS DE 30 AÑOS EN EL MERCADO,

precisa:

## REPRESENTANTE

- El perfil del puesto requiere a una persona ambiciosa, luchadora, con iniciativa, constante y agresiva.
- Experiencia mínima en ventas de 5 años, preferentemente en el sector servicios y en productos de gran competencia.
- Dispuesto a viajar un mínimo de 10 días al mes.
- Residencia preferiblemente en Burgos.
- Dedicación de tiempo: 30 horas semanales.

### SE OFRECE:

- 1) Integración en Empresa sólida, seria y solvente.
- 2) Remuneración: **2.000.000 Ptas. anuales entre comisiones e incentivos.**
- 3) Zona de trabajo: Burgos, Valladolid, Palencia.
- 4) Catálogo de gran aceptación y una cartera de clientes que tendrá que conservar y aumentar.
- 5) Formación tanto de productos como técnica de ventas, a cargo de la empresa, con una duración mínima de 15 días.

Las personas interesadas deberán enviar curriculum vitae, lo más detallado posible, al APARTADO 1.387 de Bilbao.

Ref. INEM BI-1/3929.



## DONDE HAY MADERA HAY UNA NUEVA GENERACION

12 meses de garantía.

Fuertes. Incansables.  
Manejables. Resistentes. Ligeras.  
Seguras y perfectas... Así es  
la NUEVA GENERACION DE  
MOTOSIERRAS STIHL. Donde hay  
madera hay STIHL.

PRUEBE UNA TALA

suministros  
**sáinz**

BURGOS

MEDINA DE POMAR

**STIHL**<sup>®</sup>  
Nº 1 DE MOTOSIERRAS EN EL MUNDO

## Reunión de la Comisión mixta hispano-argelina

*Para estudiar las relaciones comerciales entre los dos países*

Madrid (Europa Press). La Comisión mixta hispano-argelina comenzó esta tarde en Madrid sus trabajos presidida por el ministro de Comercio de Argelia, Abdelaziz Khellef, y el secretario de Estado de Comercio español, Luis de Velasco, para estudiar las relaciones comerciales bilaterales de los dos países.

La decisión de reunir a la Comisión mixta se tomó tras la resolución del contenido del gas natural durante la visita del presidente Felipe González a Argel los días 11 y 12 de Marzo.

La delegación argelina incluye representantes de prácticamente todos los Ministerios económicos así como del departamento de Asuntos Exteriores. La delegación española está integrada por representantes de la Secretaría de Estado de Comercio, los Ministerios de Asuntos Exteriores, Industria y Energía, Economía y Co-

mercio, y el de Agricultura, así como del Instituto de Fomento de la Exportación.

La comisión mixta desarrollará las sesiones de trabajo en reunión plenaria y grupos de trabajo desde hoy hasta el miércoles, día 3 de Abril.

### Nuevo clima

El objetivo fundamental de la Comisión Mixta es el de sentar nuevas bases de entendimiento con vistas a la recuperación y mayor incremento posible de las relaciones comerciales y económicas entre los dos países creado tras el arreglo del conflicto del gas. El propio presidente argelino, Chadli Bengedid ha anunciado que visitará oficialmente España a finales de este semestre.

Antes del agravamiento de las relaciones comerciales, por el tema del gas, Argelia se había consolidado como el sexto o séptimo cliente absoluto

de España y primer mercado de las exportaciones españolas fuera del área de los países de la OCDE.

En 1983 se alcanzaron unas exportaciones de 650 millones de dólares con grandes perspectivas de incrementarlas sustancialmente. A ello habrá de añadirse los importantes ingresos obtenidos por prestaciones de servi-

cios, sobre todo los derivados de la ejecución de obras civiles por empresas españolas.

Además de las propias reuniones de la comisión mixta el ministro de Comercio argelino será recibido por el vicepresidente del Gobierno, el ministro de Asuntos Exteriores, el ministro de Economía y Hacienda y el ministro de Industria, visitará la exposición permanente del INI y mantendrá una reunión de trabajo con el presidente del Instituto, Luis Carlos Croissier.

## Incendio de un camión con gas altamente inflamable

San Sebastián (Europa Press).—Un camión-cisterna de cloruro de vinilo, gas licuado altamente inflamable y explosivo, se incendió esta noche, a la altura del kilómetro 429 de la carretera N-1, entre Isasondo y Lagorreta.

Bomberos de San Sebastián, de Ordicia y Legazpia participaron en la extinción del incendio. El tráfico quedó cortado y la situación quedó controlada hacia las diez de la noche.

## Atentados en Vitoria con dos personas heridas leves

Vitoria (Europa Press). — Dos artefactos hicieron explosión esta noche en Vitoria, con un intervalo de unos cinco minutos, ambos en la agencia que la compañía «Citroen» regenta en esta capital. A consecuencia de las explosiones, dos personas fueron atendidas en el Hospital Ortiz de Zárate, donde los médicos les apreciaron heridas de carácter leve, según informaron a «Europa Press» fuentes policiales y del referido Centro sanitario.

La primera explosión ocurrió a las 10,40 en el concesionario que «Citroen» tiene en la calle Portal de Betono, junto a la carretera de circunvalación de Vitoria. Minutos más tarde, un segundo artefacto hizo explosión a pocos metros del anterior.

Los bombazos provocaron la alarma en el escaso vecindario de la zona, denominada como «zona industrial de Betono».

Los daños materiales provocados por los artefactos fueron —de acuerdo con las mismas fuentes— de consideración.

Por las condiciones de vida

## Protesta del Sindicato Independiente de Obreros del Campo de Castilla-León

Salamanca (Europa Press). — El Comité Ejecutivo del Sindicato Independiente de Obreros del Campo de Castilla y León, ha hecho pública una nota, dirigida a la Junta Autonómica Castellano-Leonesa, en la que expresa su queja por el silencio del gobierno autonómico ante la petición de audiencia por parte de los agricultores y dejar constancia de las condiciones de vida de los obreros del campo.

En la carta, se hace especial referencia a la marginación laboral a la que se ven sometidos la mayor parte de los obreros del

campo, expresando las diferencias, con respecto a otros sectores, en cuanto a percepción de sueldo, pagas extraordinarias, disfrute de vacaciones, contratos de trabajos, etc. «Estas circunstancias —señala la comunicación— unidas a unas condiciones sociales de vida y una concepción de las relaciones laborales de primeros de siglo, hacen que el sector necesite una atención especial de las autoridades correspondientes, a fin de sacarle de su atraso e incorporarlo al resto de los trabajadores, antes de que estalle»

La carta, tras hacer pa-

tente la diferencia en cuanto a ventajas sociales y económicas de los obreros del campo de la región castellano-leonesa, con respecto a otras regiones, finaliza planteando públicamente el problema de tales obreros «como primera fórmula para hacer recapacitar a quien corresponda, en el entendimiento de que, de seguir en su actitud y persistir en esta situación, que no podemos tolerar por más tiempo, nos veríamos obligados a tomar otras medidas en defensa de los intereses de nuestros afiliados y de los obreros del campo en general».



«LA FIESTA TERMINO». — La cantante Paloma San Basilio, que representará a España en el Festival de Eurovisión, presentó este mediodía en la Casa de la Radio, de Prado del Rey, el vídeo con la canción «La fiesta terminó» que cantará en el Festival, a celebrar el próximo día 4 de Mayo en Goteborg (Suecia). — (Telefoto Efe).

✠  
PRIMER ANIVERSARIO  
DE  
EL SEÑOR

## DON WENCESLAO MARTINEZ ARCE

(Empleado que fue de Iberduero, S. A.)

Que falleció el día 2 de Abril de 1984

Q. E. P. D.

Su esposas, Doña María del Carmen García Pérez; hermana, doña Heliodora Martínez Arce; madre política, doña Juliana Pérez Vega; hermanos políticos, don Jesús Olalla, doña Lucas García y doña Petra Santamaría; tíos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral que tendrá lugar, HOY, MARTES, día 2, a las SEIS Y MEDIA de la tarde, en la parroquia de SAN MARTIN DE PORRES.

Actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Burgos, 2 de Abril de 1985

## EMPRESARIO DE HOSTELERIA

**La FEDERACION PROVINCIAL DE EMPRESARIOS DE HOSTELERIA DE BURGOS, convoca a todos sus asociados con trabajadores a su cargo a una reunión de urgencia para tratar temas del Convenio Colectivo, que se celebrará hoy, martes, 2 de Abril, a las 17,30 horas, en la Sede Social de la Federación sita en la C/ San Lesmes número 3-3.º.**

Ante un inoperante rival

## El Real Burgos goleó y se entrenó con el Olmedo (9-0)

(Crónica de Angel López Ochoa)

Resultado.— Real Burgos, 9 (Molinero (2), Montero (3), Eduardo, Ibáñez, Chávarri y Raúl); Olmedo, 0.

Equipos.— Real Burgos: Bastón; De la Viuda, Tamayo, Pacheta, Carmelo, Sicilia II, Raúl, Eduardo, Molinero, Goyo y Montero.

En el minuto diecinueve del segundo tiempo, Carmelo deja su puesto a Chávarri y Molinero a Ibáñez.

Olmedo: Barragán; Fernando, Perene, Chatacán, Chuchín, Mario, Julián, Modes, Herrero, Valero y Paco.

A los dieciséis minutos del primer tiempo, José Luis sustituye a Paco. En el veintinueve, Viri a José Luis.

Arbitro.— Dirigió el partido el colegiado de Ponferrada, Ramón Ramón. Mostró tarjetas amarillas a Valero (minuto veinte) y a Goyo (setenta).

Su único error de bulto y grave fue cuando concedió la ley de la ventaja en el segundo gol del Burgos. Primero señaló penalty. Salvo este apunte de reglamento, su labor pasó desapercibida.

Ambiente e incidencias.— Floja entrada en «El Plantío» con una recaudación de 375.000 pesetas. Menos tifus, pero sigue habiendo. En los palcos continúa aflorando mucho personal sin misión alguna. ¿Por qué no se controla? Decimos estas cosas con el objeto de informar. No es por capricho. Simplemente somos notarios de lo que vemos. Seguiremos informando sobre tan «apasionado tema». Excelente temperatura y terreno de juego bien cuidado.

### Domingo de palmas y goles «a go-gó»

Después de la procesión del Domingo de Ramos, donde los niños con fervor quieren elevar sus ramos al Cielo, llenos de rosquillas y otras confituras para terminar aplaudiendo el paso de «la borriquilla», un aficionado nos comentó: «Si el Burgos no golea al Olmedo en «El Plantío» es mejor seguir pensando en la Tercera División».

Esa frase, en domingo de palmas, fue el preludio de goles «a go-gó» ante los caballeros del Olmedo. Ramos, palmas y goles, nueve, antes de que García Verdugo se enfada, se conjugaron en una tarde que dejó alegría al respetable y nuevos pulmones a más de un directivo que falta hace en esta recta final.

El suspense tan sólo duró hasta el minuto 31 cuando un centro de Sicilia II lo envía de cabeza a la red Molinero. El linier tenía su banderín levantado, pero no fue valiente en su acción y nos ahorró ese suspense largo y profundo donde el maestro Hitchcock sabía lucirse. Antes, el fuelle del Olmedo corría por el terreno de juego con detalles ofensivos, pero sin fortaleza contra un líder presto a resolver por la vía rápida. Ya lo intentaron, antes del gol reseñado, Tamayo, por dos veces; Raúl o Carmelo. Con

el tanto inaugural se descompuso el once vallisoletano y sólo bastó con que el cuadro de «El Plantío» abriese sus avances por las alas y lanzar a sus centrocampistas.

Cuatro minutos, después del primer tanto (minuto 31), el valiente guardameta foráneo comete pena máxima a Raúl. En principio, se señala penalty, pero el colegiado ordena seguir el juego y el avispadillo de «caza-goles» Montero, hace subir el segundo de la tarde al marcador. La dinámica burgalesa había entrado a funcionar. Era suficiente para ganar, pero prefirieron seguir entrenándose y superar los siete goles del choque de ida.

Así es que, se empeñaron en resolver el choque con olgura y, a ratos, con brillantez. El Burgos nos demostró que quiere terminar de líder y aspirar a militar en Segunda División «B». Eso es lo que debe de hacer: mantener el liderato y reservar fuerzas para el «sprint» final.

### Sin rival

El dos cero iría perfilando una cómoda victoria cuando un minuto más tarde del segundo, el tercero quedó clavado (minuto 36). Otro centro de Sicilia II, muy trabajador y con progresión en su fútbol, lo rató impecable el serrano



Ibáñez, así de fácil, marcó el séptimo.

Molinero, recordando su recientes tiempos de goleador en el Salas. Y, en el minuto 39, su paisano Montero, dejaba su marca y clase con un gol de bandera. En Domingo de Ramos, las palmas, por la mañana se dejaron ver, y por la tarde, oír en «El Plantío».

El rival no existía. El juego astuto, ágil y vivaz de los burgaleses, con algunos goles de pizarra, sobre todo el cuarto, hacían fluído el apunte con un juego práctico. Los vallisoletanos, después de su salida alegre fueron pasto de su escasa chispa para pasar a ser amigos, con exquisita suavidad. Se olvidaron de que enfrente estaba el líder y las alegrías se pagan. Ya vaya que si las pagaron. Cuatro goles al descanso dejan bien claro todo para despejar el resto del camino.

### En el segundo tiempo, cinco goles más

En la continuación el modestísimo Olmedo no estaba para más trotes. Sólo bastó que los tiros se prodigarán que alguno entraría. Y entraron cinco más, pero pudieron ser muchos: diez y hasta doce. Carmelo que, a veces campeó por libre, en los minutos tres y cuatro intentó sin fortuna el disparo. No ocurría lo mismo con Montero, buen punta con oficio, para recoger el cuero, después de una jugada elaborada y, él solito marcar

por alto. Era el quinto que, por cierto, no fue malo. El crono marcaba el minuto siete y con Bastón de espectador de lujo. Su único «despeine» a los ¡sesenta minutos!

No estaba el Olmedo para muchos trotes. En cambio, sí se observó mucha brega en el centro del campo burgalés dando balones a los puntas y jugando por las bandas, todo sería coser y cantar. Demasiado fácil y sin apuros. La progresión local nos hizo ver hasta un fútbol muy vivaz, engarzando sus ataques como si no hubiese problema en el laberinto hecho añicos de la defensa foránea. Disfrutó el aficionado y disfrutaron todos y cada uno de los jugadores del Burgos.

Seguía el festival de goles; en el veinte, Ibáñez que ni siquiera le dio tiempo a coger sitio en el campo. Iban, si la cuenta no falla, siete goles. A los caballeros de Olmedo se les habían desvanecido ilusiones y esperanzas; alegrías tempranas y temores justificados. Sólo les movía su afición al fútbol. Fue un equipo vulgar. Un equipo excesivamente artificial y superficial.

Con siete goles, quien y quien menos, intentaba «hacer el suyo». En el minuto treinta y seis, con parábola incluida, hacía el octavo y rozando el minuto cuarenta y cinco, Raúl, en ju-

gada personal cerraba la cuenta con el noveno. Premio a su pelea y le salió una jugada preciosa. El Olmedo, estimados lectores, no existió. Sólo aguantó dieciséis minutos. Luego, mostró su inoperancia cuando la lucha estaba resuelta de principio a fin. Nos agradó la defensa local; el empuje de los centro campistas, aunque Goyo, en esas carreras largas se despista y una tripleta de ataque que cumplió, se recreó y entretuvo al personal. Chávarri con muchas ganas y el delantero Ibáñez con el gol que se encontró, cierran una actuación interesante, pero insistimos, sin apuros.

El nueve a cero nos ahorra más comentario. Merecidísimo, sin duda alguna, porque fiel reflejo de la superioridad del Burgos y de la endebles visitante. Imaginamos a García Verdugo decir: «Había que hacer nueve goles». En efecto, así es. El Olmedo, los caballeros y amigos del equipo forastero colaboraron en cierta medida. Puso el triunfo y los goles demasiado pronto a favor de los burgaleses. Y claro, este Olmedo con sus menguadas fuerzas sucumbió.

Fue en Domingo de Ramos, de palmas y goles. Los ramos de los niños plagados de confituras, ya no tenían sitio para los nueve tantos del equipo burgalés.

### Opinan los entrenadores

Finalizado el encuentro, el «míster» burgalés, García Verdugo, manifestó: «La cosa estaba clara. En principio estaba fácil, porque allí ganamos por 7 goles. Marcar 9 goles no es normal, pero creo que si no se hubieran conseguido la gente se hubiera quedado descontenta. Los puntos que hemos conseguido son tan importantes como los del domingo próximo. Si ganamos en Béjar tenemos 24 positivos, cifra inalcanzable para el resto de los equipos, siempre y cuando no perdamos».

—¿Cuál es su opinión sobre el partido?

—Aunque era un enemigo relativamente fácil, sabíamos que se iba a cerrar, por lo menos hasta que consiguiéramos el primer tanto. Había que abrir el juego por las alas como se ha hecho. Eduardo lo ha intentado en varias ocasiones, pero la gente le ha silbado en vez de aplaudir.

—¿Va a seguir probando a más jugadores?

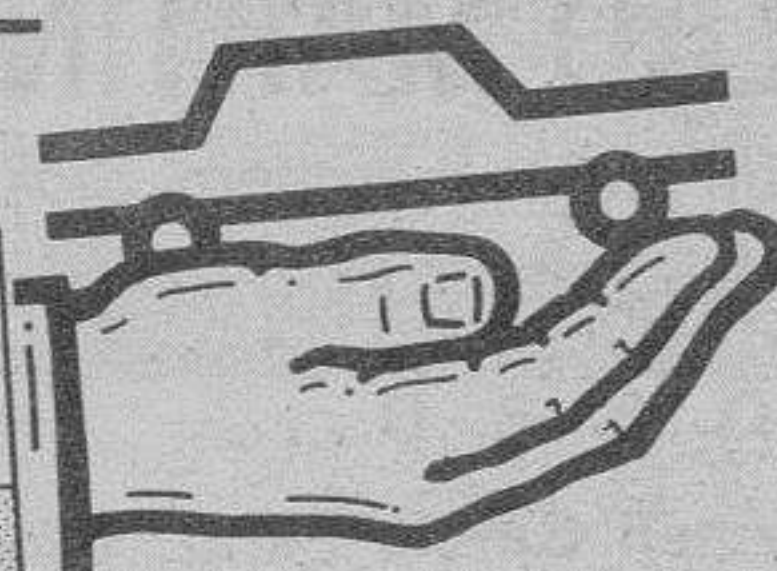
—Efectivamente, el próximo jueves probaremos a Cazorla, procedente del Mallorca y a Cañadas del Sabadell. Vienen con buenas referencias pero tendrán que demostrarlo. Antes de prepararnos para la fase de ascenso, debemos dilucidar algunos puntos contra el Béjar: un partido que será muy difícil por las características del equipo, muy veterano, así como por las características del terreno de juego, que estará en malas condiciones.

Por su parte, Gimeno, entrenador del Olmedo nos comentó: «Veníamos con la idea de salir goleados. Los últimos encuentros los hemos jugado con la baja de cinco jugadores y lo estamos notando. La mayoría de mis jugadores son muy jóvenes y carecen de experiencia. Se han portado noblemente y no ha habido una mala acción».

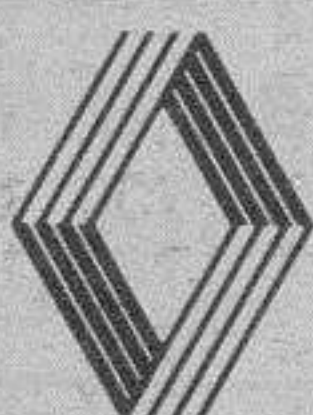
—¿Qué le ha parecido el Real Burgos?

—Es un equipo fuerte, potente, es muy superior al resto de los equipos de este grupo, junto con la Ponferradina. Los goles han sido lo mejor del partido. Para ellos, el encuentro ha sido un entrenamiento y han tirado desde todas las posiciones, podían haber metido más goles.

**Esta mano le ofrece  
coches de todas las marcas  
para elegir su coche  
de segunda mano.**



**RENAULT**



**AUTOVICAN, S. A.**

Alcalde Martín Cobos, s/n - Telf. 224100 - Burgos

En «Anduva»

## Siete goles, el Mirandés al Alsasua

Miranda (De nuestro corresponsal). — Hermosa tarde primaveral la del domingo que era de Ramos y como el veteranísimo masajista del Mirandés tiene por primer apellido Ramos, resulta que el equipo de sus amores se desmelenó y le endosó siete goles al Alsasua. Y como quiera que el siete a cero ya campeaba en el marcador para el minuto setenta, pensamos que se iba a batir el record de goles del Mirandés en Tercera División, que está en los ocho goles a cero que se llevó hace bastante años de Oberena de Pamplona, cuando este quipo contaba en sus filas con el que después sería gran jugador del Real Madrid y de la Selección Española, Ignacio Zoco. Por cierto que en aquel partido el último gol lo marcó el central mirandés Iriondo de penalty y fue tal la fuerza de su disparo que rompió la red de la portería que está si-

tuada en la parte de los vestuarios de Anduva. Bueno, pues que no se consiguió superar aquel resultado, aunque ocasiones no faltaron para ello, pero resulta que los jugadores locales tras del siete a cero se emborracharon de balón y todos querían aumentar el resultado, con lo que ocasiones claras de nuevos goles, se traducían en barullos. También hay que decir que en otros momentos la suerte no estuvo de su parte. En fin, un siete a cero es un resultado espléndido, aunque no se bata ningún record.

El Alsasua, nos pareció un equipo noble y con escasos recursos, que se dedicó a mantener el cero a cero, amontonando hombres en su parcela. Y cuando recibió el segundo gol y se abrió, no pudo frenar el excelente juego del Mirandés, que estuvo en vena de aciertos.

### Alineaciones

Deportivo Mirandés. — Jiménez, Fito, Varas, guvava, Rebollo, Guti, Seni II, Narsa, Compañón, Seni I y Raúl. Mediada la segunda parte se retiraron Guti y Raúl y salieron Néstor y Clemente.

Alsasua. — Zubillaga, Erro, Roberto, Razquin, Flores, Cilla, Juanito, Gorriti, Barberia, Oyarbide y Aldave. No efectuó cambios.

### Arbitro

Sr. Barahona del Colegio navarro-riojano. No tuvo complicaciones y su labor puede considerarse buena a pesar de que estuvo mal ayudado en las bandas. Enseñó tarjeta amarilla a Fito por una fea entrada del jugador local. Al retirarse a los vestuarios hubo aplausos para el colegiado.

### Goles

Minutos 35. Gran centro de Narsa y Seni II en

formidable remate de cabeza envía el balón a la red.

Minuto 55 córner contra la puerta del Alsasua y Rebollo de cabeza marca el segundo gol, quedando conmocionado, pero tras de ser atendido se reincorpora al juego. Minuto 60. Contragolpe del Mirandés, Raúl se escapa y aguantando la salida del meta navarro le bate por bajo, poniendo el marcador en el tres-cero.

Minuto 63. Compañón en gran jugada personal aumentado a cuatro la ventaja.

Minuto 64. Similar jugada de Compañón y nuevo gol del ariete rojillo que pone el cinco en el marcador.

Minuto 67. Narsa de fuerte disparo consigue la media docena de goles para el Mirandés.

Minuto 70. Gran jugada de Seni II que de fuerte disparo establece el siete a cero. **Moneo Gómez**

Los serranos, otro negativo más

## También puntuó La Bañeza en Salas (1-1)

Salas de los Infantes. (De nuestro corresponsal Julián Ruiz). —

Salas. — Arauzo Costan, Montero, Vilda, Rafa, Fierro, Quinco, Somoza, Carlos-David, Carmelo y Molinero. En el minuto 55 Javi ocupó el lugar de Fierro.

La Bañeza. — Cuesta, Aure, Pujadas, Basilio, José Antonio, Ramiro, Ovie-

do, Lanero, Lorenzo, Salva y González. En el descanso quedó en la caseta González al que sustituyó Roberto y en el minuto 8 se retira Salva por Robertino.

### Goles

0-1. En el minuto 56, conseguido por Lorenzo sacando magistralmente una falta en el semicírcu-

lo del área.

1-1. En el minuto 89 marcado por Vilda a saque de córner.

Arbitró el Sr. Prieto Chico, que fue muy protestado sobre todo en la segunda parte en la que estuvo desorientado y a veces compensador. Hay que tener en cuenta que el público local ha sido una pera en dulce para to-

dos los árbitros de esta campaña liguera. Mostró esta tarjeta: en el minuto 44, a Vilda; en el 63, amarilla a Molinero que por mostrar su disconformidad vio en el mismo instante la roja, en el 73, amarilla a Carlos David; en el 89, amarilla a Lanero y en el 90, a Javi. Mala labor, justamente premiada con música de viento.

Frente a la Arandina

## El Béjar goleó en su feudo (4-1)

El Béjar Industrial venció a la Arandina por 4-1. Dos a cero en el descanso, en partido jugado en la localidad salmantina, con tres cuartos de entrada y buen estado del terreno de juego.

Béjar. — Gallego; Clemente, Pablo, Pepín, Juanjo, Arcador; Canosa (Turi), Farias, Cano, Jesús y José.

Arandina: Juan Carlos; Almendariz, Valderas, Zamora; Maté, Puri; Illera, Pizarro, Soregui, Gaona y Felipe (Miravalles).

Arbitró, Valladares Reguero, de León. Enseñó

tarjetas amarillas a Arcador y Pepín, del Béjar, y a Zamora, de la Arandina. Buena actuación.

1-0. Minuto 6 José, tras un rechace de la defensa burgalesa, marca de tiro esquinado.

2-0. Minuto 24. José desde la línea frontal del área de tiro cruzado.

2-1. Minuto 54. Illera tras un contraataque y el despeje de Gallego, marca.

3-1. Minuto 63. Cano, de cabeza, tras el saque de una falta.

4-1. Minuto 90. Cano, remata un saque de es-

quina.

Meritorio triunfo del Béjar Industrial que logró marcar cuatro goles a un conjunto mejor clasificado. El coraje de los bejerranos, su pundonor y la exhibición de una mejor técnica que la Arandina le proporcionaron este resultado favorable.

Son dos puntos muy valiosos cara al futuro, ya que el Béjar se encuentra en zona de descenso y el próximo domingo recibe la visita del Real Burgos, actual líder del grupo.

En líneas generales el Béjar jugó bien, teniendo

en la juventud de sus hombres su mejor baza y acertando el entrenador Tapia en sus planteamientos ante un equipo sin embargo jugó bien de principio a fin, luchando por todos los balones sobre todo en el segundo tiempo.

Jesús, Cano y José, tres jugadores muy jóvenes de la cantera, fueron en la delantera lo mejor por parte del Béjar, aunque no se debe olvidar a Arcador, Pepín y Juanjo.

Por parte de la Arandina hay que destacar a Soregui y Maté.

Pudo haber sorpresa, pero...

## La Leonesa apuntilló al Briviesca (4-2)

La Cultural Leonesa ha vencido al Briviesca por cuatro a dos (dos-cero) en partido de fútbol correspondiente al Grupo Octavo de Tercera División disputado en el estadio «Antonio de Amilibia» ante escasísimo público.

Cultural Leonesa. — Javi, Juan García, Gerardo, Pablo, López, Criado, Blanco (Pedro, m. 67), Juan, Quico, Dacosta (Canseco, m. 9) y Guti.

Briviesca. — Alconero, Domi, García, Martín II, Lucas, Manso, Silvi, Pañero Víctor, Martín I, Alberto (Riaño, m. 62).

Arbitro. — Paradinas

Rubio, de Salamanca. Mostró tarjetas amarillas a Canseco, Lucas, Martín II y Silvi.

1-0. M. 18. Juan en jugada personal.

2-0. M. 28. Quico bate al portero en jugada combinada con Juan y Guti.

3-0. M. 65. Centro de Guti, que peina de cabeza Juan.

3-1. M. 73. Envío de Víctor que Martín I marca de volea.

3-2. M. 84. Golpe franco desde el área que transforma Pañero.

4-2. M. 86. Contraataque de Canseco con pase a Quico que marca a bo-

cajarro.

Con aplausos dirigidos al Briviesca se cerró esta confrontación resuelta cómodamente por la Cultural, si bien el triunfo final corrió serios peligros, desde que a los cuatro minutos estrellase Domi un balón contra el larguero, y en el minuto veinticuatro Alberto dispusiera de una buena oportunidad para marcar.

Sin embargo, la Cultural, con un fútbol reposado y superior técnicamente, llegaría a cobrar una clara ventaja de tres-cero. La diferencia a favor de los leoneses hizo que re-

posasen su juego menospreciando a un Briviesca siempre luchador y que nunca se encerró en su parcela poniendo en juego el empate del partido.

La Cultural despreció una buena ocasión con tres-cero en el contragolpe tuvo el Briviesca la mala fortuna que sentenciase un tanteo que quedó corto dadas las numerosas jugadas de peligro que protagonizaron ambos equipos.

Destacaron individualmente: Alconero, Víctor, García y Pañero por los burgaleses, y Criado, Juan y Pablo por la Cultural.

Baloncesto

## Gran oportunidad perdida por el C. B. Tizoza

Madrid (Especial para DIARIO DE BURGOS). — El Kanterbrau ha vencido de forma laboriosa al Tizona de Burgos por el resultado de 86-78. Un triunfo que supone para los madrileños, si sólo bajan dos equipos, su permanencia en Primera B. El Tizona seguirá con su esperanza y frente al Kanterbrau no supo sacar provecho de su mayor altura y perdió el partido.

Con esta derrota, el equipo de Burgos tendrá que seguir aguardando a la solicitud de ampliación de Primera. El partido se jugó bajo el patrón de los nervios y el triunfo del Kanterbrau resultó muy laborioso con un rival que apenas salió de su defensa en zona, cortas aspiraciones para un equipo que quiere ganar fuera de su ambiente.

Dirigieron el partido los colegiados Hernández y Esteban, bien.

**Kanterbrau:** 31 canastas (2 triples) de 64 intentos. 22 de 27 tiros libres. 27 faltas personales. Eliminados Andrada (min. 33) y Redondo (34). Jugaron Lorente (20), Fajardo (14), Ribera (11), Aguilar (5), Andrade (11) —cinco inicial— Varela, Estrada (6) y Redondo (19).

**Tizona:** 28 canastas (2 triples) de 67 intentos. 20 de 30 tiros libres. 25 personales. Eliminados Fisac (min. 29) y Morate (min. 32). Jugaron Fisac (7), Guardo (4), Arias (7), Pérez (12), Morate (11) —cinco inicial—, Carpi (6), De la Fuente (15), Ruiz (7) y Alonso (9).



Juan Miguel Alonso

### Resultados de la jornada

#### Primera División

Cuartos de final

Estudiantes, 83; R. Madrid, 80  
Cacaolat, 87; Juventud, 92  
CAI Zaragoza, 87; Licor 43, 88  
Breogán, 82; Barcelona 90

Pasan a semifinales Licor 43 y Barcelona.

Tendrán que desempatar Real Madrid, Estudiantes, Juventud y Cacaolat.

#### Permanencia

Caja de Ronda, 86; Cajamadrid, 101

Permanece el Cajamadrid. Descienden a Primera División B Caja de Ronda, Lucky Canarias y Collado Villalba.

#### Copa de la Asociación de Clubs

Clesa, 78; Forum Filatélico, 80

Caja de Alava, 105; Español, 73

Eliminatoria perdida: Clesa y Español.

#### Primera División B

Náutico, 66; Caja Guadalajara, 65

Kanterbrau, 86; TIZONA, 78

Maristas, 90; Peñas, 94

Oximesa, 81; Hospitalet, 87

Gijón, 85; Cajabilbao, 87

Lliria, 58; Claret, 66

Canoe, 62; Manresa, 70

	J.	G.	P.	TF.	TC.	P.
Peñas	22	17	5	1731	1579	39
Manresa	22	15	7	1816	1747	37
Claret	22	15	7	1783	1759	37
Caja Bilbao	22	14	8	1874	1776	36
Oximesa	22	13	9	1760	1711	35
Canoe	22	11	11	1642	1643	33
Kanterbrau	22	11	11	1789	1791	33
Lliria	22	10	12	1673	1644	32
Náutico	22	10	12	1616	1656	32
Hospitalet	22	10	12	1700	1696	32
T. Gijón	22	9	13	1761	1822	31
TIZONA	22	8	14	1748	1775	30
Caja Guadalajara	22	6	16	1733	1833	28
Maristas	22	5	17	1673	1825	27

Regional Preferente

# Atlético Burgalés y Lermiño, únicos equipos ganadores en la última jornada

## Trespaderne, 0; Atlético Burgalés, 1

Partido malo de solemnidad el que ofrecieron ambos conjuntos y en el que la Unión Deportiva Trespaderne, evidenciando el mal momento de juego que atraviesa desde hace ya varias jornadas, jugó francamente mal y se vio totalmente impotente para imponerse a un rival que estuvo mejor asentado sobre el campo y cuya principal virtud fue la entrega de sus jugadores en busca de una victoria que le alejara de los puestos de descenso y que consiguieron merced a un gol que llegó en el minuto 20 cuando Calleja, después de un fallo defensivo local y de una precipitada salida de Zayas, envió a la red.

Dirigió el encuentro el señor Monje, de Alava, bien. Mostró tarjetas a Toño y Eduardo, por los visitantes y a Manolo por los locales.

Trespaderne: Zayas; Juanjo (Arsenio, a los 70 minutos), Chus, Gallástegui, Salva; Escribano, Juan Carlos, Javi; Luciano (Iturri, a los 65 minutos), Manolo y Kiko.

Atlético Burgalés: Ernesto; Dani, Fontaneda, Marcos, Guti; Ricardo, Alejandro; Vicente, Toño, Herreros y Calleja (Eduardo, minuto 78).

## Lermiño, 5; Villarcayo, 1

Arbitró el señor Moneo Marina, regular. No quiso ver nada en las áreas y se tragó un claro penalty en la forastera. Mostró tarjetas a González, del Villarcayo y por partida doble a Gonzalo, por los locales, decretando su expulsión en el minuto 89.

Racing Lermiño: José Antonio; Yáñez, Navarro, Gonzalo, Zamorano; Pablo (Moneo, minuto 77), Gallo, Kubitas; Félix (Fabián, minuto 69), Bueno y Delfín.

Villarcayo: Callejo; Barcina, José, Jesús, Torre; Alonso, Ruiz (González, minuto 63), Bolaños, Sarmarín, Calvo y Jiménez (Anjino, minuto 48).

1-0. Minuto 27. Jugada personal de Yáñez que marca por bajo.

2-0. Minuto 60. Pase de Kubitas que aprovecha Félix.

3-0. Minuto 76. Fallo del portero visitante que Delfín, muy atento, aprovecha.

4-0. Minuto 78. Gallo retrasa sobre Fabián, que marca.

5-0. Minuto 82. Kubitas recoge una cesión de Gallo y marca.

5-1. Minuto 88. Cesión fallida de Navarro que Bolaños aprovecha para lograr el gol del honor de los del Nela.

Como es habitual en los equipos que pasan por Lerma, el Villarcayo Nela montó una defensa cerrada que le dio resultado en la primera parte, pero al mejorar el juego de los locales en la segunda mitad y conseguir su segundo gol se vinieron abajo permitiendo la labor goleadora de los lermiños.

## Roa, 2; Asklepios, 2

En el campo «Los Nogales» el Roa y el Asklepios han empatado a dos goles. Dirigió el partido el señor Martínez García, del Colegio Castellano. Bien, con un único error de no haber pitado unas manos dentro del área visitante. Amonestó a Pichón y a Alberto, del Roa y a Perote y Vallejo, del Asklepios.

Alineaciones: Roa: Rioja; Pichón, Augusto, Fernando; Honrubia, Camarero, Alberto (Jandro, minuto 63), José, Pedro, Núñez y Tinillo.

Asklepios: Francisco; Milán (Giralda, minuto 59), Arroyo, Velasco; Perote, Crespo, Rico, Tordes, Vallejo, Sementero y Cano.

1-0. Minuto 4. Jugada de Alberto por la derecha, que centra y Tinillo marca.

1-1. Minuto 34. Falta fuera del área del Roa que Rico marca un gran gol, pese a tocar Rioja la pelota.

2-1. Minuto 60. Centro de Núñez desde el lado derecho que recoge José y marca por el ángulo izquierdo del portero. Un gran gol, muy aplaudido por el público.

2-2. Minuto 75. Jugada individual de Velasco que se introduce en el área y marca.

El Roa nos sorprendió con la vuelta al equipo de Alberto, Honrubia y Jandro y el debut de Pedro. El equipo local realizó un gran encuentro frente a un gran equipo como el Asklepios que sabe dominar el balón, pero con el defecto de no tirar a puerta.

Por el contrario, el Roa ha tenido grandes oportunidades a lo largo de todo el partido, una de ellas en el minuto 20 en una gran jugada de Pedro, que regateando a cuantos contrarios se le pusieron por delante estrellaba el balón en el larguero.

El resultado es injusto, puesto que el Roa realizó un gran partido y dispuso de muchas más ocasiones que

el visitante cuyo portero evitó goles ya cantados.

Destacaron por el Roa, Honrubia, José y Núñez y por el Asklepios, Velasco y Torres.

## Velilla, 4; Villadiego, 1

Las alineaciones son: Velilla; Chomi, López, Javi, Michel, Ramón, Lauri, Rodolfo, Quino, Paco, Rebanal (Moisés, minuto 15) y Manu (Paulino, minuto 40).

Villadiego: Aparicio (Eduardo), Miguel, Isidro, Andrés, Rojo, Alberto, Roberto, Marciano, Manuel, Rastrilla y Fausto.

Goles: (0-1) Manuel, (5'); (1-1), Manu (8); Rodolfo (35'); (3-1), Michel (55') y (4-1), Michel (70').

Durante la primera parte el partido resultó bonito y estuvo bien llevado por el árbitro. Sólo sacó dos tarjetas amarillas: una a Rastrilla por sacar el balón antes de tiempo y otra a Manu por tocar la pelota con la mano.

Por el contrario durante la segunda parte, el juego se complicó y perdió calidad, ante la agresión del jugador del Villadiego, Roberto a Rebanal. También empobreció la expulsión del guardameta burgalés Aparicio.

## Laguna, 2; Pradoluengo, 0

Laguna: Bayón; Velasco, Mateo, Méndez García, Hernández (Carlos), Miguel, Agustín, Fraile (Rafa), Luis y Fernando.

Pradoluengo: Javi; Berna, Barbero, José (Parra), Pirri, Pabli, Jas (Julio), Tinín, Pedro, Chema y Santa Cruz.

Arbitro: Abad. Bien. Tarjeta para Hernández. Uno de sus líneas «asó» a fueras de juego a los burgaleses.

El primer gol del partido lo marcó Agustín a los 42 minutos. En el setenta y dos, Luis hacía el definitivo dos a cero. El Pradoluengo jugó bien, pero tuvo que rendirse al dominio de los locales. El Pradoluengo causó una buena impresión

M. L

### Resultados y clasificación

- Tudela, 5; Villada, 2.
- ROA, 2; Asklepios, 2.
- Herrera, 2; San Pedro R., 1.
- TRESPADERNE, 0; AT. BURGALÉS, 1.
- Velilla, 4; VILLADIEGO, 1.
- Pollos, 0; Guardo, 1.
- LERMEÑO, 5; VILLARCAYO, 1.
- Laguna, 2; PRADOLUENGO, 0.
- Isca, 1; Peñafiel, 1.

J. G. E. P. F. C. Ptos.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
Guardo	29	20	6	3	85	23	46+18
LERMEÑO	29	20	4	5	87	19	44+14
Laguna	29	15	10	4	53	29	40+12
San Pedro R.	29	16	5	8	47	32	37+ 9
Herrera	29	11	12	6	56	37	34+ 4
Asklepios	29	13	7	9	85	60	33+ 3
Villada	29	13	7	9	56	41	33+ 3
TRESPADERNE	29	13	6	10	60	49	32+ 2
Peñafiel	29	10	9	10	44	48	29+ 1
VILLARCAYO	29	9	9	11	41	53	27- 1
PRADOLUENGO	29	8	10	11	44	57	26- 2
Velilla	29	9	7	13	46	48	25- 5
ROA	28	9	6	13	40	67	24- 6
AT. BURGALÉS	29	9	5	15	39	59	23- 5
Tudela	28	8	6	14	46	61	22- 8
VILLADIEGO	29	9	4	16	32	61	22-N6
Isca	29	6	6	17	31	59	18- 8
Pollos	29	1	3	25	15	102	5-25

## Mañana, en Atenas

# Real Madrid-Cibona: final de la Copa de Europa



Equipo del Real Madrid de baloncesto que intentará mañana lograr su octava Copa de Europa

La expedición del Real Madrid partió a primeras horas de la tarde desde el aeropuerto de Barajas con destino a Atenas, donde mañana disputará la final de la Copa de Europa de baloncesto ante el Cibona de Zagreb. El partido final dará comienzo a las seis de la tarde (las siete en Atenas) y será televisado en directo para nuestro país.

Luis de Carlos presidía la expedición madridista que ha viajado a la capital helena en un vuelo «charter», en el que iban también numerosos seguidores del conjunto blanco, algo que no gusta demasiado al entrenador madridista, Lolo Sainz, que prefiere la tranquilidad para sus jugadores.

En otros vuelos organizados por agencias de viajes se trasladarán hasta Atenas, entre hoy y mañana, bastantes seguidores del Real Madrid, sin que se pueda precisar una cifra. Se ha comentado que serán cerca de tres mil, pero la realidad parece ser bastante inferior, alrededor de los mil. Desde luego, serán muchos más numerosos los seguidores del equipo yugoslavo, favorecidos en este caso por la mayor proximidad geográfica, calculándose en unos cinco mil. Esperemos que sólo en esto ganen los balcánicos. El partido se disputará en el palacio de La Paz y la Amistad de Atenas, donde hace unas fechas se celebraron los campeonatos de Europa de atletismo, con capacidad para 14.000 aficionados.

En el seno de la expedición madridista se respiraba un relativo optimismo ante la final de mañana que será dirigida por el francés Mainini y el griego Rigas. Los jugadores madridistas basan este optimismo en que consideran que forman un equipo más potente que La Cibona. Pero, al mismo tiempo, están algo escarmentados de sus enfren-

tamientos con los balcánicos, ya que éstos vencieron en los dos partidos en los que se han medido en la liguilla final de la Copa de Europa. Por otro lado, el Real Madrid quiere «vengar» la final de la Recopa de 1982, celebrada en Bruselas, en la que La Cibona se impuso al Real Madrid por un apretado 96-95, única final en la que se han enfrentado estos dos conjuntos.

La preocupación, aunque no excesiva, en el seno del Real Madrid la constituye Corbalán, que el pasado sábado ante el Estudiantes recayó en una lesión muscular que arrastra desde hace varios meses. Hoy mismo el base madridista fue infiltrado para que remitieran los dolores en la rodilla izquierda. Esto quiere decir que Corbalán quizá no se pueda entrenar a tope para la final. Pero nadie duda que estará en la misma, en el quinteto inicial, dirigiendo como él sabe a su equipo.

Otra preocupación para los madridistas, aunque ésta pretendan disimularla, la constituye el menor de los hermanos Petrovic, Drazen, un jugador a veces genial, casi siempre provocativo, y un continuo peligro para el equipo rival. Sin embargo, los jugadores madridistas aseguran que no están obsesionados con Crezen Petrovic y que no se deben preocupar casi exclusivamente de él. De todas formas, Drazen Petrovic siempre, de una forma o de otra, ha hecho daño al Real Madrid y Lolo Sainz ha estado ensayando durante los últimos días diversos sistemas defensivos para parar a este joven jugador, del que posiblemente se encargarán López Iturriaga o Del Corral.

Salvo que el entrenador madridista guarde el arma secreta de Alfonso del Corral, que ya en Zagreb marcó bastante bien a Drazen Petrovic, el quinteto inicial del Real Ma-

drid será el habitual, con Corbalán, López Iturriaga y Jeckson como aleros y Robinson y Fernando Martín como pivots. En estos jugadores radicará fundamentalmente el éxito o el fracaso del Real Madrid que en Atenas intentará traerse para Madrid su octava Copa de Europa, palmarés que no ostenta ningún otro equipo europeo.

### Los rivales del Madrid uno a uno

Para que el lector tenga más datos del rival, ofrecemos las principales características de los jugadores de la Cibona que forman la base del equipo:

**Drazen Petrovic:** Maneja las dos manos. Tira desde todas las posiciones y penetra bien. Es un gran pasador. Sobre él gravita el juego de la Cibona. Si aprendiera a defender, podría jugar en los profesionales U.S.A.

**Alexander Petrovic:** Muy rápido, posee una gran visión del juego. Es el que lleva el equipo en la pista. Tiene dotes de mando. Es muy listo. Tira con eficacia desde 6,25. No es muy buen defensor.

**Andro Knego:** No es brillante en su juego, pero sí efectivo. Siempre actúa en el lado izquierdo en ataque. Muy seguro en el lanzamiento. Pelea fuerte por los rebotes.

**Mihovil Nakic:** Es el auténtico obrero del equipo y su mejor defensor. Con sus 2,04 puede jugar por fuera y por dentro. Muy buen reboteador. No se prodiga en el tiro, pero cuando lo realiza tiene buena puntería.

**Zoran Cutura:** Hace la labor de Nakic. Es el clásico alero alto. Juega tanto lejos como cerca del aro. Tira aceptablemente. Es duro bajo los tableros.

**Sven Usic:** Es muy marrullero. Su especialidad son los lanzamientos de tres puntos. Es muy fuerte.

## Fútbol

## Barrionuevo se reunió con Roca

Madrid (Colpisa).—El ministro del Interior, José Barrionuevo, recibió ayer en su despacho al presidente de la Federación Española de Fútbol, José Luis Roca, para tratar el tema de la violencia en los campos de fútbol, tema que si en nuestro país no alcanza la gravedad de otros países, sí está empezando a preocupar a los responsables del orden público. Según fuentes de la Federación Española el ministro Barrionuevo se mostró muy sensibilizado por este tema, que afecta especialmente a las categorías inferiores de nuestro fútbol, y prometió su apoyo y colaboración para paliarlo reforzando la presencia de las fuerzas de seguridad en los terrenos de juego. Por cierto que José Luis Roca ha tenido mejor respuesta de Barrionuevo que Javier Solana.

En otro orden de cosas, a partir de las once de la mañana de hoy se reunirá la junta de gobierno de la Federación Española, presidida por José Luis Roca. Uno de los asuntos a tratar será el de la retransmisión televisiva del partido Inter-Real Madrid, el día 10, para lo que hay que modificar las fechas de la primera jornada de la Copa de la Liga, adelantándose al martes, 9, o al jueves, 11. Esta ha sido la propuesta de la Liga, profesional y hoy la aprobará la Junta de gobierno de la Federación Española.

Por último, diremos que el próximo jueves se celebrará el sorteo de los cuartos de final de la Copa del Rey y a continuación el sorteo de la primera eliminatoria de la Copa de la Liga, cuya celebración ya hemos dicho que estaba prevista para iniciarse el día 10.

Se trajeron dos puntos de Sevilla

## Maratoniano fin de semana para «El Cid» con dos partidos jugados



El pasado fin de semana, el equipo de sillas de ruedas de baloncesto de «El Cid» disputó dos partidos en cuarenta y ocho horas en tierras andaluzas. Así se desarrollaron ambas jornadas.

El sábado, día 30, a las 20 horas se enfrentaron al ADEMI, de Málaga con triunfo para los malagueños por 58-42. Al descanso (27-19).

ADEMI.—Fernández (9), Martín (2), Benítez (14), Hernarez (13), Anaya (2), Zurita (16) y González (2). El Cid.—Tapia (4), Acha (5), Martín (14), Núñez (8), Peña (11), Rilova y Ruiz.

El partido se jugó bien por ambas partes y cabe destacar el excelente marcaje hecho a Henarez que tan sólo hizo 13 puntos. Es-

te jugador que es uno de los mejores de Europa, tiene una media de veinticinco puntos.

El domingo, a las 10 horas, se enfrentó al Virgen del Rocío con triunfo para los burgaleses (48-57). Al descanso (16-23).

Virgen del Rocío.—Pérez (2), Albelda (6), Montenegro (4), Delgado (4) y Ayo (4). Mira (4) y Cáceres (24).

El Cid.—Tapia (4), Núñez (25), Acha (5), Martín (5), Peña (18), Rilova y Ruiz.

No tuvo problemas el equipo visitante para ganar justamente al cinco de Sevilla. El jugador Cáceres volvió a jugar con brillantez y él solito se anotó 24 puntos. Justo resultado logrado por «El Cid».

La clasificación está así: ADEMI de Málaga (14 pun-

tos), Clubman, de Madrid (12); Gutman, de Barcelona (10); «El Cid», de Burgos (6), Virgen del Rocío, de Sevilla (6); Trauma 68, de Barcelona (4), CEM de Barcelona (0 puntos).

Este próximo fin de semana el equipo burgalés «El Cid» de Primera División descansa. La siguiente jornada será el día 13 que viajará a Barcelona para enfrentarse al CEM y, el 14 frente al Guttman también de la Ciudad Condal. Aquí en Burgos, se jugará el 12 de Mayo contra el Trauma 68, de Barcelona.

Finalmente significar la poca ayuda económica que recibe este club en vísperas de tomar parte en la Copa del Rey. Este torneo se iniciará el 5 de Mayo.

A instancias de Peces Barba

## Declaración parlamentaria del Congreso en apoyo a la olimpiada de Barcelona

Madrid (Europa Press).—El presidente del Congreso, Gregorio Peces Barba sugirió en una de las últimas reuniones que mantuvo la Mesa de esta Cámara, hacer una declaración institucional de apoyo a Barcelona como sede de los Juegos Olímpicos de 1992.

Esta sugerencia fue presentada por Peces Barba en la reunión mantenida el pa-

sado 29 de Marzo. La propuesta es someter a la Junta de Portavoces una declaración del Congreso que sirviera de refuerzo a las gestiones comenzadas para que la Ciudad Condal sea el escenario de las Olimpiadas de 1992.

En el curso de la reunión, otros miembros de la mesa indicaron que era preferible esperar a la compa-

recencia del ministro de Educación y Cultura del Congreso, precisamente para tratar de este asunto. A dicha reunión de la comisión está previsto también que asista el alcalde de Barcelona, Pascual Maragall, una de las personas que más está trabajando por conseguir la elección de esta capital para sede de las Olimpiadas de 1992.

## Polideportivo

## ● Boxeo

En la velada del pasado sábado, disputada en el Polideportivo Municipal, se dieron los siguientes resultados:

Campos y Santamaría (pesos plumas) hicieron nulo. Cachicahi venció a los puntos a Zurdo (ligeros) y Pascual ganó por inferioridad a Martín de Madrid en el primer asalto. Estos combates correspondieron al campo de aficionados.

Dentro de los profesionales, Bello ganó en el cuarto asalto por inferioridad a Martín (super welters) y Hernando II venció a los puntos a Arranz, dentro de los pesos ligeros.

Poco público en la reunión pugilística que esperamos se anime con el anuncio centrado en la pelea por el título nacional de los ligeros entre Carlos Miguel y Hernando II, en la segunda quincena del mes de Abril aquí en Burgos.

La fecha apuntada en principio se fijó para el 13 de Abril. Una velada con gancho y una excelente oportunidad para que Hernando II obtenga el nacional de los ligeros. No será fácil, pero el burgalés viene entrenando con fuerza y preparando muy a fondo este combate.

## ● Pelota

Con empate a dos puntos finalizó la jornada entre vallisoletanos y burgaleses correspondiente al Campeonato de España (segunda categoría). Los resultados registrados fueron los siguientes:

Paleta: Oscar-Cabrejas (Valladolid), Ibáñez-Vicente (Burgos) 35-19.

Pala corta: Enciso-Rodríguez (Valladolid), Isaac-Sancha (Burgos) 40-16.

Mano individual: Ferrerueta (Valladolid) - Rey (Burgos) 8-18.

Mano por parejas: Falgaán-Iglesias (Valladolid) Escribano-Izquierdo (Burgos) 13-22.

Después de esta jornada, Burgos comparte el primer puesto (con nueve puntos) con León y Palencia. Con esta jornada finaliza la primera vuelta. La continuidad del Campeonato está programada para el mes de Abril. Burgos sigue cumpliendo en este torneo y es de esperar su ascenso a primera categoría.

## ● Tiro al plato

Se inauguró la temporada de tiro al plato en el campo de tiro municipal «El Cerro» con una competición a 50 platos Foso Olímpico clasificatoria para el campeonato provincial y selección campeonato Autonómico Castilla - León. A pesar del viento, en general los porcentajes fueron buenos quedando la clasificación como sigue:

General: 1º Manuel Bernáldez (Burgos) con 47/50. 2º Julio Voto (Valladolid) con 45/50 + 22. 3º Marcelino Sanjuán (Valladolid) con 45/50 + 21.

En categoría primera: 1º Andrés Cabestrero, de Aranda, con 45/50 + 21.

En categoría segunda: 1º Angel R. Calvo con 43/50 (Burgos).

En categoría tercera: 1º Octavio Abad con 44/50 (Soria).

En categoría cuarta: 1º Plácido Angulo con 34/50 (Burgos).

En damas: Dioni Díez con 35/50.

En veteranos: Marcelino Salgado con 34/50. Asistieron en total 36 tiradores de las provincias de Burgos, Soria, Valladolid, Palencia y Santander.

## ● Quiniela

Debido a un error involuntario, se publicaba días pasados que la jornada quinielística, se adelantaba al jueves debido a las fiestas de Semana Santa.

Queremos indicar a nuestros lectores y aficionados al 1-X-2 que el último día de recepción de boletos es mañana miércoles.

## "CENTENARIO ... y a por todas!"

— Cristóbal Colón —



Las gestas más excepcionales de la historia nos demuestran que no existen límites frente al esfuerzo y la voluntad de vencer. La hazaña de Cristóbal Colón es la mejor prueba de ello.

A través de su ilustre figura

CENTENARIO brinda un homenaje a todos aquellos que, día a día, realizan la gesta de superarse a sí mismos.

CENTENARIO estará siempre con esa gente. La gente que va a por todas.





## Exitos del deporte burgalés en esgrima, gimnasia y atletismo

### Gimnasia

Este fin de semana se ha disputado el V Campeonato de España de trampolín en el gimnasio San Fernando de Madrid.

El campeón ha sido el equipo burgalés. Está compuesto por María Dolores Aranda, Raquel Santamaría, Beatriz Díaz y Sonia Irene Gutiérrez. El segundo clasificado ha sido el equipo de Landachueta de Vizcaya. Los jugadores lograron un total de 132,2 puntos, seguidos por los vascos con 122,9 puntos. Todo ello en la modalidad de cama elástica.

Por otro lado, en la modalidad de sincronismo (evoluciones de dos saltadoras al mismo tiempo y en distintos trampolines), las burgalesas Dolores Aranda y Raquel Santamaría han quedado campeonas. Por el contrario, Raquel Díaz y Sonia Irene Gutiérrez se clasificaron en cuarta posición.

Finalmente, en individuales se impuso Inmaculada Pazos, actual campeona de España. Las representantes burgalesas quedaron de la siguiente forma: quinta, Raquel Santamaría; sexta, Dolores Aranda; décima, Beatriz Díaz y decimoprimer, Sonia Irene Gutiérrez.

### Esgrima

Los días 30 y 31 de este pasado mes de Marzo, se celebraron como ya viene siendo habitual en la capital de España. Los campeonatos nacionales de florete masculino y femenino en las categorías de menores de 17 años y menores de 14 años.

La participación burgalesa se limitó a seis tiradores pertenecientes a la Escuela Municipal de Esgrima.

En la categoría de M-17 compitieron tres burgaleses. Consiguiendo meterse los tres en la final, quedando en el orden siguiente:

Segundo y medalla de plata, Alfonso Ordóñez Calleja.

Tercero y medalla de bronce, José Guerra Iglesias y quinto, Andrés Crespo Pérez.

En la categoría menores de 14 años Mas, participó un sólo tirador: Víctor Guerra Iglesias que entró igualmente en la final quedando en el octavo lugar.

En categoría menores de 14 años florete femenino participaron dos tiradores de esta Federación. Siendo eliminada antes de la final la señorita Sonia Novoa García. Mientras que la señorita Rosa Hernández Alija, alcanzaba la final consiguiendo un sexto puesto.

Significar igualmente el primer puesto conseguido por Carlos Martín Carazo, en la modalidad de sable.

### Atletismo

La burgalesa Asunción Sinovas se adjudicó la milla femenina de Santander con un crono de 4-49-6, por delante de la olímpica chilena, afincada en Madrid, Alejandra Ramos. Montserrat Abelló fue tercera y Carmen Valero, cuarta.

En la milla masculina venció el inglés Peter Helliott. Abascal hizo un tercer puesto y fue sorprendido por el inglés.

### Balonmano

## Victorias de los equipos burgaleses

El Gromber Aranda venció al Nava de Asunción por 28-20 en partido de Liga correspondiente al grupo noveno de la Segunda División Nacional de balonmano.

Gromber Aranda. — Villafañe, Núñez (10), Benito (5), Peñalba (1), Iglesias (2), Martínez (4), Bartolomé (2), Ignacio (4), De los Mozos, León, Barbero y Hernando.

Nava. — Gómez (3), Rodríguez (8), García (5), Agustín (4), Casado, Gómez, Segovia, Martín, Lázaro y De la Cruz.

Árbitros. — León y Fernando (Colegio de Madrid). Demasiadas tarjetas mostradas en un partido arbitrado con irregularidad.

No tuvo problemas el equipo arandino para sumar dos nuevos puntos y asegurar estar en la fase de ascenso a Primera División que como ya adelantó este periódico se jugará definitivamente en Aranda de Duero. La clave del triunfo local estuvo en el marcaje a Rodríguez que, a pesar de todo, logró marcar hasta ocho goles. Justo resultado y ya se respira de otra forma porque el equipo arandino logró estar en la fase de clasificación.

### Venció el Autocid

El Autocid Ford ganó en su salida a Segovia por el resultado de 17-21. Al descanso se llegó con ventaja burgalesa (7-12).

Tampoco tuvo muchos problemas el equipo burgalés para sumar dos puntos y optar a mejores posiciones en la tabla clasificatoria. El Autocid con mejor preparación física y mejores lanzadores se adjudicó cómodamente este triunfo.

Dirigieron el encuentro, los colegiados de Salamanca, López y Ciriaco. Mal. Permitieron el juego duro, en especial de los segovianos.

Caja Segovia. — Palomino, Segovia, Pérez, Julio (6),



El Autocid no tuvo problemas y ganó en Segovia

Gómez, Alberto (2), De Santos (5), Jimeno (2), Florencio (1), Verdugo, García y Mazarias (1).

Autocid. — González, Delgado, Roberto (3), Rebollo II (6), Ausín, Román (1), Cayuela (2), Valdivielso (6), Rebollo I (2), Morata, Toño, Alonso y Salmerón (1).

### Derrota del Tecnisa

El Tecnisa de Alicante ha quedado eliminado de la Copa IHF. En el partido de ida (16-27) y, en el de vuelta (19-21). El equipo español con una mala actuación en el choque jugado en Alicante tuvo que rendirse ante un Saporoshe mejor preparado. Ahora, este equipo ruso se enfrentará al Baia Mare, en un partido que se presenta altamente emocionante.

### Atlético a la final Europea

El Atlético de Madrid se ha clasificado para la final de la Copa de Europa de balonmano al dejar en la cuneta al siempre temible Dukla de Praga. En el partido jugado en Praga, el equipo español perdió 18-17. El Atlético de Madrid jugó con: Rico, Parrilla, Stroem (2), Reino (3), Luisón (2), Cecilio (1), Fernando, Claudio, De la Puente (5), Novales (1), Quique (2) y Gómez (2).

En el encuentro de ida jugado en Madrid, el equipo hispano ganó por 16-14. Es la primera vez que el Atlético de Madrid logra estar en la final de la Copa de Europa de balonmano. ¡Enhorabuena!

El Atlético Madrid, en la final se las verá con el Metaloplástica de Yugoslavia,

### Hockey

## Nueva derrota del K-7

Después de la victoria lograda por el equipo burgalés K-7 ante el Jolaseta «B» la pasada jornada, ésta estaba rodeada de una gran expectación en el choque contra los Corazonistas Mundaiz de San Sebastián. Después del encuentro se vio la desilusión ante la derrota sufrida por los locales (3-5). El público no cesó de animar al equipo durante todo el partido.

Las alineaciones fueron: K-7: Jordi, Amor, Nemesio, Aldana, Menéndez, Lázaro, Huidobro, Alejandro, Rincón, Luis Castillo y José Orden.

Corazonistas: Iñigo Marco, Vicente, Ginés, Joaquín Tellería, Iñigo, López, Adolfo Cayuso, José Ramón Loza, Miguel Maquín e Iñiqui Maquín.

Arbitró el encuentro el Sr. Herminio Ortega. Su actuación fue mala. Durante la primera parte anuló un tanto claro del equipo burgalés. Por el contrario, en la segunda, intentó contrarrestar el error y eludió las infracciones de los burgaleses.

Los mueblistas salieron a las pistas con el ánimo muy alto y con esperanzas de conseguir la segunda victoria de la temporada. Este entusiasmo dio sus frutos y logró el primer tanto que hizo variar el marcador. Los vascos tardaron su tiempo en conseguir igualar el triunfo casero, pero poco tiempo después se pondrían delante. Finalizó la primera parte del encuentro con un resultado de 1-2. El intento frustrado de empate, por parte de los locales les desilusiona. Esto es aprovechado por Corazonistas que marcan 3 tantos consecutivos.

Ante estos marcajes, el K-7 produce dos claras ocasiones de gol, que son rechazadas por la madera de la portería contraria y dos goles, por parte del hockista local José Amor. Ya quedaba poco tiempo para finalizar el partido y los visitantes lo emplearon en mantener la pelota en función de la ventaja. El triunfo hubiera sido más abultado de no ser por las intervenciones del guardameta catalán Jordi, del equipo local.

Esta vez no pudo ser, pero quizás sea a la próxima jornada, cuando se consiga el segundo triunfo de la temporada.

AUSTIN ROVER

## EL 1600 EN VERSION ORIGINAL



El Maestro 1.600, grande en espacio y prestaciones, representa la mejor versión en automóviles 1.600.

Con cinco puertas, equipado hasta el detalle y con los asientos posteriores abatibles, es el coche familiar por excelencia.

Dotado de carburación electrónica, el Maestro consigue un importante ahorro de combustible, siendo un gran coche de lujo que resulta realmente económico en su categoría.

Conózcalo a fondo en cualquiera de los concesionarios Austin Rover. Comprobará que el Maestro, en su nueva versión Mayfair de lujo, es la versión más original en 1.600. Desde 1.186.848 F.F.

**MAESTRO  
1600**

DE AUSTIN ROVER

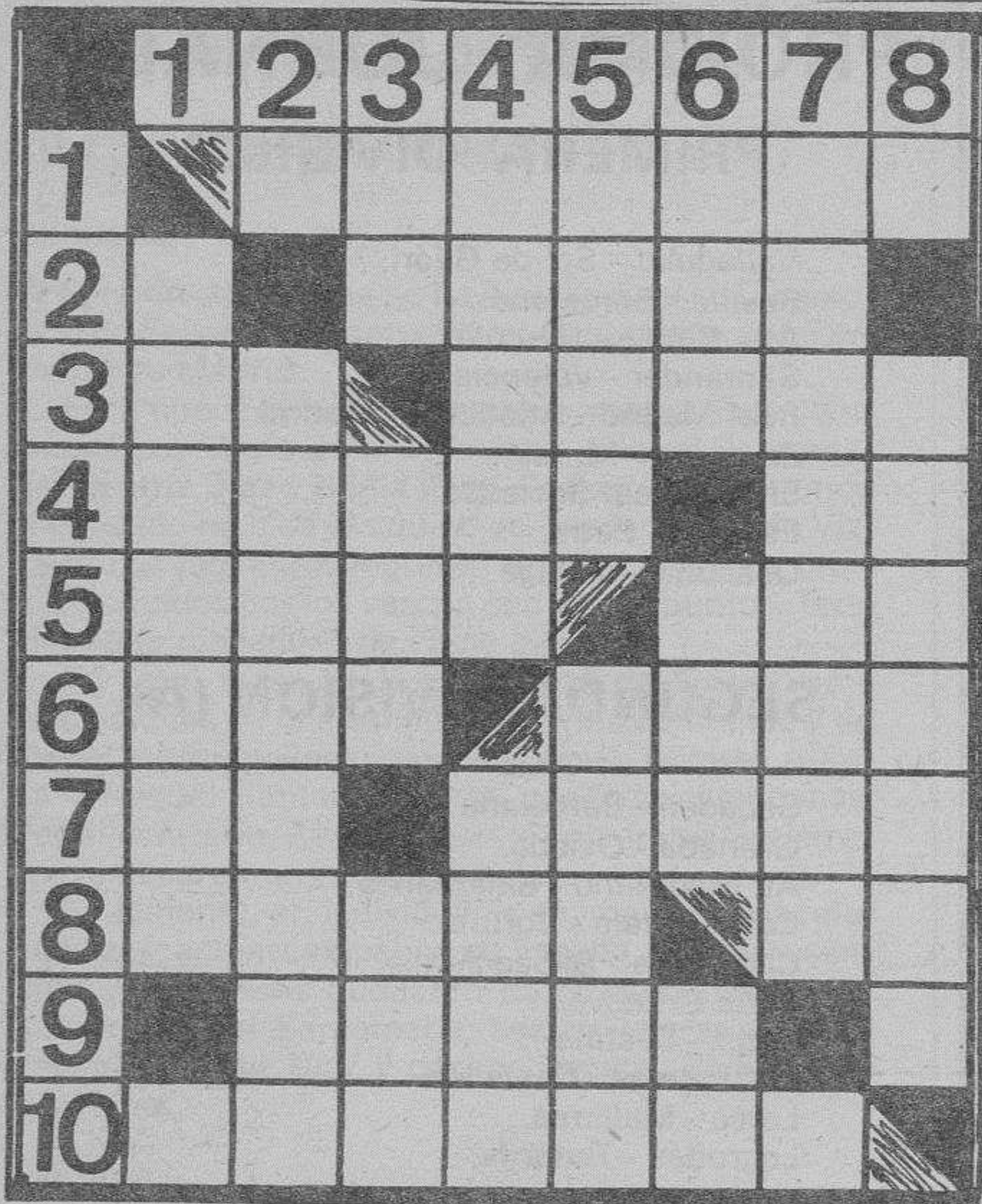


MOTOR: 1.598 c.c. 83 cv. Velocidad máxima: 165 Km/h. Aceleración: 0-100 en 11,3 seg. Consumo 5,3 litros a 90 Km/h - 7,3 litros a 120 Km/h - 8,9 litros en circuito urbano. Caja de cambios de 5 velocidades. Equipamiento: Antena y pre-instalación de radio-cassette. 2 espejos retrovisores exteriores con mando interior. Elevavinas eléctricos delanteros. Tapizado en terciopelo. Cierre centralizado para puertas y maletero. Cristales tintados. Asiento posterior abatible en 2/3.

AUSTIN ROVER ESPAÑA, S.A. Apdo. de Correos n.º 14 845. Tel. 676 82 11. MADRID

TALLERES FAUSTO. Ctra. de Logroño, 5. Tel. 22 35 44. BURGOS.





**HORIZONTALES:** 1—Pez menudo que se hecha en los ríos para probarlos. 2—Trae a la memoria algún recuerdo. 3—Interjección despectiva. Patria de Ulises. 4—Esclavo de la antigua Lacedemonia. Contracción. 5—Pupila del ojo. Sujeto con ligaduras. 6—Adverbio de lugar. Alumbre potásico. 7— Es Sol en la mitología egipcia. Cita al margen. 8—Elemento primario de la materia. Preposición. 9—Ciudad sevillana. 10—Se empleara.

**VERTICALES:** 1—Acertara. 2—Tenacillas de acero. 3—Pronominal. Municipio burgalés. Juego de azar. 4—Impide, rehuye. Caudillo árabe. 5—Emite sufragio electoral. Reciba y hospede. 6—Departamento de Perú. Arbol leguminoso venezolano. Antigua moneda romana de cobre. 7—En América Central, pollo que está sin plumas. 8—Silicato de alúmina de color azul verdoso.

**Solución al anterior:**  
**HORIZONTALES:** 1—Avalado. 2—Etica. 3—Lo. Asoma. 4—Enero. IL. 5—Legu. Oso. 6—Uro. Acec. 7—Yo. Ovalo. 8—Asume. As. 9—Arana. 10—Asonais.  
**VERTICALES:** 1—Aleluya. 2—Onerosas. 3—Ve. Ego. Uro. 4—Atara. Omán. 5—Liso. Avena. 6—Aco. Oca. Ai. 7—Damisela. 8—Alocose.

### Hechos y figuras

#### Menos ternera y más canela

Santiago de Chile (Efe). — Menos carne de pollo y ternera y más canela es lo que recomienda Fermín Cabal Menéndez a los hombres para mantenerse en forma sexual. De hecho, don Fermín, hizo la recomendación de la canela a un grupo de mujeres chilenas, en privado, a quienes reveló que esa especie es sumamente afrodisíaca y a falta de ella bueno es el maní, que viene a surtir el mismo efecto, asegura. Lo de consumir menos pollo iba dirigido a sus congéneres, a quienes advirtió en el curso de una conferencia que esas aves son las causantes del aumento actual de la homosexualidad. La teoría de este abogado español de 62 años, presidente ejecutivo de la Confederación Internacional de Asociaciones de medicinas alternativas naturales, es que ese aumento de la homosexualidad se debe a «la aplica-

ción de hormonas en la crianza de los pollos y terneras». Fermín Cabal Menéndez ha dado dos conferencias en Santiago de Chile como parte de la gira que está realizando por Latinoamérica para promocionar la medicina naturista.

#### JEROGLIFICO



¿Podrá colocar el cuadro?

Solución al anterior:

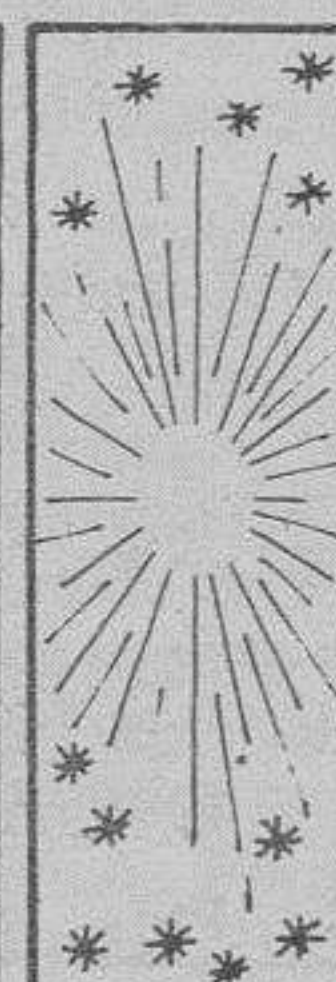
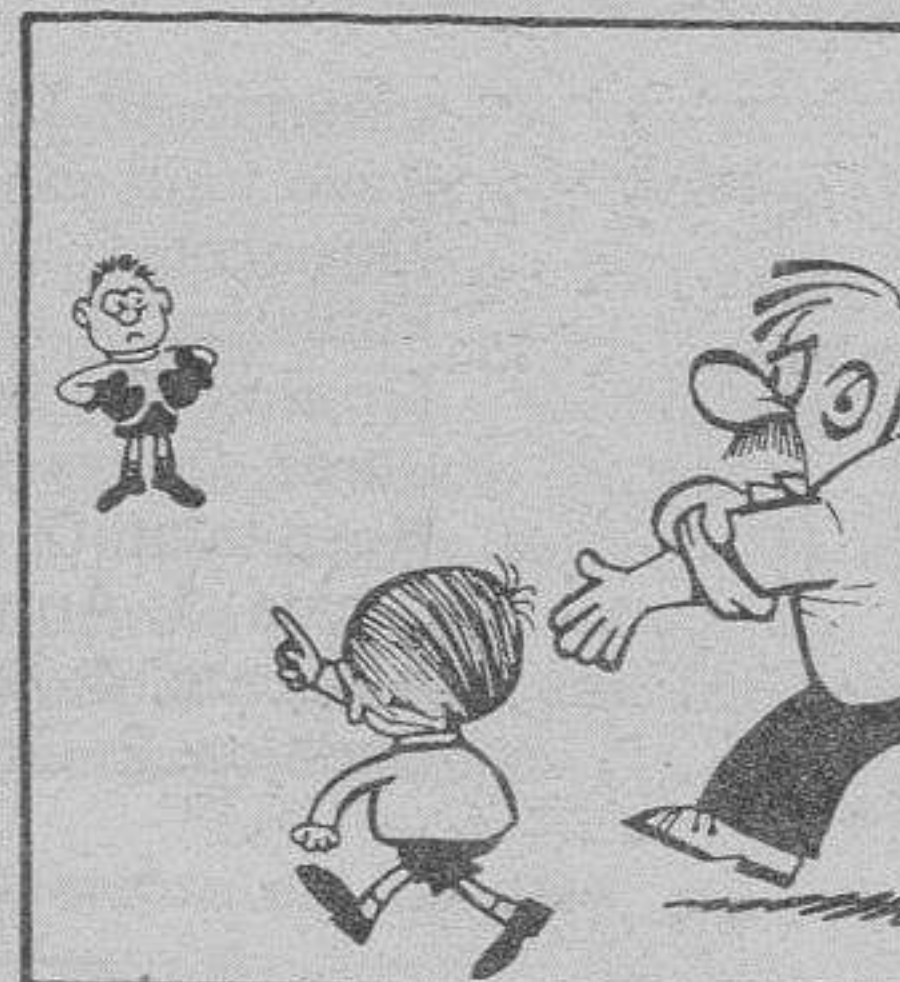
Mal la ve.

### Dibujos con siete errores



**Solución al anterior:**  
 1—Casco. 2—Patilla. 3—Manzana. 4—Manzana. 5—Oreja. 6—Saco. 7—Ojo.

### Don Celes

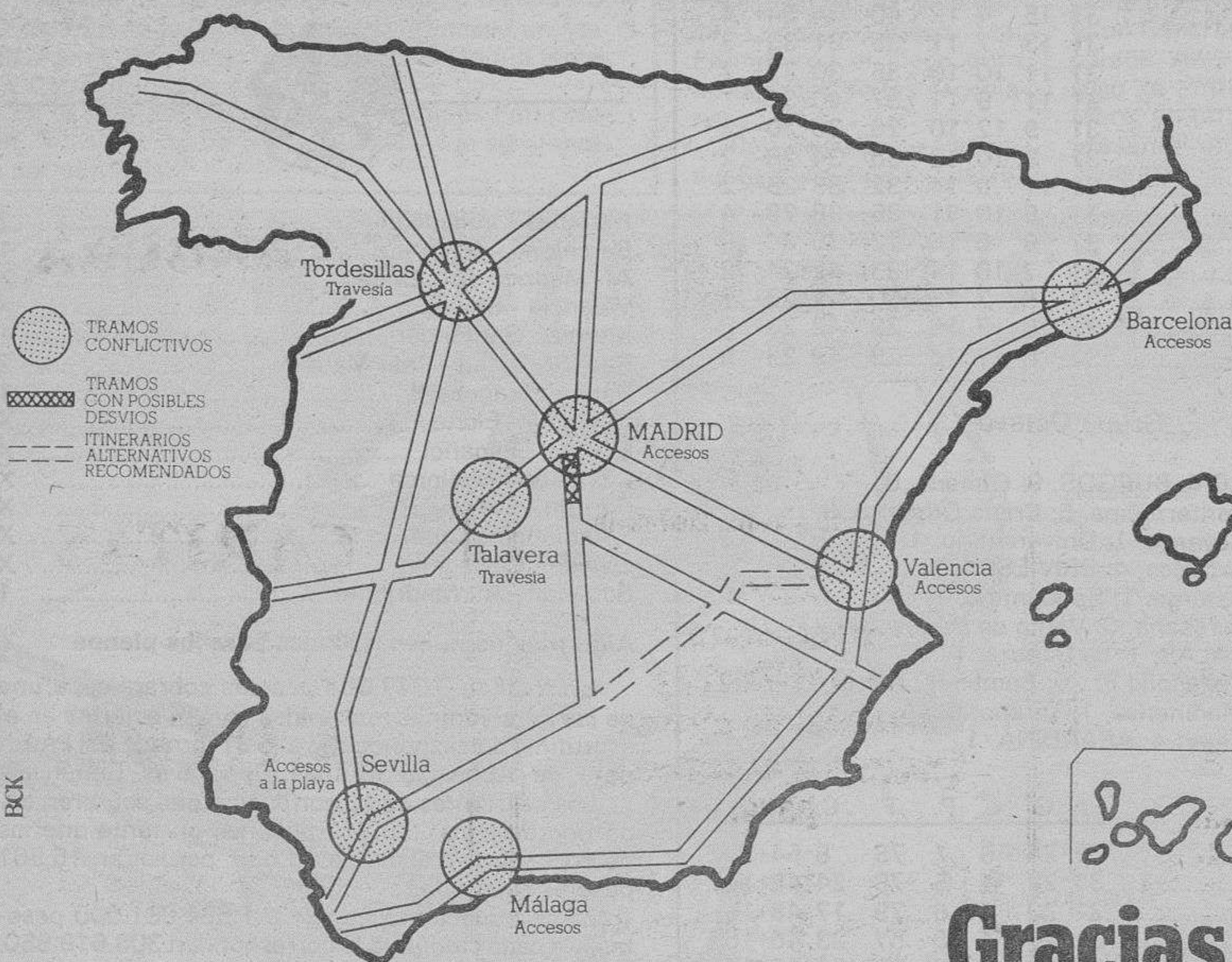


### Por Olmo

# ESPECIAL CONDUCTORES

## (91) 742 12 13

Durante los próximos días aumentará notablemente la circulación en nuestras carreteras. Para ayudarle en sus desplazamientos, la Dirección General de Tráfico desplegará todos sus medios técnicos y humanos. Queremos que conozca las medidas que puedan afectarle de una forma directa. Por eso le ofrecemos un especial teléfono. Para que pueda estar totalmente informado. Y para que, además, pueda solicitar servicio de auxilio mecánico y sanitario de forma permanente.



## Gracias, Señor.



La Dirección General de Tráfico intenta cubrir dos grandes objetivos: Lograr la mayor seguridad para usted y hacer más fluido el tráfico en nuestras carreteras. Para ello solicitamos su colaboración. Ponga a punto su vehículo (frenos, luces, presiones, etc.). No tome bebidas alcohólicas y no haga comidas copiosas. Si a pesar de todas las medidas adoptadas se encuentra en caravana, acepte el hecho y mantenga la velocidad que la circulación imponga, evitando adelantamientos y cualquier maniobra brusca. Cumpla las indicaciones de la señalización y de los agentes de la Guardia Civil de Tráfico.

Gracias por su ayuda.

# Dirección Gral. de Tráfico

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardeña, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

**PROTECCION OFICIAL**

VIVIENDAS Y APARTAMENTOS

Con garaje opcional.

C/. Fdco. G. Lorca, 3 y 5.

—FACILIDADES de PAGO—

**INFORMES EN OBRA**

Mañanas, 9 a 1 - Tardes, 4 a 7  
Sábados, 11 a 2.

**Construcciones COMONOR, S. A.**

Avenida del Cid, 3  
Teléfonos 207852 - 226550.

**EUROCASION**

VENDE

**RITMO DIESEL**

BU - F

Garantizado, inmejorable.

**TRABADO, S. L.**

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.

**Servicios**

**P Y C**

VENTA DE LANA especial tejedoras.

C/. Antonio Valdés, s/n.  
(Junto Parque Bomberos).

**Tricotosas EMPISAL**

Entérese quien puede hacerle por completo, en un sólo taller, sus trabajos de imprenta y

LIBRESE DE INTERMEDIARIOS QUE LE HARAN PAGAR MAS POR SU ENCARGO

Sus trabajos hechos TOTALMENTE en un sólo taller, el que cuenta con todos los elementos necesarios: Offset, composición mecánica, Fotografiado.

**TALLERES GRAFICOS**

San Pedro Cardeña, 34. Apartado 46.  
09002 - BURGOS

**Varios**

**Recordatorios Primera Comunión**



Amplio y selectísimo surtido en estampas, rosarios, libros.

Artículos de regalo para estas fechas.



**PAPELERIA TAGRA**

Vitoria, 13

**Inmobiliaria**

**VENTA DE NAVES**

COMERCIALES E INDUSTRIALES

DESDE 160 M.<sup>2</sup>

PARA LA PEQUEÑA Y MEDIANA EMPRESA

SITUADAS EN CASCO URBANO  
CALLE JUAN RAMON JIMENEZ  
POLIGONO G - 9

\* Desplazamiento en Autobuses Urbanos.

\* 40 % del solar, urbanizado, iluminado y cercado, destinado para plazas y calles de 10 y 12,5 m.

RESUELTOS SUS PROBLEMAS DE:

- Aparcamiento
- Carga y descarga
- Comunidades

CONSULTE SIN COMPROMISO A:



**pentasa**

Avda. del Vena, 9

Teléfono 220500

BURGOS

Techo naves con aislante-decorativo



**VENDO PARCELA EN QUINTANADUEÑAS**

(FRENTE AL MOLINO)

3.400 m.<sup>2</sup>.- Precio 1.750.000 pesetas.  
Informes Telfs. 201040 y 225043.

**MIPEM, S. A.**

Construcciones, reformas y varios servicios capital y provincia. Disponemos de todos los profesionales de la Construcción.- Calle Madrid, 11-bajo. Burgos. Teléfono 202020.

NUESTROS TELEFONOS:

ADMINISTRACION ..... 26 83 75  
26 57 68

ADM. DELEGADA ..... 20 28 52

**SANTANDER**

Pisos, apartamentos. Somo, Sardinero. Precio Protección Oficial.- Vendo baratos. Inversión segura, para arrendamientos constantes de temporada.

INFORMA Y VENDE

**SANTOS**

Agencia Inmobiliaria

C/. Julio Sáez Hoya, 8-6.º, 5. Telf. 220043.

**PROTECCION OFICIAL**

**PISOS NUEVOS**

11 % de interés. Llave en mano. 2, 3, 4 habitaciones y salón. Gastos comunidad muy reducidos.

**VENDO**

200.000 ó 300.000 Ptas. de entrada.

Infórmese y se asombrará de las facilidades de pago

**SANTOS**

C/. Julio Sáez de la Hoya, 8-6.º 5. Teléfono 228754..

**Laboral**

EMPRESA COMERCIAL

**NECESITA SEÑORITAS**

**20 - 30 AÑOS**

Carácter afable y abierto, buena presencia. Preferible experiencia en promoción ventas. Importantes retribuciones. Contactar con Carlos. Tel. 206106, 4 a 7, de lunes a viernes. Concertaremos entrevista.

**PRECISAMOS PERSONAL**

Masculino o femenino para demostración y venta domiciliaria de instrumentos de alarma y seguridad. Único en el mercado. Fácil venta y altas comisiones. Imprescindible estar muy relacionado, en Burgos y Provincia.

Interesados escribir a la referencia «Personal». Apartado 140. Burgos.

**8.194 PLAZAS**

CUERPO AUXILIARES DEL ESTADO Y SEG. SOCIAL

Empezamos Cursos intensivos: 15 Abril. Grupos reducidísimos (máx. 8 personas). Horario a convenir.- CENTRO ESTUDIOS VITORIA. C/. Vitoria, 27-A, 2.º. Apart. 208.

**Motor**

**EUROCASION**

VENDE

**CITROEN CX**

Familiar - Diesel

¡Gran oportunidad!

**TRABADO, S. L.**

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.

**EUROCASION**

VENDE

**LAND ROVER 109 DIESEL**

¡Auténtica ocasión!

**TRABADO, S. L.**

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234

**Bar Restaurante**

**ALASKA**

Comuniones

Banquetes

y BODAS

Esmerado servicio

**TRESPADERNE**

(Burgos)

HAZ TU EQUIPO DE NOVIA EN

**Bordados MELY**

Donde encontrarás la más variada colección en juegos de cama, mantelerías y demás complementos del hogar.

**Bordados MELY**

Santander, 6, 2.º.

**TAGRA**

Vitoria, 13 - Telfs. 209148-49

Somos especialistas en mobiliario y material de oficina (incluso ordenadores) para:

- Oficinas
- Despachos
- Estudios
- Locales públicos
- ...o su negocio...
- ...o su casa

Llámenos, le atenderemos con mucho gusto, en su Proyecto e Instalación con el mejor diseño y presupuesto

EXPOSICION DE ARTE



Exposición de óleos de

**F. CANOURA**

Horas de visita:

Festivos: de 12 a 2  
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

Del 30 de Marzo al 11 de Abril de 1985.

**CÁRITAS con CHILE**

AYUDA A LOS DAMNIFICADOS POR EL TERREMOTO



Donativos en Bancos, Cajas de Ahorros y oficinas de Caritas, a nombre de "Caritas. Ayuda al pueblo chileno"

Si quiere anunciarse en esta Sección, diríjase a nuestra Administración, Agencias de Publicidad o al corresponsal de DIARIO DE BURGOS en su localidad.

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**

Estos anuncios se reciben en nuestra administración, San Pedro de Cardeña, 34 y Vitoria, 13, y en todas las Agencias de Publicidad

NOTA.—Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación

**Alquileres**

- SE NECESITA piso céntrico con cuatro habitaciones. Matrimonio responsable. ☎ 207535 - 6 - 7. Horas de oficina.
- SANTOS.- Alquiler nave Ventilla, 420 m., portón metálico, servicios. 228754. Colegiado. Avda. Reyes CaSE
- SE ALQUILA piso amueblado. C/. Anselmo Salvá n.º 5. ☎ 262509.
- SANTA Clara, 13. Se arrienda local 125 metros. ☎ 235562.
- ALQUILO piso 120 m.², sol, teléfono, garaje. Edificio Gasset, Sanjurjo, 15-2.º C. ☎ 204931. Visitarlo portero.
- SE ALQUILA Land Rover, modelo 109, para trabajar en obras, hacer portes o transportes personal, declarado (S.P.). ☎ 202856.
- SE ARRIENDA Supermercado. ☎ 239107.
- TOMARIA alquiler chalet con derecho piscina, mes Julio, situado preferentemente entre Burgos - Miranda. Informará ☎ 91-4039550.

Nuestros suplementos a todo color

**ANTENA TV.**

Con el fascinante mundo de la T.V.E. y la Radio, los SABADOS con su TIEMPO LIBRE

**ANTENA SEMANAL**

Reportajes y crónicas de la más viva actualidad.

siempre con  
**DIARIO DE BURGOS**

**NUESTROS TELEFONOS:**

ADMINISTRACION	26 83 75
	26 57 68
ADM. DELEGADA	20 28 52

Si quiere anunciarse en esta Sección, Administración, Agencia de Publicidad de DIARIO DE BURGOS en su localidad. dirijase a nuestra o al corresponsal

- SE ALQUILA apartamento amueblado, con electrodomésticos, teléfono, garaje. Propio ejecutivo. Zona Yagüe - Reyes Católicos. Informes ☎ 206990 - 212586.
- ALQUILO chalets, bungalows, apartamentos. Peñiscola, Benicarló, Vinaroz. ☎ 964-471645.
- PRIGO.- Pérez Platero, 108 m.², alquiler económico, gran fachada. 5507.
- PRIGO.- Arzobispo Castro, local 170 m.², reformado, baño, luz. 5439.
- PRIGO.- General Vigón, entreplanta 108 metros, venta-alquiler, instalada. 4975.
- PRIGO.- Fuentesillas, apartamento alquiler amueblado, vistas río, mínimos gastos. 1869.
- PRIGO.- Padre Silverio, local alquiler, noventa metros, instalado totalmente. 1793.
- PRIGO.- Diego Láinez, local alquiler, planta, sótano, 60.000 pesetas. 1034.
- ANUNCIESE** en esta Sección. La difusión de su anuncio está plenamente asegurada.

**Automóviles y accesorios**

- OCASION, particular vende Simca 1.200 precio 85.000 pesetas. ☎ 23 38 20.
- COMPRUEBELO, en Automóviles de Ocasión Ducar tenemos siempre las últimas marcas y precios de verdadera ocasión. Arzobispo de Castro, 3.
- AUTOMOVILES VARONA. Compra-venta de automóviles nuevos y usados y vehículos comerciales hasta 3.500 kilos. Garantizados, mínima entrada. Facilidades hasta 36 meses. Madrid, 17. ☎ 26 70 87.
- ALQUILER sin conductor. Coches nuevos, todas las marcas «Servi Auto», Sanjurjo, 9. ☎ 22 27 15.
- EUROCASION, vende vehículos todas las marcas y modelos revisados y garantizados en todo el ámbito nacional. Facilidades hasta 24 meses. Trabado S. L., concesionario oficial Citroen. Carretera Madrid, kilómetro 234 y Sanz Pastor, 6.
- AUTOMOVILES PEDRO-SA. — Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎ 22 77 07 y 22 77 67.
- FUNDAS para coches y tapicería en general. Arahuetes. San Isidro, 13. ☎ 207327.
- AHORRE hasta el 80 % comprando piezas usadas reacondicionadas. Todoauto, Vitoria, 169, traseras ☎ 237950.
- AUTOMOVILES 200. Bárcena y Jesús. Compra-venta de toda clase de automóviles totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 36 meses, sin entrada. Calle Vitoria, n.º 200. ☎ 21 32 00.
- AUTOMOVILES V. López. Veo la mayor exposición del vehículo de ocasión. Nuevos y usados. Todas marcas. Garantizados. Facilidades. Pisones, 40. ☎ 209667.
- R-12, 148.000; 127, 250.000; 1.200, 275.000; 132 Perkins, 325.000. Todoauto, Vitoria, 169 traseras.
- OCASIONES en Automóviles Ducar. Coches seminuevos con dos años o menos, plena garantía, nacionales e importación. Arzobispo de Castro, 7.
- AUTOMOVILES Gamonal. Vende varios Diesel y toda clase de vehículos a precio de verdadera ocasión, mínima entrada, garantizados. C/. Pedro Alfaro n.º 2. ☎ 223814.
- SE VENDE caja camión cartotas, con sobrecartotas poliéster, seminueva, con volante telescópico 6,50 m. altura. ☎ 223657 y 236250.
- COMPRE su automóvil sin entrada en Automóviles Carro. La más extensa gama de vehículos de gasolina y gas-oil a precios de ocasión. Pisones n.º 6. ☎ 207523.
- VENDE Talbot 150, en buen estado, BU-F. ☎ 229114.
- VENDE Ritmo gas-oil, con 25.000 Kms. ☎ 203461.
- VENDE Talbot Diesel 5 velocidades y cambio CX por coche más pequeño. ☎ 261145.
- VENDE 127, 3 puertas. Federico García Lorca, 7, 7.º B exterior.
- SE VENDE 124-D, buen estado, BU-A. ☎ 223188.
- VENDE 124 Sport 1800, rectificado motor, 4 meses, barato. ☎ 216081.
- SE VENDE Seat 850, 4 puertas. ☎ 218748.
- VENDE Seat 132 Diesel, barato. ☎ 226596.
- VENDE 127, 4 puertas. 190.000 pesetas. Muy buen estado, como nuevo. Parque S. Francisco, 6, escalera derecha, 3.º derecha.
- VENDE Mercedes 300-D, automático, impecable. ☎ 263777.
- VENDE Seat 850, BU-A, en buen estado de chapa y mecánica, motor, 30.000 Kms., cubiertas nuevas. ☎ 219617.
- SE VENDE camión Trailer, con plataforma y tarjeta. ☎ 213157.
- EUROCASION.- Vende Land Rover 109 D. Seminuevo. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende moto todo terreno SWM, sin matrícula. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Seat 131 Sonfin. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Seat 131-1600. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Seat 131/1430. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Seat 131. Motor Perkins. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Renault 12 TS. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Renault 12 TS Familiar. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Renault 7 TL. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Furgoneta D-6/400 (año 1982). Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Citroen GSA X3. BU-G. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Citroen GS Palas. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Citroen GS Club. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende Citroen Dyane 6. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- EUROCASION.- Vende 2 CV-6. Trabado, S. L. Ctra. Madrid-Irún, Km. 234.
- SE VENDE Citroen 2-CV, 6-CT, buen estado. ☎ 266841.
- TALLERES El Cruzero, vende Renaults-18, Diesel, 20, 14 - 5 - 4; 127 y 3 Land Rover. C/. Cortes, 7.

**COMPRARIA** Camión. Materiales propios. Carga máxima de 7.500 a 8.000 Kgs. ☎ 227707. En horas de oficinas.

- VENDE moto Bultaco Mercurio, buenas condiciones. Bda. Inmaculada, 3.º Manzana n.º 19. Gamonal. Teófilo Martín.
- VENDE Austin Victoria BU-9405-A. Precio interesante. ☎ 223335.
- SE VENDE Citroen familiar, económico. ☎ 221994.
- VENDE furgoneta 4-L, con seguro, 50.000 pesetas. ☎ 230813. 5-7 tarde.

**Colocaciones**

- SE OFRECE disc jockey, para discoteca. Alfareros, 22, 2.º, puerta 2.
- NECESITO asistente fija, edad mínima 25 años. ☎ 260407.
- SE PRECISA chica de servicio interna para Vitoria. Llamar al ☎ 945-243028. De 7 a 9 tarde.
- SE PRECISA chica de servicio interna, para Vitoria. Llamar al ☎ 945-243028. De 7 a 9 tarde.
- TRABAJE montando cuadros pequeños casa; proporcionamos materiales; recogemos producción. Decorhogar, Alfonso Católico, 1. Oviedo.
- SE OFRECE Land Rover M. D. 109 para efectuar todo tipo de trabajo, portes, obras, transporte de personal, etc. ☎ 202856.
- DOY reparto de alimentación a persona que nos compre furgón. ☎ 983-277366. 8 noche.
- SE NECESITA chica de 18 a 23 años. Informes ☎ 220013.
- SE NECESITA señora para atender o acompañar a señora mayor. Interesadas llamar ☎ 201350. Horas 2 a 3 y 8 a 10 tarde.
- SE NECESITA chica interna, salidas sábados y domingos. Frutería Tina, C/. San Lorenzo.
- NECESITO chica interna. ☎ 234203.
- GANE 100.000 a 200.000 pesetas mensuales cultivando setas comestibles en cualquier espacio disponible para Agro Expansión/19 Via Augusta, 103. 08006 Barcelona.
- SE OFRECE asistente por horas. ☎ 209978. Llamar de 9 a 2 y 4 a 6.
- SE NECESITA interna para el extranjero. Interesadas tlfonear al 221520.
- IMPORTANTE empresa dedicada a la fabricación y venta de artículos para propaganda y reclamo (calendarios, agendas, llaveros, bolígrafos, etc.), precisa representante para Burgos - capital y provincia. No es necesario dedicación absoluta ni conocimiento del artículo, ya que serán visitados por un inspector de Ventas a fin de asesorar a las personas elegidas. Interesadas escribir con máximas referencias a Tressom, S. A. C/. Príncipe de Asturias, 43-45. 6.º-5.º. Barcelona 08012 (se garantiza reserva absoluta). Contrato mercantil.
- ASUNTO nuevo (España). Ganará en casa más de 3.000 pesetas diarias. Escribir Apartado 1.209, San Sebastián.
- TRABAJE montando cuadros pequeños casa, proporcionamos materiales; recogemos producción; Decorhogar, Alfonso Católico, 1. Oviedo.
- JOVENES, 2.000 diarias, trabajo fácil. C/. Lavaderos, 1. Bar la Trompa, tardes, 6-7. INEM-Bu-0905915.
- PRECISAMOS un grupo de señoras o señoritas para distribuir bisutería fina (joyería). Ofrecemos: elevados ingresos comisión, trabajo fácil, sencillo y agradable. Interesadas: Llamar horas de oficina al ☎ 215982.

**Compras y ventas**

- SE LIQUIDAN estanterías metálicas. ☎ (94) 412 19 99.
- COMPRO oro, plata, joyas, monedas de toda clase. Calle Vitoria 17, despacho 505 (Edificio Edinco). ☎ 204167. Burgos.

**Fincas**

- COMPRO madera de roble, vieja. ☎ 941 - 180046. Muebles Paco.
- SE VENDEN carros de compra para supermercado. Seminuevos. ☎ 232503.
- VENDE pareja de perros Basset Haunt, con pedigree, preciosos, baratos. ☎ 206639.
- VENDEMOS frutería charcutería, próspero negocio, zona comercial. ☎ 260366. Véalo.
- VENDE tejas, cañas, carretes y cucharillas. ☎ 223984.
- VENDE estanterías y vitrinas, módulos con cristales y sin cristales. ☎ 223374.
- VENDE báscula electrónica y armario frigorífico, muy económico. ☎ 505398. Aranda de Duero.
- VENDE vestido comunión, nuevo. ☎ 223876.
- VENDE, oportunidad, máquinas coser marcas prestigio, portátiles, muebles, motores. Servicio reparación. Puebla, 36. ☎ 268330.
- VENDE vestido comunión, precioso. 4.500 pesetas. ☎ 218958.
- VENDE guitarra bajo-eléctrico, económico. ☎ 206083. 2,30-3,30. Alberto.
- VENDE hormigonera automática, circulares, báscula metálica, balanzas mostrador. ☎ 268355. De 1,30 a 3,30 - 8 a 10.
- VENDE piano nuevo, a estrenar. ☎ 261145.
- VENDE cortadora embutidos, báscula y jaulas conejos. ☎ 205200.
- VENDE temas Oposición Profesores Formación Profesional. Tecnología Administrativa y Comercial. ☎ 210522.

**Enseñanza**

- PROFESORA da clases particulares de EGB. ☎ 261500. Llamar 6 tarde.
- ESTUDIO Arte, clases de Guitarra, Dibujo, Pintura y Canto. C/. San Juan, 20. ☎ 209893.
- LICENCIADOS en Ciencias y Letras dan clases de Graduado Escolar, E.G.B., F.P., B.U.P., C.O.U. y Selectividad Magisterio. Avda. Vena n.º 7, entreplanta derecha. ☎ 205364.
- FISICA-Química, BUP, COU. Se dan clases particulares. ☎ 220978.
- SE DAN clases particulares, Física y Química. Precios económicos. ☎ 268973.
- SE DAN clases de inglés. ☎ 265172.
- LICENCIADO Ciencias, da clases particulares de Matemáticas y Química, BUP y COU. ☎ 266466.
- DOY camas 300 pesetas. C/. San Pablo, 13, 3.º.

**Financieras**

CREDITOS todas cantidades con garantía hipotecaria. Madrid 21, 1.º izda. 26 21 04.

- CREDITOS oficiales. Hipotecas. Préstamos personales. Gestoría Pardo Calleja. ☎ 262475.
- CREDICENTRO. Dinero rápido en hipotecas. Credicentro. Compramos letras por venta inmuebles. Leopoldo Cano, 1. 353273. Particular 353217 y 333282. Valladolid.
- VENDE apartamento playa, Ben-a Feli. Cerca Castellón. 1.º línea. ☎ 205216 - 225316.
- SE VENDE «Club Apolo» y «Bar Chaparral». Casalarreina. La Rioja. ☎ (941) 324331.
- SE VENDE piso económico. Vitoria, 235. ☎ 239023.
- DE LA FUENTE vendo bar totalmente instalado, junto Cafedral. Facilidades, Barato. ☎ 265142.
- SE VENDE piso. ☎ 218569.
- VENDE piso, calefacción carbón, 3 y salón, precio razonable. C/. Vitoria, 239, 5.º C.
- VENDE piso. ☎ 227842.
- SE VENDE piso. General Vigón, 63. ☎ 213585.
- VENDE apartamento en construcción. Próxima entrega. ☎ 201259.
- VENDE piso Gamonal, 2.500.000, amueblado. ☎ 216572.
- ¡¡¡ATENCIÓN!!! ¿Quiere ganar dinero? Compre locales, pisos, fincas urbanas y rústicas. PRIGO: Moneda, 13 - Plaza Vega, 36 - Vitoria, 184. ☎ 269875.
- VENDE piso estrenar, subvencionado, céntrico, soleado. ☎ 204955.
- VENDE piso todo exterior, soleado. Totalmente reformado. C/. San Juan de Ortega, 3. Facilidades. ☎ 231569. Tardes.
- SANTOS.- Gran oportunidad, local 800 m., divisible, Eladio Perlado. Julio Sáez Hoya, 8.
- SANTOS.- Piso Francisco Salinas, exterior, dos amplias habitaciones, barato. 228754.
- SANTOS.- Piso 6.º Pisones, nuevo, tres, salón, calefacción central, soleado.
- SANTOS.- Calle Vitoria, 46; 200 m., cinco, salón, tres baños.
- SANTOS.- Carretera Poza, piso amplio soleado, exterior, tres, salón. 228754.
- SANTOS.- Casa Cardeñadijo, planta piso gloria, instalaciones ganado, barata. 228754.
- SANTOS.- Local 180 m. Melchor Prieto, luz, agua, oficina, infórmese.
- SANTOS.- Luis Alberdi, piso 6.º, tres, salón, carbón, muy arreglado.
- SANTOS.- Barriada San Cristóbal, vendo piso, calefacción individual, tres, salón.
- SANTOS.- Vendo local Villapilar, 3, 70 m., esquina, divisible.
- SANTOS.- Santa Agueda, local 40 m. encima apartamento, totalmente independiente.
- SANTOS.- Vendo bar, 70 m. totalmente acondicionado, esquina, Julio Sáez Hoya, 8.
- SANTOS.- Piso Juan XXIII, exterior, tres, salón, terraza cubierta. 228754.
- SANTOS.- Piso zona General Vigón, calefacción central, cuatro, salón, exterior.
- SANTOS.- Sanjurjo, 7.º, todo exterior, cinco, salón, orientación río, garaje.
- SANTOS.- Casa unifamiliar, Cruzero San Julián, dos baños, cinco habitaciones, calefacción, jardín.

**ANUNCIOS EN ESTA SECCION**



## Crónica de Televisión

Miguel Bosé será el invitado de honor del programa «Tocata» que se emite este martes, en el que interpretará tres canciones de su último disco larga duración, entre ellas, cómo no, las archipopulares «Sevilla» y «Bandido», que han colocado al cantante en los primeros puestos de las listas hispanas e italianas.

A sus casi treinta años de edad, y después de siete de carrera artística, Miguel Bosé se ha convertido en uno de nuestros artistas con mayor proyección internacional. Su comienzo, incierto para muchos, se ha consolidado con una mayor madurez profesional, adquirida al cabo de pisar muchos escenarios y de actuaciones constantes. Su físico, qué duda cabe, le ha ayudado a conseguir una legión de «fans», que le han convertido en su ídolo. Su ambigüedad, por qué no decirlo, también ha contribuido a su éxito. Ahora Miguel Bosé es noticia porque quiere intentar de nuevo la aventura del séptimo arte. Pronto rodará una película, aunque aún no se sabe quién será su compañera en el reparto. También compondrá la banda sonora. El largometraje se llevará a cabo por tierras españolas, durante los meses de Junio y Julio.

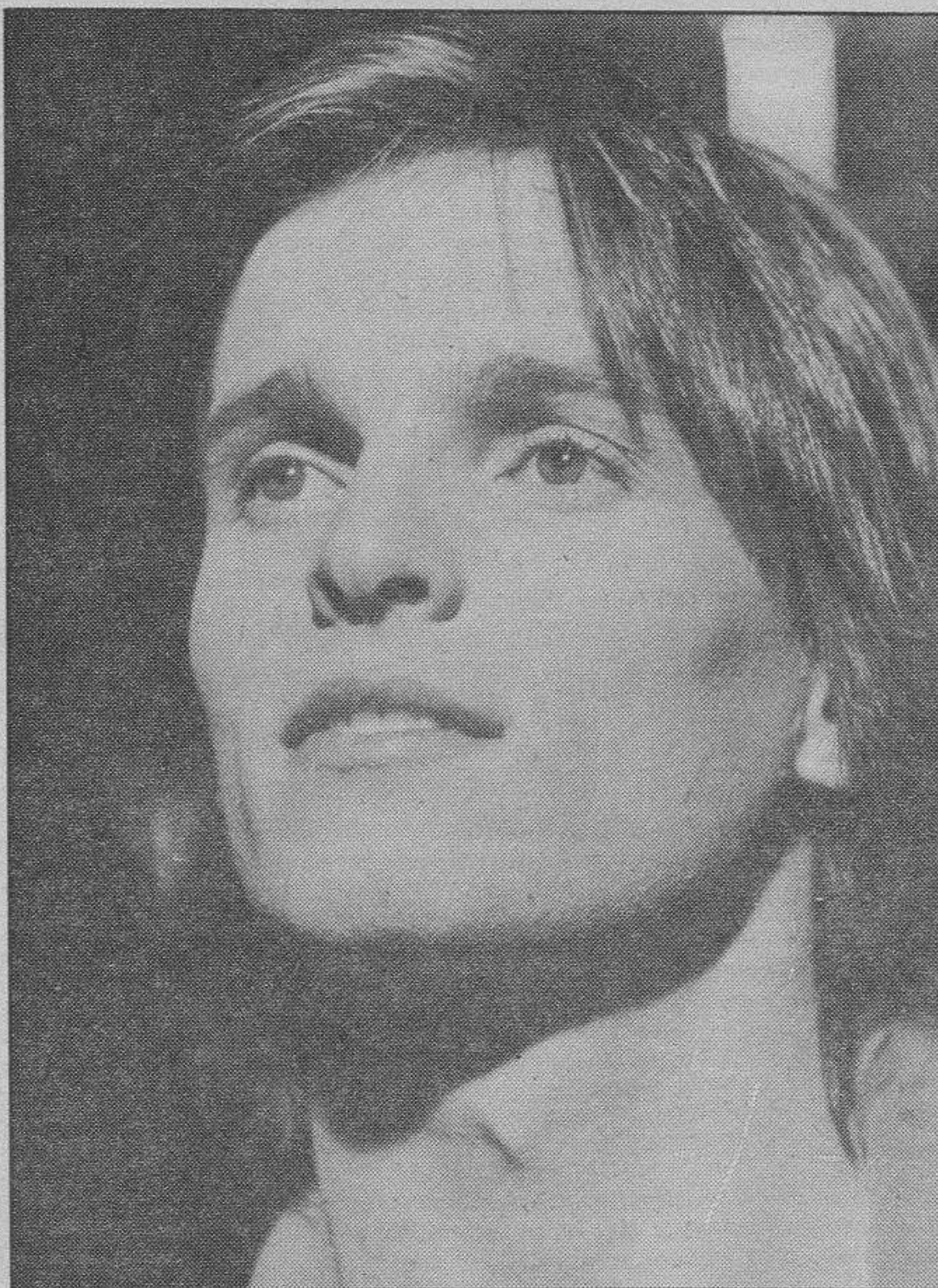
Junto a Miguel Bosé actuarán en «Tocata» otros grupos. Abrirá el programa el cuarteto «Nu», una banda de «rock» fuerte, de esos que «meten caña» y llenan de decibelios el recinto en el que tocan. Les seguirán F. R. Davis (aquel de «Words come easy to me») y el grupo «Telephone», uno de los más punteros del panorama musical francés. Después, el plato del día vendrá de la mano de «Miguelito», como les decíamos. Los vídeos correrán a cargo de Alphaville, Shakatak, Honey-Drippers y Carolyn Townes.

### «El pájaro espino», una serie que ha comenzado con buen pie

El martes de la semana pasada comenzó la emisión de la serie, producción norteamericana, protagonizada por Richard Chamberlain, un actor, que tras su intervención en



Un fotograma de la serie «El pájaro espino», que hoy emite el segundo episodio de la serie y que ha sido excelentemente acogido por los telespectadores en su presentación en la pequeña pantalla. En la «foto», Raquel Ward (Maggie Cleary) y Bryan Brown (Luke O'Neill).



Miguel Bosé es hoy la estrella del programa «Tocata».

«Shogun» y ahora en este serial, ha consolidado su fama en el nuevo y en el viejo continente, pese a que su carrera es ya larga y ha actuado en infinidad de películas. Sin embargo, ha sido gracias a la Televisión como ha logrado ser conocido en países de todo el Globo.

«El pájaro espino» ha tenido buenas críticas, y a juzgar por los paneles de aceptación, parece que ha gustado a los espectadores españoles. Esta semana, el capítulo de este serial, segundo de los diez que se emitirán, se titula «Tensas relaciones». Maggie va creciendo y se va convirtiendo cada día en una mujer más bella. Asiste a las clases en el convento, bajo la atenta mirada del Padre Ralph, que siente un afecto creciente por la chica. Maggie está enamorada platónicamente del sacerdote, y éste se da cuenta de que la tensión sexual en sus relaciones va en aumento, de lo que también se ha percatado Mary, que siente celos del cariño que el Padre Ralph profesa a la bella Magie.

### Los nazis, el tema central de «La tarde»

La revista televisiva «La tarde», que presenta María Teresa Campos, versará este martes en torno a los nazis, asunto siempre en boga, sobre el que parece no discutirse nunca bastante. María Teresa entrevistará a Antonio Marquina, profesor de la Escuela Internacional de Ciencias Políticas, que ha escrito varios libros y es un profundo conocedor del fascismo y sus militantes.

El resto del programa estará dedicado a un reportaje que sobre Ceuta nos ofrecerá el periodista Javier Basilio, y la música correrá a cargo del grupo «La pequeña compañía», de quienes no se volvió a saber nada después de competir en el Festival de Eurovisión, hace tres años.

### Rafael, el mito, en el informativo «En portada»

El programa «En portada» nos trae esta semana un reportaje sobre el artista del Renacimiento, Rafael. Este informativo lo ha realizado Javier Pérez Pellón, con motivo de todos los actos conmemorativos que durante dos años se han llevado a cabo en toda Italia para celebrar el V Centenario de Rafael, que nació el 6 de Abril de 1483.

El programa ha sido rodado en Urbino, Florencia, Bolonia, Milán, Roma y el Museo del Vaticano. Intervienen los coros de la Capilla Sixtina y los coros de la Academia Filarmónica de Roma, bajo la dirección de Pablo Colino.

## RESTAURANTES

**CHAPARRAL.** — Especialidades cocina francesa Fondue Crepes. Barrio de Cortes s/n. ☎ 23 28 44.

**FON LAI.** — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena s/n. ☎ 23 00 06.

**LA CUEVA.** — Especialidades sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 20 86 71. Cerrado domingos noche.

**LA VARGA.** — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640

**MESON DEL CID.** — Restaurante Hotel. Frente fachada principal Catedral. ☎ 20 87 15 y 20 59 71. Cerrado restaurante domingos noche.

**MESON DE LOS INFANTES.** — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. ☎ 20 59 82.

**LOS TOMILLARES.** — Bodas, convenciones y comuniones, 2 menús diarios a elegir, postre, pan y vino por 500 pesetas. Carta selecta. Carretera Logroño, kilómetro 102. ☎ 42 10 17.

**PAPAMOSCAS.** — Llana de Afuera s/n. ☎ 20 45 65.

**PINEDO.** — Especialidades merluza donostiarra y osobuco burgalés. Espolón, 1. ☎ 20 61 66 y 20 73 75.

**SANTANDER.** — Menús diarios 500 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎ 26 24 82.

**TORRES.** — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎ 22 01 32.

**VITA.** — Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodía) 600 pesetas. Plaza Bernardas s/n. ☎ 22 74 19 y 23 61 17.

ARANDA DE DUERO

**CREVA.** — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). ☎ 50 10 19.

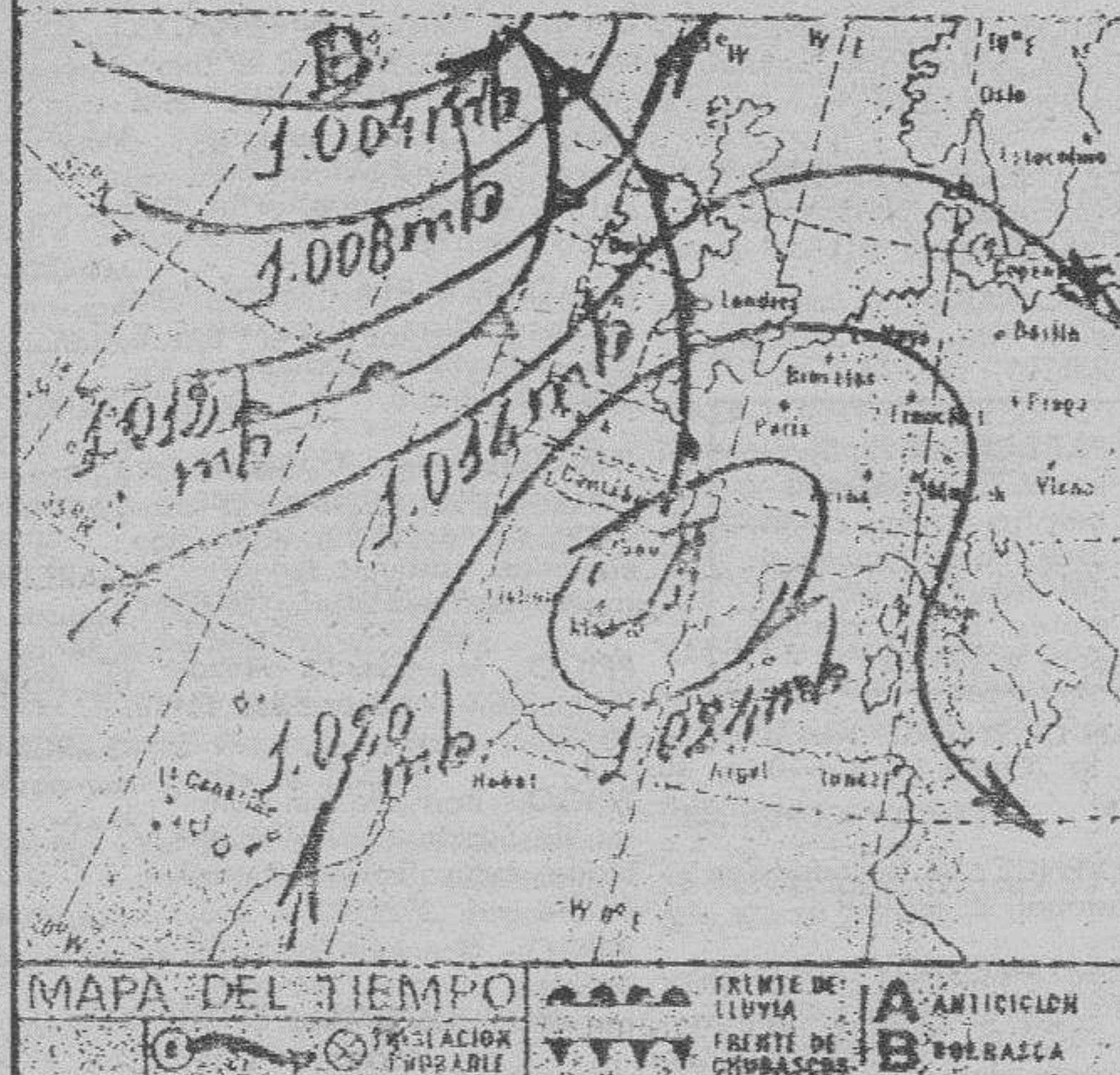
ROA

**CHULETA.** — Especialidad en lechazo asado al horno de leña el besugo «al chuleta», las exquisitas setas y cochinitillo frito. Abierto todos los días. General Varela, 6. ☎ 54 03 12 y 54 02 15.

## Crónica del tiempo

### Situación atmosférica actual y evolución probable

El anticiclón, como ven en el mapa del tiempo previsto para mediodía de hoy, asienta sus reales en la Península Ibérica y su posición es tal que los vientos serán de componente Sur por la mayor parte de las regiones españolas. Se desplazará hacia el Nordeste, pero lo hará, seguramente con extraordinaria lentitud.



### El tiempo para hoy

En general será predominantemente seco y soleado por la mayor parte de las regiones. Como posibilidad hay que señalar la aparición de algunas lloviznas o lluvias débiles en Galicia, y Cantábrico Occidental. Por lo demás algunas neblinas o neblinas matinales y dispersas, en el Alto Ebro, Cataluña, Andalucía, Sudeste de la Península, interior de las Baleares y puntos de las dos Castillas. Salvo esto, nubosidad escasa o nula. Vientos de componente Sur, ocasionalmente fuertes en Galicia. Temperaturas en ascenso, especialmente en el País Vasco.

### El tiempo para mañana

Mañana cielo nuboso con algunas lluvias débiles en Galicia. Progresivo aumento de la nubosidad en el Cantábrico y Castilla-León. Parcialmente nuboso en las Canarias. Poco nuboso o despejado en el resto de España. Continuarán las temperaturas altas y los vientos por lo general flojos, de componente Sur.

### Tendencia para el jueves

Cielo nuboso con precipitaciones débiles en Galicia, Cantábrico y puntos de Castilla-León. Progresivo aumento de la nubosidad en la mitad occidental de la Península y Alto Ebro. Nuboso en el Norte de Canarias. Poco nuboso o despejado en el resto de España. Continuarán los vientos flojos de componente Sur y las temperaturas más bien altas.

### Temperaturas a las 15 horas de ayer

Bilbao, 26; Santander, 24; San Sebastián, 25; Vitoria, 19; Pamplona, 19; Logroño, 18; León, 14; La Coruña, 18; Valladolid, 17; Segovia, 18; Soria, 17; Zaragoza, 20; Barcelona, 16; Valencia, 21; Madrid, 18; Sevilla, 21; Málaga, 19; Palma de Mallorca, 17; Y Las Palmas, 24.

### Temperaturas en el resto de Europa

Estocolmo, 6; Copenhague, 11; Londres, 17; Bruselas, 18; Ginebra, 13; Zurich, 16; París, 21; Burdeos, 23; Lyon, 19; Lisboa, 18; Frankfurt, 13; Roma, 16; Milán, 17; Helsinki, 2 y Moscú, 5.

## Burgos de ayer

### Hace 30 años

Del DIARIO DE BURGOS de 2 Abril de 1955.

- El domingo será elegido el procurador en Cortes, representante de los Municipios de la provincia.
- El Ayuntamiento va a solicitar la instauración de una medalla deportiva.
- La temperatura máxima de ayer, fue de 6,2 grados y la mínima de 0,0.

### Hace 60 años

Del DIARIO DE BURGOS de 2 de Abril de 1925.

- Nuestra ciudad se ha visto agraciada con el tercer premio del sorteo de la Lotería Nacional.
- La temperatura máxima de ayer, fue de 11,8 grados y la mínima de 1,4.

### Hace 90 años

Del DIARIO DE BURGOS de 2 de Abril de 1895.

- En la Secretaría municipal se han recibido las licencias absolutas del reemplazo de 1883.
- Se activan en Aranda de Duero las obras para la instalación del alumbrado público.
- La temperatura máxima de ayer, fue de 18,3 grados y la mínima de 0,0.





## El Hormiguero

### Coche español para Niki Lauda

El triple campeón del Mundo de Fórmula 1, el austriaco Niki Lauda, recibió hace unos días un Seat Ibiza, que la marca española le entregó en su casa de Can Costa, en la localidad ibicenca de Santa Eulalia, como deferencia hacia quien tantos años reside en la mayor de las pitusas, en compañía de su esposa Marlene y sus dos hijos, como si de una familia ibicenca más se tratara.

Niki Lauda ha estado recientemente en Brasil, donde ha probado nuevos neumáticos en su bólido, en el circuito de Jacarepagua, antes de comenzar el Campeonato del Mundo de Fórmula 1 en los circuitos europeos pero ha regresado de nuevo a Ibiza, donde espera el comienzo del Campeonato. Lauda ha firmado nuevamente con McLaren-Tag-Porsche un contrato de 450 millones de pesetas por correr con ellos esta temporada.

### 151 años

Ya les he contado más de una vez que los soviéticos lo tienen todo, según lee uno en sus revistas y servicios noticiosos. Cómo no iban a tener, por tanto, el récord de longevidad en activo. Tal es el caso de doña Giulandam Allajiarova, habitante de la aldea caucasiana del Azerbeidzhan, en la Transcaucasia, a quien han festejado recientemente todos los habitantes del lugar. 151 años ha cumplido la joven-cita. Allajiarova ha sacado adelante quince hijos. Una de ellas, Giulambar, tiene 104 años, y le ha dado diez nietos. Vayan ustedes tomando nota.

### Menos cine

El ritmo de solicitud de licencias para la edición, distribución y venta de películas en vídeo ha descendido en los últimos meses en España, hasta situarse, en la mitad de lo que era el verano pasado. Con ello se da la razón a quienes sostenían que el ritmo de lanzamiento de nuevos títulos, tal como se daba en 1984, era insostenible. El listado oficial de películas con licencia, elaborado por el Ministerio de Cultura, hasta Octubre de 1984 incluía 6.602 títulos. El listado anterior, que comprendía hasta Marzo del mismo año, se componía de 4.338 licencias. Es decir, que en siete meses fue de 2.264 títulos, lo que sólo daba una media algo superior a los trescientos mensuales. En baja.

Alarico

## Lo que se filtra

### «Le Monde»: «Una lección de esperanza»

Importante es para la CEE es la adhesión de Madrid y de Lisboa y también, naturalmente, para Portugal y España. Hubiera bastado, apenas, más de un decenio a uno de esos países, y menos todavía al otro, para pasar de un despotismo que envejece a la era de las democracias industriales. Que la CEE se haya constituido uno de sus motores no es más que el motivo menos importante de alegría.

La ampliación de la CEE viene, por otra parte, a reforzar la cohesión de todo el campo occidental y los americanos serán, sin duda, prudentes de tenerlo en cuenta en sus intereses económicos y monetarios con los europeos. Entre otras cosas, reduce el riesgo de un referéndum negativo sobre la OTAN en España, y tiende a hacer poco a poco coincidir los límites europeos de la Alianza con los de la Comunidad.

Sin duda, el debate sobre la adhesión española y portuguesa no está cerrado porque faltará ratificar el acuerdo en cada uno de los diez países. En cuanto a la preparación de una conferencia intergubernamental sobre la unión europea, se puede asegurar que no estará tampoco exenta de controversias. Pero sobre un camino donde ni han faltado ni faltarán las emboscadas, los virajes peligrosos, los desaliños, la historia recordará quizá que los europeos hicieron gala el viernes, 29 de Marzo de 1985 de un ánimo más decidido.

### «Diario 16»: «El GAL, contra Eguin»

Por si alguno tuviera dudas acerca de los objetivos del GAL, sus nuevas acciones retratan a estos delincuentes, sin duda financiados por instancias reaccionarias: Cuando Euskadi entra en una fase de evidente normalización, gracias a los pactos políticos conseguidos y gracias, asimismo, a la valiosa cooperación francesa en la lucha antiterrorista, este incremento de la tensión que producen en toda Euskadi los crímenes encadenados que han tenido lugar estos últimos días en el Sur de Francia, no pueden pretender más que el fracaso del proyecto de paz que el acoso institucional y policial a ETA empieza a hacer viable.

(Colpisa)

Una visita a Israel se convierte en un viaje al pasado, en un caminar por la Biblia, en una peregrinación a la misma fuente de la fe.

La Tierra de la Biblia, se encuentra a poco más de cinco horas de avión. Iberia, los miércoles y viernes, y El Al, los lunes y jueves, le acercan a un país cuya historia comenzó hace unos 4.000 años con el llamado de Dios a Abraham: «Vete a tu

tierra... a la tierra que te mostraré».

Encrucijada de continentes y de antiguas civilizaciones, cuna de las tres grandes religiones monoteístas, Israel es la Tierra Santa para judíos, cristianos y musulmanes. Los cristianos la visitan para seguir las huellas de Jesús. Los musulmanes llegan para orar en sus santuarios en Jerusalén: el Domo de la Roca y la Mezquita de El Aksa.

### De viaje por la Biblia (I)

## Israel, la tierra prometida

### Milagros Iglesias

En donde quiera que se ponga el pie, se pisa sobre su suelo con asociaciones bíblicas, sobre el sitio de algún acontecimiento que ayudó a formar la historia.

La constitución del actual Estado de Israel es muy reciente. La independencia del Estado fue proclamada el 14 de Mayo de 1948. Desde entonces su vida se ha ido desarrollando en medio de guerras y conflictos.

La primera impresión de la especial situación de Israel se recibe en el mismo aeropuerto de Barajas. Además de los habituales controles que se realizan en todos los vuelos, los destinados a Israel cuentan con medidas especiales de seguridad. Los pasajeros tienen que pasar un cacheo y registro del equipaje de mano. Para después bajar a un

una especie de garitas aduaneras en donde se registran bolsos y paquetes; en los museos; en los grandes almacenes y en cualquier sitio público que pueda ser objeto de atentado.

Al igual que, por seguridad, los grupos de escolares en sus actividades extracolegiales, están acompañados por diversos hombres armados. Esta medida se tomó tras el ataque de un comando terrorista a un grupo de niños que se salió con un alto número de víctimas.

No obstante, la protección no resalta en la vida cotidiana del país. Está tan integrada que todos pasan sin protestar por los controles, como si de cualquier otro trámite se tratase.

Tampoco se quejan, cuando, al salir del país, en

terior. Si algún detalle no concuerda llaman a un superior para que desentrañe el enredo.

Una vez pasado el control los equipajes quedan sellados con una etiqueta.

A continuación se pasa el control personal en donde una sofisticada máquina de Rayos X evita que los paquetes de mano tengan que ser abiertos. La máquina muestra al mínimo detalle lo que contiene cada paquete.

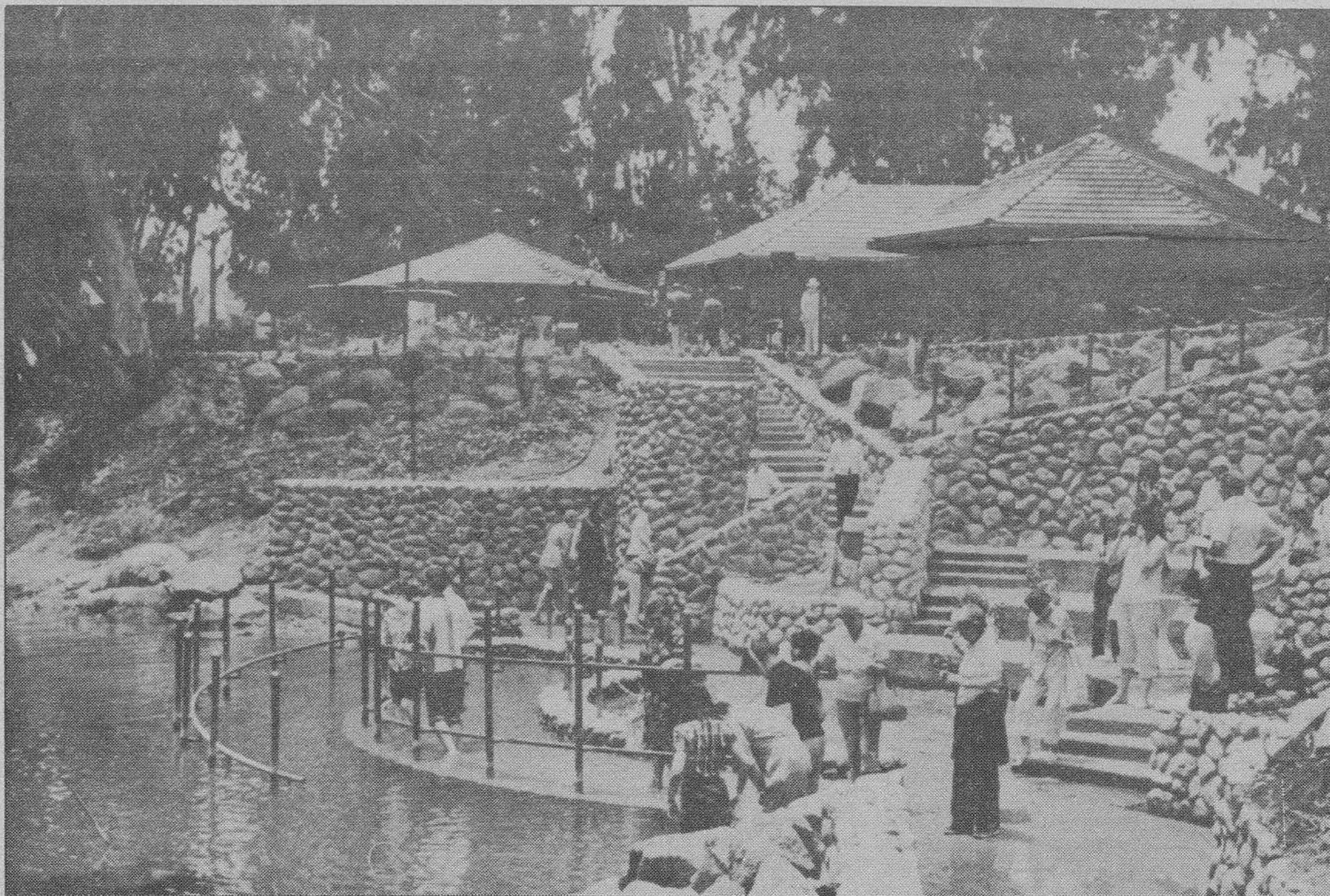
### La constante escalada de la inflación

Las quejas de los israelíes son de índole económico-bélico. Económico porque Israel es el segundo país del Mundo, tras Argentina, en inflación. El año pasado la tasa se situó en el 490%. Gran culpa de esta

que los israelíes que salgan del país deberán de pagar en concepto de tasa 150 dólares por persona, además del 20% del importe del billete del pasaje.

La vida en Israel es cara, la inflación parece imparable. Los propios habitantes comentan que el shekel, la moneda oficial, pierde valor en el bolsillo. Tal vez por eso el israelí vive por encima de sus posibilidades, permanentemente endeudado y a crédito. Quizás también influya en este modo de vivir la personalísima historia del pueblo judío tantas veces arrancado de los lugares donde se asentaba, sin olvidar que mañana puede haber una nueva guerra.

Hace años había un importante mercado negro de dólares en el país. Para evi-



Río Jordán. Lugar de bautismo tradicional

### Israel es el segundo país del Mundo que más alta tasa de inflación debe soportar

sótano a reconocer el equipaje facturado. Un vehículo de la Guardia Civil acompañará al autobús que lleva a los viajeros al avión, se trata de evitar que nadie baje en el camino. Igual operación se repite en la escala que el vuelo de Iberia hace en Barcelona. Los atentados terroristas contra personas e instituciones judías han obligado a los israelitas a esmerar el servicio de seguridad.

Esta seguridad se volverá a encontrar a la entrada de la ciudad vieja de Jerusalén, que está cerrada por

el aeropuerto de Ben Gurion, un grupo de oficiales del Ministerio del Interior en su mayoría mujeres, desarmarán los equipajes de modo sistemático a la vez que hacen preguntas aparentemente inocentes. Los únicos que se revuelven nerviosos e impacientes son los viajeros extranjeros que gruñen y protestan e incluso se azaran al enfrentarse a los policías. Estos, que cuentan con grandes dosis de psicología, atan cabos a la vez que investigan con meticolosa precisión entre las blusas y la ropa in-

### Los sistemas de seguridad forman parte de la vida cotidiana

constante escalada inflacionista la tiene la «economía de guerra» en la que se ve inmerso el país. No hay que olvidar que desde la constitución del Estado de Israel en 1948, la nación ha tenido varias guerras con sus vecinos. La última, la del Líbano, le ha supuesto al país un disparo de los precios y de los impuestos. Recientemente han subido los impuestos y los contribuyentes tienen que pagar al Estado entre un 40% y un 60% de su salario, como medida de «austeridad» el Estado de Israel ha fijado

tarlo el Estado decidió «dolarizar» el shekel. Todos los centros comerciales y de diversión, salvo los sitios oficiales, aceptan el pago en dólares. En algunos se ofrece un descuento si las facturas se saldan con la divisa norteamericana, aunque no existe ningún tipo de publicidad que anuncie tal ventaja.

Generalmente, los establecimientos realizan el cambio del dólar al shekel igual que si de un Banco se tratase. Sólo en algunos comercios se eleva el cambio por encima del oficial.